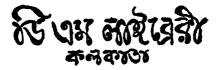
যাওয়া-আসা

বুদ্ধদেব গুহ



প্ৰথম প্ৰকাশ বৈশাখ ১৩৬৮

প্রকাশক শ্রী**গোপালদাস মজু**মদার ডি এম লাইব্রেরী ৪২ কর্মগুয়ালিস **স্টা**ট, কলিকাতা

ম্দ্রাকর শ্রীপ্রভাতচক্র রায় শ্রীগোরাঙ্গ প্রোগ প্রাইভেট লিমিটেড ৫, চিস্তামণি দাস লেন, কলিকাতা->

যাওয়া-আসা

কমলা সবৃজ্জকে একটা প্ল্যান্তিকের ওয়াড়োব কিনে । দিংছিল। এটা যে কমলাই কিনে দিয়েছিল এ-কথাটা সবৃজ্জ সাহস করে হাসিকে বলতে পারেনি। বয়স বাড়ার সঙ্গে সঙ্গে ও ঠেকে শিথেছে যে, নিজের ভালোর জন্মে, সংসারের শান্তির জন্মে কিছু মিথ্যা কথা বলা ভালো। মানে, শুধু ভালোই নয়; তা না বললে, সমূহ বিপদ।

আজ অফিস থেকে ফিরে, নোনা-ধরা দেওয়ালে ঝুলতে-থাকা ওয়াড়োবটা খুলে, তা থেকে হাঙার বের করে হাওয়াইন্ শার্টটা যত্ন করে তুলে রাখল ও। প্যাণ্টটাও।

' এই প্ল্যাস্টিকের হাঙারগুলোও ওয়াড্রোবটার সঙ্গেই কিনে দিয়েছিল কমলা।

বাইরে টিপ টিপ করে বৃষ্টি পড়তে আরম্ভ হয়েছে। সারাদিন বড় ভ্যাপদা গুমোট গরম গেছে। বাড়ির আলসের ওপর, কাঁচের জানালায়, গলির ও-পাশের তেলেভাজার দোকানের টিনের ছাদের ওপর বৃষ্টির টিপটিপানি আওয়াজ শোনা যাচ্ছে। গরম পিচের পথে প্রথম বৃষ্টি পড়ায় একটা মিষ্টি গন্ধ বেকচেছ।

সবৃজ তার জামা-প্যাণ্ট খুলে, উদ্লা-গায়ে শুধু আণ্ডারওয়ার পরে, ঘরের বাতি নিভিয়ে অনেকক্ষণ জানালার ধারে দাঁড়িয়ে রইল। এই সময়টুকুতে তার অফিসের, তার একঘেয়ে জীবনের, তার সংসারের সমস্ত রকম দাবি থেকে ও নিজেকে সম্পূর্ণ মুক্ত এবং বিচ্ছিন্ন করে ও একেবারে নিজের, একেবারে একারই হয়ে গিয়ে ওদের বাসার সামনের বৃষ্টি-ভেজা গলিটুকুর দিকে তাকিয়ে থাকে।

হাসি হঠাৎ এসে ঘরে ঢুকল। অনুযোগের গলায় ওকে বলল, যাওয়া-আসা—১

চান করে নাও না। কী-যে সারাদিন পর বাড়ি ফিরে এসে অন্ধকার ঘরে বসে থাকো, বুঝতে পারি না। বলেই সবুজের উত্তরের অপেক্ষা না করেই মাবার যেমনভাবে এসেছিল, তেমন-ভাবেই ফিরে গেল রান্নাঘরের দিকে।

তবৃত্ত সবৃত্ব তেমনভাবেই দাঁড়িয়ে থাকল, আরো অনেকক্ষণ। তারপর একসময় লুঙ্গি-গামছা কাধে নিয়ে বাথরুমের দিকে গেল।

খোকা ক্লাস থ্রি-তে উঠেছে। পড়াশোনায় ভালো হয়নি ও।
সব্জ ভালো ছিল। হাসিও ছিল। হাসি মুরলীধর গার্লস কলেজ
থেকে স্কুল-ফাইন্সাল পরীক্ষায় কাবস্ট্-ডিভিশনে পাস কবেছিল।
হাসি নিজেই খোকার দেখাশোনা কবে। খোকাটা বড় মা-ন্সাওটা।
সব সময় হাসির গায়ে গায়ে থাকে—সব্জকে ভয় পায়। খ্ব
একটা কাছেই আসে না। ঐসময় হাসিব সামনে রান্নাঘরের
বারান্দায় বসে খোকা টেচিয়ে টেডিয়ে টেডিবে স্কুলেব পড়া করছিল।

হাসি এক্ষুনি মুস্বীর ডালে কাচালংকা-কালোজিবে সমবার দিল। তার মিষ্টি ঝাঝ রান্নাঘর ছাপিয়ে বাথকমে এসে সব্জের নাকে লাগল। সব্জ ঝুপ্-ঝাপ করে মগ-মগ জল ঢেলে চান করল। তারপর আবার ঘবে এসে হাতল-ভাঙ্গা ইজিচেয়ারটায় বসে গলির দিকে চেয়ে থাকল।

প্রত্যেক দিন, এই সময়টা, সপ্তাহেব পাঁচদিন শুধু এই সময়টাতেই ও একেবাবে একা থাকে। এই সময়টাতে মনের মধ্যে অনেক-অনেক কথা আসে; যায়। তার মনে অনেকানেক বোধ কাজ করে তথন।

পাশের বাড়ির ট্রানজিস্টারে সরকারী পরিকল্পনার সাফল্যের কথা গাঁক-গাঁক করে সস্তা রেডিওতে ঠিকরোয়। কানে লাগে। ভালো লাগে না সবুজের। অন্ধকার ঘরে বসে সবুজ বাইরের স্বর্গালোকিত পথের প্রবহ্মান জনস্রোতের দিকে উদ্দেশ্যহীনভাবে ভাকিয়ে থাকে। অল্পবয়সী চাকর রাম অল্পকারেই ইজিচেয়ারের হাতলের উপর চায়ের কাপটা ঠকাস করে নামিয়ে রেখে যায়। আগে-আগে হাসি এইসময় চায়ের সঙ্গে একট় কিছু খাবার করে দিত। হুটো নিমকি কি অন্থ কিছু। এখন যা বাজার পড়েছে! এর জ্বন্থে সবুজের কিছু বলার নেই। ওর আয় আবেগ বেশী হলে হয়তো এতটা কন্ত পেতে হতো না।

চায়ে চুমুক দিয়েই কিন্তু সবুজের মুখটা বিস্থাদ হয়ে যায়। বিরক্তিতে মন ভরে যায়। চা-টা যে শুধু ঠাণ্ডা, তাই-ই নয়, চিনি এত বেশী যে খাণ্ডয়াই যায় না। রোজ রোজ সবুজ বলেছে যে, ওর চায়ে কম চিনি দিতে—কিন্তু সে-কথা মনে থাকে না হাসির। হাসির কিছুই মনে থাকে না—সবুজের কেমন মনে হয় যে, আজকাল হাসি ইচ্ছে করেই ওর সঙ্গে এমন ব্যবহার করে। ওদের ছ'জনের মধ্যের সম্পর্কটা যেন কেমন হয়ে গেছে। কতদিন য়ে সবুজ হাসিকে আদর করে না, তা ভালো করে মনেও পড়েনা ওর। ও-ব্যাপারে হাসির ইচ্ছে-অনিচ্ছের কথা শুধোবার মত ওংস্করও যেন অবশিষ্ট নেই সবুজের। বেঁচে থেকেও ও'যেন কেমন মরে গেছে।

হাসি যখন সব কাজ সেরে ঘরে এসে দরজা বন্ধ করে প্রতিদিন বিত, তখন হাসির সারা শরীর দিয়ে ঘামের গন্ধ বেরোয়। হাসির ঘামের গন্ধটা সবুজের ভালো লাগে না। সবুজ দূরে সরে শুয়ে থাকে।

দ্বাধাটা ঝুল পড়ে কালো হয়ে গেছে। ওটা কটকট আওয়াজ করে ঘোরে—একটা নীল বৈহ্যুতিক আভা সমানে ঝিলিক মারে পাখার ভিতর থেকে। গলির ল্যাম্পপোস্টটার আলো তালি-দেওয়া মশারির উপর এসে পড়ে। সব্জের ক্লান্তিভরা কৈটেবের সামনে তথন কমলার হাসি-হাসি মুখটা ভেসে ওঠে। নিজের ঘরে, নিজের স্ত্রীর পাশে শুয়ে, ঘামের গজের মধ্যে,

অস্বাচ্ছন্দ্যের মধ্যে, তার সমস্ত অসহায়তার মধ্যে, দূরের—বহু দূরের
এক স্থান্দর শব্দ-ম্পার্শ-গন্ধের উচ্ছল কল্পনায় বিভোর হয়ে সবৃদ্ধ
ঘুমিয়ে পড়ে। ঘুমিয়ে থাকে। যতক্ষণ না তাদের গলিকোলকাতা বিভিন্ন লোকের গলা-খাঁকারির শব্দে, রিকশাঃ
ঠুনঠুনে, বাচ্চার কাল্লায় আবার জেগে ওঠে।

অফিসে পৌছতে সেদিন দেরি হয়ে গিয়েছিল। সরকারী সফিস। এখানে কাজের ক্লান্তির চেয়ে অফিস যাওয়া-আসার ক্লান্তি, অফিসে বসে-থাকার ক্লান্তিটাই ওকে বেশী করে পীড়িত করে। অফিসে ঢোকার পর প্রথম প্রথম কাজ করতে চেয়েছিল র—চেয়েছিল নিজের কাছে নিজে সং থাকবে। ভেবেছিল, দরকাব বেশী টাকা মাইনে না দিলেও যা টাকা দেন তার বদলেও ওর কিছুটা কাজ করা উচিত। ওর বন্ধু-বান্ধব আত্মীয়-স্বজনের মধ্যে অনেকেই বে-সরকারী অফিসে কাজ করে। ও জানে, তাদের কতথানি খাটতে হয়; যদিও তাদের কাছে একথা ও স্বীকার করে না। তবু সেইসব অনভিজ্ঞ দিনে ও কাজকে ভালোবাসত, অফিস যে কাজ করারই জায়গা, এটা যে আড্ডাখানা নয়, বন্ধু-বান্ধবের দেখাশোনার বা বসবার ঘর নয়, এ-কথা ও স্বীকার করতে চাইত না। কিন্ধু আজ করে।

কাজ করতে গিয়ে দেখেছে যে, ওদের সেক্শানে ওকে একাই সব কাজ করতে হয়, অন্তরা কিছুই করে না। ততুপরি "গুড বয়", "তেল-দেওয়া কর্মচারী", "ক্যারিয়্যারিচ্ট" এ-সব কথাও সহক্ষীদের কাছ থেকে শুনতে হয়। এখন ওর বিবেক বলে কোনো পদার্থ নেই। প্রতিদিন যে বহু-সংখ্যক লোক তাদের সরকারী অফিসেনানারকম উমেদারী ও তদ্বির করতে আসে, কোনো কাজ, কিছু কাজই যে উমেদারী ছাড়া হয় না এখানে, এটাকে এখন আর লজ্জাকর বলে মনে হয় না ওর। পাবলিক সার্ভেন্ট নয় ওরা। পাবলিকই এখন ওদের সার্ভেন্ট—এই স্বাধীন ভারতবর্ষে এ- ব্রাটা চাপে পড়ে, দায়ে পড়ে, নিজের স্বার্থে, নিজেকে সহক্ষী-

দের সন্দেহ, ঘৃণা, রোষ থেকে বাঁচাবার জফ্যে ও আজ মেনে নিয়েছে। মেনে নিয়ে দশজনের একজন হয়েছে ও।

সবুজ যখন পৌছল, তখনও তু'একজন ছাড়া কেউই আসেনি। পৌণে এগারোটা বাজে এখন। ও পাখার নীচে বঙ্গে ঘাম শুকুল। জল ভরে নিয়ে এল নিজের জন্ম এক গ্লাস। তারপর জ্য়ারটা খুলে, পেপারওয়েট, কলম-পেনসিল সব বের করে টেবলে রেখে, একটা সিগারেট ধরিয়ে, ওদের অফিসের বহুতলা বাড়ির জানালা দিয়ে ও-পাশের বহুতলা বাড়ির নীলরঙা পর্দা লাগানে জানালাগুলোর দিকে উদ্দেশ্যহীনভাবে চেয়ে রইল।

সিগারেটটা পুড়তে থাকল, পাখার হাওয়ায় লাফিয়ে লাফিয়ে সবৃদ্ধ অক্তব করতে পারল যে ও-ও পুড়ে যাচ্ছে, নষ্ট হয়ে যাচ্ছে নিজের মধ্যে, নিজের বৃকের মধ্যে প্রতিদিন। ঘুম-ঘাম, অকর্মগ্রত অযোগ্যতা ও বিবেকহীনতার পরিবেশ এবং সর্বোপরি কিছুলা-করার প্রানিটা, করার মত কিছুই-না-করে দিনগুলো একে এবে পুড়িয়ে ফেলার অসহায় বোধটা ওকে এক ছরারোগ্য ক্যান্সারে মত কুরে-কুরে খাচ্ছে। প্রতিটি মুহুর্ত।

সবৃজ্ঞ বড় একা। ওর খুব জানতে ইচ্ছে করে, ওর চারিদিকে: অনেকানেক লোকের মধ্যে আর কেউ ওর মত একা আছে কি না মানে, সব থেকেও, ঘবে-বাইরে থাকার মত মোটামুটি সব কিঃ থেকেও, প্রতিদিন বহুক্ষণ বহু লোকের দ্বারা পরিবেষ্টিই থেকেও যারা একা থাকে, তেমন লোক আরো আছে কি না ওর খুব জানতে ইচ্ছা করে। ওর মতই সেইসব লোকগুলোধ অফিস করে, সহকর্মীদের সঙ্গে আড্ডা মারে, চা-সিগারেট খায় ওপরওয়ালার আদ্দে করে, লোককে হয়রান আর বিরক্ত করে করে দিনে দশটা-বিশটা টাকা উপরি কামায়। এরাও শনিবারে সিনেমায় যায়। স্ত্রীর সঙ্গে শোয়, তাকে আদের করে, ছেলেমেণেবে চুমু খায়, এরা সমাজের এই বাঘ-বন্দীর ঘরে গুরুজন-লা

স্বার প্রতি যথাযথ সাধ্যমত কর্তব্য করে। অথচ, এদের বুকের মধ্যেটা বড় ফাঁকা। এদের বুক খাঁ-খাঁ করে। কী দারুণ একা এরা। স্বুজেরই মত।

এরা এ-সংসারে একজন-তৃ'জন ছাড়া কারো সঙ্গেই একাত্ম হতে পারে না। একাত্ম হওয়ার মত লোকের বড় অভাব এ-সংসারে। এ লোকগুলোর বড় কষ্ট। এদের কেউ বোঝে না। এরা নিজেদেরও বোঝে না নিজেরা। এরা স্থী করতে গিয়ে তৃঃখ দেয় অত্যকে—নিজে স্থী হতে গিয়েও তা-ই। সব্জ ভাবে, ও একটা হতভাগা। এমনিই, একা একা নানারকম শব্দ, চিৎকার, চেচামেচির, মধ্যে বসে এসব কথা ভাবতে ভাবতে সব্জের।চোখের কোণা জ্বালা করে ওঠে। সবৃজ্ঞ চশমাটা খুলে ফেলে একবার মুছে নেয়।

অভ্যমনস্ক হয়ে পড়েছিল সবুজ। এমন সময় মদন বেয়ারা এসে বলগ, সবুজ্বাবু, সাহেব ডাকছে।

সৃব্জ চমকে উঠল। ওর ঘোর ভাঙ্গল। জুতোটা **খুলে রেখে** বনেছিল। ধীরে-স্থান্ত কাবলী জুতোটা পায়ে গলিয়ে সবুজ সাহেবের ঘরেব দিকে এগিয়ে গিয়ে, দরজা খুলল।

সাহেব ডাইরেক্ট রিক্রুট অফিসার। একেবারে ছেলেমামুষ।
চকরা-বকরা জামা পরে অফিসে আসে, জমিয়ে আড্ডা মারে,
কাজ কিছু বোঝে না আপাতত; বোঝার চেষ্টাও করে না। কিন্তু
লোক ভালো। কারো পেছনে লাগে না, হাকিমতা নেই একেবারে,
'লিভ আাও লেট্ লিভ' দর্শনে বিশ্বাস করে। এখনও সং আছে।
মনে হয় আরো বছর পাঁচেক সং থেকেও যাবে। যদি না…যদি
না তাঁরও জ্ঞানচক্ষু উন্মীলিত হয়।

সবৃদ্ধ ঘরে ঢুকতেই সাহেব যেন হাতে চাঁদ পেলেন। বললেন, আরে আপনি এসে গেছেন! এক্স্নি বড়সাহেব ডেকেছিলেন। দিল্লী থেকে টেলেক্স এসেছে সেই রিপোটটা সম্বন্ধে। আমাকে বড় গালাগালি করলেন, ব্ঝলেন। ওটা কি এখনও তৈরী হয়নি ?

সবৃষ্ণ বৃঝতে পারল না সাহেব কোন্ রিপোর্টটার কথা বলছেন। দিল্লীর সাহেবদের কাজই তো কথায় কথায় রিপোর্ট চেয়ে পাঠানো—এই অকাজের কাজ করেই সকলের দিন যায়— তো কাজের কাজ করবে কখন ?

মুখে বলল, কোন রিপোটটার কথা স্থার ?

সাহেব ডান হাতের আঙুল নেড়ে, যেন তানপুরা ছাড়ছেন এমনভাবে বললেন, আরে সেই যে মোষের রিপোর্ট ? যে-করে-হোক আজকে বেলা একটার মধ্যে রিপোর্টটা তৈরী করে দিন সবুজবাব। মনে আছে তো ? সেভেন্টি-ওয়ান, সেভেন্টি-ট্-তে কোন্ কোন্ কনটাক্টরের মোষ ছিল। এবং ক'টা করে মোষ ছিল এবং আমার চার্জে সবস্থদ্ধ কতগুলো মোষ ছিল।

— সাচ্ছা স্থার। বলল সবুজ। তারপর ফিরে এল সেকশানে।
পুরো ব্যাপারটাই, এই সরকারী অফিসের কাজকর্ম ওর কাছে
হাস্থকর বলে মনে হয়। পালামেন্টে বোধহয় কেউ কোনো প্রশ্ন
ভূলে থাকবে কোনো কনট্রাক্টরের মোষ সম্বন্ধে। স্নুতরাং সঙ্গে
সঙ্গে এত্রেলা পাঠানো হল ভারতবর্ষের আনাচে-কানাচে—কাঁড়াবয়েলের হিসাব চেয়ে।

ঘরে ঢুকেই সবুজ দেখল হারাধন এসে গেছে।

সবৃজ বলল, হারাধন! ভাই মোষের রিপোর্টটা এখনও দিলি না, ভাখ তো কি মুশকিল! আজই একটার মধ্যে দিতে হবে।

হারাধন পুলিনের সঙ্গে মনোযোগ সহকারে ডিম্পল্-কাপা-দিয়ার নতুন ছবি নিয়ে আলোচনা করছিল।

হারাধন বলল, বোসো তো সবুজদা। বোসো। সকাল-সকাল দিলে মেজাজটা খারাপ করে। কোথায় ডিম্পাল্, কোথায় মোষ!

সব্জ নাভাস হয়ে গিয়ে বলল, আরে ব্যাপারটার গুরুত্ব ভূই বৃশ্ছিস না। গালাগালি খেডে হবে যে। হারাধন বলল, থুবই বুঝেছি। বড়সাহেব দিল্লী থেকে গালা-গাল খেলে মেজসাহেবকে ডেকে গালাগাল করেন, মেজসাহেব ছোটসাহেবকে, ছোটসাহেব আপনাকে এবং আপনি এই সবেধন হারাধনকে। গালাগালি স্নেহের মতই নিম্নগামী। কাজ যতটুকু করার তা এই হারাধনকেই করতে হয়, ছড়ি ঘোরাবার বেলায় আপনারা, লাইন লাগানো সাহেবরা।

তারপর হারাধন একটু চুপ করে থেকে বলল, ভূমি ঘাবড়িও না। এক্ষুনি এলাম। এক কাপ চা খাই। তারপর তোমার রিপোর্ট ভোমার সামনে বসেই করে দিচ্ছি।

সবুজ নিজের জায়গায় গিয়েই বসল।

ভাবতে লাগল, হারাধন একটা ফাইলও দেখেনি আজ্ব পর্যস্ত। ইনডেক্স রেজিস্টারে সমস্ত ফাইলের হিসাব আছে। দেখে দেখে তৈবী করতে হবে রিপোর্টটা। কি করে যে করবে ও-ই জানে। ঠিক মত করতে হলে তিন-চার দিনের কাজ।

এমন সময় কোনটা বাজল। সেকশানের ফোনটা সবুজের টেবিলেই থাকে।

ফোনটা তুলতেই ওপাশ থেকে কমলা বলল, তুমি ?

-- ए ! वनन भवुका

কেন জানে না, কানে এতবার এত নারীর কণ্ঠস্বর বাজল, সবৃজ এত গায়িকার গান শুনল জীবনে, তবু কমলার গলার স্বরের মত কিছুই এ পর্যস্ত ও শুনল না। কমলার রিন্রিনে গলার স্বরে ওর সমস্ত নরম মেয়েলী মিষ্টি স্বভাব যেন গলে গলে পড়ে। মস্তিক্রের মধ্যে সে স্বর যেন সমস্ত অন্ধকার কোণগুলিকে আলোকিত করে তোলে। এত ভালো লাগে সবৃজ্বের; এত ভালো লাগে। এই চারিদিকের ভালো-না-লাগার মধ্যে কমলা তার একমাত্র ভালো-লাগা; চাপ-চাপ অন্ধকারে একমাত্র আলো।

কমলা বলল, এ্যাই! আমাদের সঙ্গে এক জায়গায় যাবে ?

- --কোথায় ?
- —হাজারীবাগ।
- रठी९ १- मनुष्क खर्धान।
- —হঠাৎ আবার কি ? তোমার-আমার জীবনে যা কিছু ঘটেছে সবই তো হঠাৎ।

তারপর একটু থেমে আবার বলল, কি, যাবে তো ?

- মার কে যাবে ?
- সার সাবার কে ? সামি আর তুমি !
- ঈস্স্ বড় যে সাহস! সবুজ বলল।
- —সাহস আমার সব সময়েই আছে। তুমিই ভীতু।
 তারপরই বলল, কুমুদও যাবে।
 এমন সময় হারাধন চা খেয়ে এসে সবুজের টেবিলে বসল।
 বলল, বের করুন আপনার রিপোট।

সবৃজ কমলাকে বলল, আমি একটু পরে তোমাকে ফোন করছি।

কমলা অবুঝ গলায় বলল, না। এখনই কথা বলো। শুধোল, তোমাদের ওখানে বৃষ্টি হচ্ছে ?

- —এই শুরু হলো।
- --- আমাদের এখানে খুব বৃষ্টি হচ্ছে।

সবুজ আবার বলল, আমি এখন ছাড়ছি। পরে করব।

কমলা বলল, না। আমি ছাড়ব না। আমার এখন কথা বলতে, ভীষণ ইচ্ছে করছে।

হারাধন সবুজের মুখের দিকে হু'চোখ স্থির রেখে তাকিয়ে ছিল। সবুজ তাড়াতাড়ি বলল, ছাড়ছি কিন্তু এখন।

বলেই, কমলার উত্তরের অপেক্ষা না করেই রিসিভারট। নামিয়ে রাখল খট করে।

হারাধন হাসল। বলল, বা: সব্জদা। আপনি গুরুদেব ১০ लाक। বেড়ে চালিয়ে যাচ্ছেন কিন্তু।

সবুজ ধমকের গলায় বলল, কী ইয়ার্কি করছ ?

হারাধন বলল, বাঃ, আমার ঘাড়ে বিপোর্ট চাপিয়ে নিজে দিব্যি মিষ্টি-মিষ্টি কথা বলছেন।

সবুজ বলল, কি যে যা-তা বলো, আমাব কাজিন।

হাবাধন বলল, কেন ছাডছেন দাদা ? আপনার চোখই বলছে কাজিন নয়। এতে লজ্জাব কি ? আপনাব তো গর্ব হওয়াব কথা। পেবেম-ফেবেম কি সকলেব কপালে জোটে ? শোওয়া-শুয়ির ব্যাপাব আলাদা—ওতে কোন বাহাহ্বী নেই। কড়ি ফেললেই শোওয়া নাই। কিন্তু পেবেম! একটা অন্য হাইটে পৌছে দেয় লোককে।

তাবপর বেশ কিছুক্ষণ চুপ কবে থেকে বলল, কি ? দেয় না ? শালা তিবিশ বছর বয়স হতে চলল, একজন মেয়েও বলল না যে, আমাকে ভালোবাসে! কত চকোলেট খাওয়ালাম, কত আইসক্রাম। সিনেমা দেখিয়ে-দেখিয়ে টাঁটাক গডের মাঠ হয়ে গেল—তবু শালা একটা সিবিয়াস-টাইপেব মেয়ে দেখলাম না যার সঙ্গে প্রেম করা যায়। সব একেবারে জাত-চ্যাংড়া, জাত জকবাজ।

সবুজ ধবা পড়ে গিয়েছিল। ওব কানের লতি গরম হয়ে এল।

ও মুখ নীচু কবে ডুয়ার হাতড়ে রিপোর্টটা বের করল। ছাপানো দশ-এগারো পাতার রিপোর্ট। বিপোর্টটা টেবলে রাখল।

হারাধন বাঁ-হাতে সিগারেট ধরে, ডান-হাতে কলম নিয়ে পাতার পর পাতা খুলে প্রত্যেক কলামে 'নিল্' লিখে যেতে লাগল।

সবুজ হাঁ-হা করে উঠল।

বলন, করো কি ? কবো কি ? ফাইলগুলো একবার দেখলে না প্যস্ত ?

হারাধন বলল, সব দেখা আছে। দেখলে কি আর রিপোর্ট অন্ত কিছু হতো ? কোনো কোম্পানীর ব্যালাল-শীটে মোষ থাকে দাদা ? ছ'একজন ফরেস্ট কনট্রাকটর-ফনট্রাকটরের ফাইলে থাকলেও থাকতে পারে। থাকলেই বা কি ? কার কি ক্ষতিবৃদ্ধি হতো তাতে ?

দেখতে দেখতে পুরো রিপোর্টটা শৃত্যে শৃত্যে ভরে গেল। রিপোর্টটা ভরে দিয়ে হারাধন বলল, যান, এবার এখানকার মোধেদের দিয়ে সাইন করিয়ে দিল্লীর ধেড়ে-মোধেদের কাছে পাঠিয়ে দিন। বলেই ছন্দ করে আর্ত্তি করলঃ

> " "ঝাঁপর ঝাঁই, খাঁপর থাঁই কাড়া-ভহিস্, বয়েল গাই, ঝাচা-মাচা, ঝাচা-মাচা॥"

সবুজ চেয়ার ছেডে উঠতে উঠতে বলল, এ আবাব কি ?

হারাধন নিজের টেবলে যেতে যেতে বলল, কাল পড়লাম; তা-ই মনে আছে।

- —কোথায় পডলে ? সবুজ শুধোল।
- সুনির্মল বস্থ-র "জীবন-খাতার কয়েক-পাতাতে"। পড়েন নি ?

সবুজ বলল, না।

রিপোর্টটা নিয়ে সাহেবের ঘরে পৌছল সবুজ।

সাহেব একজন বন্ধুর সঙ্গে বসে কফি খেতে খেতে পার্লা-মেন্টারী ডেমোক্রেসি ও ডিকটেটরশিপের মধ্যে কি তফাত তা নিয়ে সারগর্ভ আলোচনা করছিলেন।

আলোচনা থামিয়ে বললেন, বাঁচালেন সবৃক্ষবাব্। দিন। কোথায় সই করতে হবে, বলুন। সবুজ ওকে ব্ঝিয়ে বলল, রাগ করো না—একটা মোষ-সংক্রান্ত রিপোর্ট নিয়ে ব্যস্ত ছিলাম।

কমলা খিলখিল করে হাসল। বলল, সভিচই ? সবুজ বলল, সভিচা।

- —যাক্গে মোষেব কথা। তুমি যাবে তো?
- -- कर्त ? भवक शुर्शाल।
- সাগামী রহস্পতিবাব। সেকেণ্ড স্থাটাবডেব ছুটি আছে
 শনিবাব। রহস্পতিবাব বেবোবো। শুক্র, শনি ও ববি থেকে
 ববিবাব বাতে আবাব বওযানা হয়ে সোমবার ফিরে আসব।
 কুমুদেব এক বন্ধ্ব বাডি আছে—ক্যানাবি হিল বোডে— মালী
 রান্নাবান্না কববে। খুব মজা হবে।

সব্জ বলল, ছুটি পাওনা নেই আমাব। দেখি, ক্যাজুয়াল লিভ নিতে পাবি কিনা শুক্রবাব।

- দেখি- টেখি না। যেতেই হবে। তুমি না গেলে আমি কিন্তু যাব না। আমাকে কালকেব মধ্যে জানাবে।
 - —বেশ।
 - --- আব কি খবব বলো ?
 - —কোনো খবব নেই। তুমি কেমন আছ ?
 - —ভালো। সব সময়েই ভালো থাকি আমি। তুমি ?
 - আমি সব সময়েই খাবাপ থাকি। জানো তো তুমি!
- —জানিই তো! তাই-ই তো আমার সঙ্গে ঘন ঘন দেখা ২০ । দরকাব।
 - --বুঝি, স্বীকারও করি। সবুজ বলল।
 - —কবো তাহলে ? জেনে ভালো লাগল। তাবপারেই কমলা বলল, আজ অফিস থেকে কখন বেরোটো
- —ঠিক নেই। সাহেব যখন বেরোবেন। সাহেব সাধারণজ্ঞ চারটের পর থাকেন না। চারটের আগে বেরোতে পারব না।

সবুজ দেখিয়ে দিল কোথায় সই করতে হবে।

সাহেব সই করে দিয়ে বললেন, বড়সাহেবের পি-এর কাছে এক্ষুনি দিয়ে আম্বন। ওঁরা দিল্লী পাঠাবার বন্দোবস্ত করবেন।

রিপোর্টটা নিয়ে যেতে-যেতে সবুজ ভাবছিল যে, এই শৃষ্ঠতায় ভরা রিপোর্ট আরো হাজার হাজার শৃষ্ঠতাভরা রিপোর্টের সঙ্গে মিশে দিল্লীর দরবারে যে কি মহাশৃষ্ঠতার সৃষ্টি করবে তা অমুমান করাও মুশকিল। সারা ভারতে হাজার-হাজার বড়-ছোট সরকারী কর্মচারীদের যে-পরিমাণ সময় ও যে-পরিমাণ কাগজ দিল্লীর কর্তারা এই মোষ-খোঁজার ব্যাপারে নষ্ট করালেন, তা এই বাজারে ক্ষমার অযোগা।

গতকাল খোকার স্থুলের কান্ধের জন্মে এক্সারসাইজ বুক কিনতে গিয়ে কাগজের দাম জেনেছে ও। শুনেছে, দেশে কাগজের অভাবে স্থুলের পাঠ্য-বই ছাপা হচ্ছে না।

পুরো ব্যাপারটাই সবুজের কাছে পয়েন্টলেস বলে মনে হচ্ছিল। তার অবসাদ, তার উৎপাদন-হীন-কর্মজনিত অবসন্ধতা তাকে আরো বেশী করে পেয়ে বসেছিল। কিন্তু ওর করার কী আছে ? ও একজন সামাগ্য আপার-ডিভিশন ক্লার্ক। মধ্যবিত্ত বাঙালীর জীবনের একমাত্র গস্তব্য যা—ও সেখানে পৌছেছে। এই দেশজোড়া সরকারী দক্ষযজ্ঞের মধ্যে ও একচিলতে কাঠ মাত্র। ওর কিছুই করার নেই এ ব্যাপারে।

ও ভাবল, তার চেয়ে ফিরে গিয়ে কমলাকে ফোন করলে অনেক ভালো লাগবে।

ফিরে গিয়ে নিজের টেবলে বসতে না বসতেই ফোনটা আবার বাজল।

ওপাশ থেকে কমলা বলল, কি ? কাজ দেখাচ্ছিলে বৃঝি ? আমরা বৃঝি আর কাজ করি না ? যারা অফিস যায় তারাই শুধু কাজ করে ?

ভারপর শুধোল, কেন ?

- আজ আমাদের বাড়ি আসবে ? মাংসের সিঙাড়া খাওয়াব ? পুর করে ফেলেছি। বিকেলে তুমি এলে গরম গরম ভেজে দেবো।
 - —কুমুদ কখন বাড়ি ফিরবে ?
- কেন ? কুমুদ না থাকলে তুমি আসতে পারো না ? কার দাম ভোমার কাছে বেশী ? আমার না কুমুদের ?
 - -- তৃমি জানো না ? সব্জ নবম করে বলল।
- —জানি বলেই জানতাম। কিন্তু মাঝে মাঝে সন্দেহ হয়। কুমুদ আজ দেরি করে ফিরবে। অফিসের পর ওর একটা পার্টি আছে। কি ? আসবে তো ?

সবৃজ বলল, আসব।

বলে কেলেই, ওর লজ্জা লাগল। কুমুদ না থাকলে যে ওর ভালো লাগে, মনেক বেশী ভালো লাগে, এ-কথাটা যে ওর গলার স্ববে ধরা পড়ে গেল, এই ব্যাপারটা ওর নিজের কাছে লজ্জাকর মনে হলো।

কমনা বলল, ভাডাভাড়ি আসবে কিন্তু। সবুজ বলল, আচ্চা!

ফোন ছেড়ে কিছুক্ষণ, অনেকক্ষণ সবুজ একটা ভালো লাগার বোরের মধ্যে ডুবে রইল। ওর চারপাশের সহকর্মীদের উচ্চস্বরের কথা, নানারকম মাওয়াজ, গোলমাল, কোনো কিছুই ওর কানে আসছিল না। ওর কানের মধ্যে রেলগাড়ির চাকার আওয়াজ বাজছিল, নাকে আসছিল জঙ্গলের গন্ধ, আর বুকের মধ্যে একটা দাকণ চাপা ভালো-লাগার বোধ। বড় কট্ট; বড় কট্ট সবুজের। চাপা-যম্বণার মত্ত চাপা-আনন্দর কট্টও ভারী কট্ট। টাকা-পয়সার টানাটানি, সংসারের অশান্ধি, ছেলে-বউয়ের জোয়াল-টানা ক্লান্ড কেরানীর অনেক কট্ট। কিছ—এই কমলাজনিত কট্টের আনন্দ অথবা আনন্দের কট্ট সবুজের একারই—ভার একান্ত। এইখানে,

এক মাত্র এই একফালি সব্জ জমিট্কুতে অন্থ সমস্ত মোবেদের থেকে সে আলাদা—এইখানে শিং উচিয়ে—কান নাড়িয়ে সেপটাপট করে নরম কঢ়ি-কলাপাতা-সব্জ ঘাস ছিঁড়ে খেয়ে ও নিজের স্থাধ চরা-বরা করে।

এই ফুল-ফলস্ত-ফালিটুকু তার জীবনের একমাত্র পালিয়ে-থাকার জায়গা। অফিস থেকে বেরোতে বেরোতেই প্রায় সাড়ে পাঁচটা বেজে গেল। অবশ্য খাতায়-কলমে ওদের অফিস সাড়ে দশটা থেকে সাডে পাঁচটা অবধি রোজই—সপ্তাহে ছ'দিন। কিন্তু এগারোটার আগে কেউই বড় একটা আসে না। কেউ কেউ তো সাড়ে এগাবোটায় আসে—আর বিকেলে সাড়ে চারটের পরই অফিস কাঁকা হয়ে যায়।

আজ দেরি হয়ে গেল, কারণ সাহেব দেরি করে উঠলেন।
সবুজ ওঁকে বলে একটু তাড়াতাড়ি যে চলে যেতে পারত না, তা
নয়। কিন্তু চক্ষুলজ্জাতে বাধল। এখনও অন্ত অনেকের মত ও
চোখেব চামড়া পুরোপুরি পোড়াতে পারেনি।

কমলাদের বাড়ির কাছাকাছি ও যখন বাস থেকে নামল, তখন অন্ধকার হয়ে গেছে প্রায়। পথের বাতি জ্বলে উঠেছে। বাস-স্টপ থেকে হ' ফার্ল'ং মত হেঁটে গিয়ে কমলাদের একতলা বাড়ির দরজায় দাঁড়িয়ে ও কলিং-বেল টিপল।

কমলা নিজেই এসে দরজা খুলল। দরজা খোলার আগে ভিতর থেকে বলল, কে ?

সবুজ বলল, আমি।

কমলার বন্ধ দরজার সামনে দাঁড়িয়ে "আমি" বলে উন্তর দিতে ভারী ভালো লাগে সবুজের। সে যে আর কেউ নয়, সে যে সবুজ, এই দরজায় তার যে বিশেষ আমস্ত্রণ, তার বিশেষ সম্মান, এ-কথা ভার নতুন করে মনে পড়ে যায়। এই জীবনে, এই জগতে প্রতি দিন, প্রতি রাত নিজের কাছে, নিজের ঘরে, ঘরের বাইরে সম্মান খোয়াতে খোয়াতে এসে এই একটি জায়গায় সে নিজের

সম্মানকে কিরে পায়—নতুন করে এক অন্তুত ভালো-লাগার আঙ্গেবে আবিধার করে সবুজ ওর হারিয়ে-যাওয়া, মুয়ে-পড়া আমিকে।

কমলা দরজা খুলেই অসুযোগের স্থারে বলল, এত দেরি করলে কেন ? তুমি খুব খারাপ!

कमला पत्रकाष्ट्री वक्ष करत पिल।

সবৃজ্ঞ বলল, ভোমার বাহন কোথায় ?

कमला शामल। वलल, धरक प्लाकारन भाकिए हि।

সবৃদ্ধ বাচনা ছেলের মত আবদার করল, তাহলে একবাই এসো। এই! কাছে এসো।

কমলা বলল, কী যে করো না ? ঘরের মধ্যে আলো জালানো, পরদা উড়ছে হাওয়ায়—তুমি কি আমার ক্ষতি করতে চাও ?

সবৃদ্ধ বলল, তুমি নিজের বিন্দুমাত্র ক্ষতি স্বীকার না করেই লাভবান হতে চাও, এই-ই তো তোমার দোষ।

কমলা হাসল। বলল, আহা রে! কী আমার লাভ ? আর লাভ যেন আমার একারই! অসভ্য!

— অসভ্যই তো! বলল সব্জ।

ওরা ত্র্জনে বসবার ঘর পেরিযে শোওয়ার ঘরে গেল। শোওয়ার ঘরে খাটের সামনে একটা সোফা পাতা। ঘনিষ্ঠ বন্ধু-বান্ধবেরা ওখানেই বসে গল্ল-টল্ল করে।

কমলা শোভয়ার ঘরে ঢুকতেই সবুজ ওকে বকের মধ্যে নিয়ে আদর করল। কমলার ঠোঁট ছটো শুষে নিল নিজের ঠোঁটে—গাল ঘরতে লাগল ওর গালে—।

কমলা মেঘলা-ছপুরের কবৃতরের মত অফুটস্বরে কি সন বলতে লাগল বিড় বিড় করে---যে-সব শব্দের অর্থ হয় না কোনো---যে-সব শব্দ শুধু উষ্ণ নিঃখাস, কোমল সী-গালের মস্ণ শরীরের মত পেলব কমলার বৃকের ক্রত-ওঠানামার পরিপুরক মাত্র। এইসব স্ত্র্গভ ক্ষণে কথা বলে না সব্জ—শুধু অমুভব করে, অমুরণিত হয়, সমস্ত অন্তরের সমস্ত তীব্রতার সঙ্গে।

সবৃদ্ধ মনোহারী দোকানের শো-কেসের সামনে দাঁড়ানো অবৃধ বালকের মত একই সঙ্গে একই নিঃখাসে সব কিছু পেতে চায়। রাউজের মধ্যে দিয়ে হাত ঢুকিয়ে ও কমলার স্থান্ধি পেলব স্তনে হাত ছোঁওয়াল, গালু ঘ্যতে লাগল।

ক্মলা শিউরে শিউবে উঠছিল। বলছিল, আর না। লক্ষীটি, এখন আর না সবুজ।

সবৃজ আলিঙ্গনাবদ্ধ কমলার শরীরের মধ্যে একটা কাঁপুনি অফুভব কবল—বৃষতে পারল, সেই কাঁপুনি ওর শরীরেও ছড়িয়ে যাচ্ছে।

কমঙ্গা আবার বলে উঠল, আর না গো, আর না।

সবৃজ কমলাব তৃই বাহুতে ওর তু'হাত রেথে ওর সামনে স্থির হয়ে দাঁডাল, দাঁড়িয়েই, ওর তু'চোখে বার বার চুমু খেতে থাকল।

কমলা গাঢ় স্বরে বলল, আমার চোখে যে কি দেখেছ ভূমি ? সবুজ বিড় বিড় কবে বলল, বুঝবে না।

তারপর আবারও বলল, তুমি ব্ঝবে না।

এমন সময় কলিং বেলটা বেজে উঠল।

কমলা শাড়ি ঠিক করতে করতে বলল, ঈস্স্, জংলী, তুমি একটা জংলী। আমার বৃক জালা করছে—কি শক্ত থোঁচা থোঁচা দাড়ি তোমার।

সবুজ একটু হাসল। অপরাধীর মত বলল, সেই সকালে কামিয়েছি তো! তারপরই বলল, তোমার লেগেছে সোনা ?

কমলা ওর বলার ধরনে ও স্বরের আন্তরিকতায় হেসে ফেলল।
বলল, ছঁ। লেগেছেই তো! ভীষণ লেগেছে। তারপর
বাইরের ঘরের দিকে যেতে যেতে একবার তাকাল সবুজের দিকে।
সবুজ বুঝতে পারল, লাগাটাই ভালো-লাগা।

কী এক দারুণ প্রসন্ধতায় সব্জের মন ভরে গেল। সব্জ ভত্ত-সভ্য হয়ে সোফাটায় বসে পড়ে খবরের কাগজটা হাতে তুলে নিল। বে-কাগজ সকালে আদ্যোপান্ত পড়েছে ও।

কমলার ঝি পারুল থলি নিয়ে ঘরে ঢুকল কমলার পিছনে পিছনে।

কমলা বলল, পারুল, সিঙাড়াগুলো এবার ভেজে ভোল। চায়ের জল চাপিয়ে দে।

পারুল শুধোল, দাদাবাবুও কি এখুনি আসবে ?

কমলা অক্সমনস্কের মত বলল, আসবার তো কথা এখুনি। তবে সব ভাজিস না, দাদাবাবু এলে তখনই বরং গরম গরম ভেজে দিস দাদাবাবুর জয়ে।

সবুজ সপ্রশ্ন দৃষ্টি তুলে কমলার মুখের দিকে তাকাল।

পারুল চলে যেতে কমলা চোখ দিয়ে এক অন্তুত ইসারায় সবৃদ্ধকে বৃঝিয়ে দিল যে, পারুলকে ও মিথ্যা কথা বলেছে। কুমুদ এখন আসবে না।

তারপর কমলা হঠাংই বলল, আমি এক্ষ্নি আসছি, আঁা। ছুমি বোদো। পারুল কি ঠিক করে ভাজতে পারবে, জানি না। একটু বোসো, কেমন ?

সবুজ একা ঘরে বসে ছিল। ঘরের চারিদিকে চেনা আসবাব—
টুকিটাকি। বড় ডাবল-বেড খাটটা—পাট-পাট কবে বিছানার
উপরে ফিকে হলুদ বেড-কভার পাতা। আজু অবধি সবুজ কখনও
এই খাটকে বেড-কভার তোলা অবস্থায় দেখেনি। ওর ভাবতেও
কেমন গা শিউরে ওঠে। এই খাটে শুয়ে, বেড-কভারের নীচের
তুগ্ধফেননিভ বেড-শীটে তার বিছানা-আলো-করা নরম নগ্নতায়
কমলা শুয়ে থাকে—রোজ। হাঁা! রোজ রোজ। আদর খায়
কুমুদের।

আদ্ধ অবধি কথনও চরম আদর করেনি সবুজ কমলাকে। ২০ কথনও সুযোগ হয়নি। ও এখনও জানে না, কমলা তা সত্যি-সত্যিই
চায় কি না। মেয়েরা বড় অন্তুত। ওরা এই একটা ব্যাপারে
মনেক বিবেচনা করে। অন্য ব্যাপারগুলো ব্যাপারই নয় বৃঝি।
কিন্তু সবৃজের মাঝে মাঝে বড় ইচ্ছা করে, একদিন কমলার
কমলারঙা সম্পূর্ণতায় তাকে সম্পূর্ণভাবে পায়।

এর আগে, অনেকদিন আগে, একদিন এ-প্রসঙ্গ তুলেও ছিল সবৃজ, কিন্তু কমলা পিছিযে গিয়েছিল। বলেছিল, কুমুদ যে আমাকে বিশ্বাস করে সবৃজ, ও যে আমার উপর বড় নির্ভর করে। আমাদের তো ছেলেপেলে নেই; হবেও না—যদিও দোষটা আমার নয়—তা-ই ও যেন আমাব উপব অহা যে-কোনো স্বামীর চেয়েও বেশী নির্ভবশীল। এটা থাক। বাকি থাক এটা। বড় খেলো হয়ে যাব আমি কুমুদেব কাছে।

তারপর কি ভেবে, সবুজেব নিভে-যাওয়া মুখের দিকে চেয়ে বলেছিল, যা দিই তোমাকে, যা দিতে পারি তা নিয়ে কি তুমি খুণী নও ! এটা না-নিলেই কি তোমার নয় ! তুমি একদিন ভেবে দেখলে বুঝতে পাববে যে, নিছক এই দেওয়ার চেয়েও অনেক দামী দান তোমাকে দিয়েছি আমি। তুমি বুদ্ধিমান। তোমার বোঝা উচিত।

এতোতেও যখন সবৃদ্ধ মুখ গোঁজ করে বসেছিল, তখন ওর কাছে উঠে এসে কমলা ওর চুল এলোমেলো করে দিয়ে বলেছিল, আমি তো বলিনি যে, কখনোই দেবো না। দেবো হয়তো কোনো-দিন। কিন্তু এখানে নয়, এই কোলকাতায় নয়, এই ডিজেলের খোঁয়ায়, এই আওয়াজে, এই বিয়ের-খাটে নয়—। অফ্র কোনোখানে, বাইরে কোথাও, নির্জনে, যেখানে আমার নিজেকে চোর-চোর বলে মনে হবে না—যেখানে বাধা পাওয়ার ভয় থাকবে না—যেখানে ধীরে-স্বন্থে, অবহেলায়, শিশিরের ফিস্ফিসানির মধ্যে, ঝিঁঝির ডাকের মধ্যে, বাইরের বন-প্রান্তরের বৃকে ফুটফুট করা চাঁদের

আলোর মধ্যে তৃমি আমাকে পেতে পারবে। আমি তো তোমারই। চিরদিনের তোমার। আমার ভালোবাসা কি শুধু এই প্রমাণট্কুর উপরই নির্ভরশীল ? এই প্রমাণ ছাড়া কি একে অক্তভাবে কিছুতেই প্রমাণিত করা যায় না ?

তারপরই নিজের মনে বলে উঠেছিল, তোমরা, পুরুষমান্ত্ররা বড়বোকা সবৃজ্ব। দামী জিনিসটাকে সস্তা ভাব, আর থেলো জিনিসটাকে দামী !

জ্ঞানে না, সবুজ জ্ঞানে না, অগ্ন পুক্ষমান্থবের কথা জ্ঞানে না, ও শুর্ নিজের কথা জ্ঞানে। সবুজের মনে কোথায় যেন কি একটা কাঁটার মত বেঁধে। কমলা আর তার সম্পর্কের মধ্যে এই নাপাওয়ার ঘটনাটা কেমন একটা ব্যবধান রচিত করে রাখে। 'সবুজ ভাবে, কমলা কেন বোঝে না যে, এটা তো একটা পাওয়া-মাত্র নয়, একটা শারীরিক পরিপ্লুতিই নয়; এ যে এক চরম মানসিক স্থাকৃতি। একজন পুক্ষ ও নারীর মধ্যে জীবনে একবার, শুধ্ একবারের জ্লগ্রেও এ-সম্পর্ক স্থাপিত হলে বোঝা যায়, বিশ্বাস করা যায়, বিশ্বাস করতে ভালো লাগে যে, একের অদেয় কিছুই ছিল না অশ্রকে। ছ'জনে অন্তত একবারের জ্লগ্রে হলেও কোনো এক মৃহুর্তের জ্লগ্রে মিলিত হলেও, জানা যায় জ্মা-জ্মান্তরের, চিরদিনের, প্রাগৈতিহাসিক সম্পর্কের সেই শিহর-তোলা সোনালী শীলমোহর পড়েছিল সেই সম্পর্কে। একদিন। কোনোদিন।

कारन ना। সব্জ হয়তো বোকা। হয়তো সমস্ত পুরুষরাই বোকা। অথবা তাদের রুচি, তাদের বোধ, তাদের রোম্যাণ্টিকতা মেয়েদের তুলনায় অগুরকম। সম্পর্কের গভীরতার ব্যাপারে পুরুষরা যতটা বিশ্বাস করে প্রমাণের উপর, মেয়েরা হয়তো ততটা করে না। কিন্তু কমলাকে কি করে জানাবে ও ? কমলারা কমলা; সব্জরা সব্জ। হয়তো তু'জনেই ঠিক; অথবা ভূল। কিন্তু ভূল অথবা ঠিকের কোনোটাই একই কারণ-নির্ভর নয়। কিছুক্ষণ পর কমলা এল, নিজে হাতে ট্রে নিয়ে। রেকাবীতে গরম সিঙাড়া, চিলি সদ এবং জলের গ্লাস। ট্রে-টা নামিয়ে রেথেই কমলা বলল, নাও, থেয়ে নাও—গরম-গরম। খিদে পিয়েছে নিশ্চয়ই খুব।

সবৃদ্ধ বলল, না:। পেয়েছিল, এখন পেট ভরে গেছে। কমলা অবাক হলো। বলল, সে আবার কি ? সবৃদ্ধ বলল, একটু আগে খেলাম না!

ক্ষনা ব্যান কথাটা, ওব মুখ আরক্ত হয়ে গেল, বলল, খালি এ সব, না ? অসভা !

সবুজ বলল, তুমি ? তুমি খাবে না ?

কমলা বলল, হবে হবে, তুমি খাও তো আগে। তোমাকে সামনে বসে থাওয়াতে খুব ভালো লাগে আমার। কেন ভালো লাগে জানি না। কিন্তু বিশ্বাস করে, ভীষণ ভালো লাগে।

সর্জ চামচে করে সিঙাড়া ভেঙ্গে ভেঙ্গে মুখ নীচু করে খায়—বিতে থেতে একবার কমলার দিকে তাকায়—কমলার দিকে তাকিয়ে ওব মন কৃতজ্ঞতায় ভরে ওঠে। কমলা ওকে কত আদর কবে, কত কি থাওয়ায়, কত দেওয়ায় ভরে দেয় সর্জকে—অথচ সর্জ বদলে কিছুই করতে পারে না। তার আর্থিক সাচ্ছল্য নেই—অর্থ না থাকলে কি দিয়ে ও তার ভালোবাসা প্রকাশ করবে ?—বেয়েরা একটু হাসি হেংস—এক চিলতে চিকণ চোখের চাউনিতে এত কিছু দিতে পারে, দেয়, অথচ পুরুষরা কি গরীব—প্রকৃতি তাদের নিঃস্ব করে রেখেছে। তাদের যা-কিছু সার্থকতা, যা কিছু দাম তা মেয়েদের মূল্যায়নের উপর নির্ভর করে। তারা দাম দিলে তবেই সর্জরা দামী হয়, দামী বলে প্রতিপন্ন হয় নিজের কাছে।

কমলা পারুলকে ডেকে বলল, চায়ের জ্বলটা হয়ে গেলে আমাকে ডাকিস, আমি চা করব। সব্জবাব্ এক চামচ চিনি খান, জানিস ভো। থাক, ভোর করতে হবে না—ভূই ডাকিস। ঘরের মধ্যে উজ্জ্বল আলো জ্বলছিল। সবৃদ্ধ সোফায় বসেছিল, কমলা খাটের এক কোণায়। একটা ফলসা পাড়ের ফলসা-ভূরে-ভোলা তাঁতের শাড়ি পরেছিল কমলা, সঙ্গে অফ-হোয়াইট ব্লিভলেস রাউজ। গলায় একটা মঙ্গলসূত্রম।

কমলার মত চুল আজকাল দেখা যায় না মেয়েদেয়। খোলা অবস্থায় ওর চুল হাঁটু অবধি নেমে আসে। এলো-খোপা বেঁধেছিল কমলা। ওর হাঁসের মত নরম অথচ ঋজু গ্রীবায় সেই চুলের ভার নেমে এসেছিল। অবাক হয়ে, ভালো-লাগায় মরে গিয়ে সবুজ তাকিয়েছিল কমলার দিকে। আর চুপ করে খাচ্ছিল।

হঠাৎ সবৃত্ত বলল, আমার ভারী অবাক লাগে। ভাবলে সভিত্ত অবাক লাগে।

—কি? শুধিয়েছিল কমলা।

—তোমার মত একজনের কি দেখে ভালো লেগেছিল আমার মত সাধারণ চেহারার, বিত্তহীন, গুণহীন লোককে। আমার মধ্যে কী বে দেখেছিলে তুমি, তা তুমিই জানো। মাঝে মাঝে মনে হং, তুমি বুঝি খেলা করো আমাকে নিয়ে, আমাকে আসলে তুমি ভালোবাসো না, আমি তোমার পুতৃল। যতদিন কাছে রাখো, কাছাকাছি থাকো, ততদিন ভয়ের কারণ দেখি না। কিন্তু যেদিন ভোমার পুতৃলখেলা শেষ হবে, যেদিন আমাকে তুমি দূরে ছুঁড়ে ফেলবে, সেদিনের কথা ভাবি। তোমার তো কত স্তাবক—তোমার রূপের, ভোমার গুণের; কিন্তু আমার যে তুমি ছাড়া কেউ নেই। তুমি যে আমার কী, আমার কতথানি, আমার সমস্ত অন্তিষের জন্তে আমি ষে কতথানি তোমার উপর নির্ভর করি তা কি তুমি কখনও বুঝেছ ? জানি না। কিন্তু বড় ভয় করে আমার।

কমলা খিলখিল করে হাসল—ওর সুন্দর পরিচ্ছন্ন দাঁতগুলিতে আলো ঝিলিক মারল।

কমলা হাসল। বলল, তোমার কি আছে তুমি জানোনা। ২৪ তুমি কি নিজেকে জানো ? আমরা কেউই কি নিজেকে জানি ? অগ্ররা ছাড়া আমাদের নিজেদের তো কোনো অন্তিছই নেই—প্রয়োজনও হয়তো নেই। আমার চোখে তুমি যে কি তা তুমি কখনও জানবে না, আমিও হয়তো কোনোদিন জানব না যে, তোমার চোখে আমি কি। এটা না হয় অজ্ঞানাই থাকুল। যা জানা গেছে, যেটুকু জানা হয়েছে একে অগ্যকে, তাই নিয়েই খুশী থাকি আমি, খুশী আছি। তুমি পারো না কেন ? অনাগত ভবিশ্যতের ভাবনা ভেবে বর্তমানটাকে মাটি করে যারা, আমি তাদের দলে নই।

সবৃদ্ধ বলল, তুমি কি স্থানর গুছিয়ে কথা বলো! ইচ্ছে করে ঘণ্টার পর ঘণ্টা তোমার কথা শুনি! তোমার সামনে বসে। শুধু তুমি আর আমি।

কমলা হাসল। বলল, সকলের সঙ্গে পারি না। তৃমি হয়তো কথা বলিয়ে নিতে জানো। কই ? কুমুদের সঙ্গে তে। হাঁ-চাঁ দিয়েই সারি। মনে হয় নতুন করে, সুন্দর করে বলার মত কোনো কথা নেই আর ওর সঙ্গে। একে অক্তকে বড় বেশী জানা হয়ে গেছে, বড় কাছ থেকে। কারো মধ্যেই আর অক্তকে চমকে দেবার মত নতুন কিছু, গোপন কিছু বুঝি অবশিষ্ট নেই। থাকলে ভালো হতো।

কিছুক্ষণ পর, কমলার নিজে হাতে বানানো ছ'কাপ চা খেরে, গল্প করে একসময় উঠল সবুজ।

वनन, हिन! वाहिंग वाटक।

কমলা দরজা অবধি এল। পারুল ভিতরে ছিল। সব্জ কমলার ডানহাতখানি তুলে নিয়ে নিজের ঠোঁটে ছোঁওয়ালো। ছুঁইয়ে হাত নামিয়ে দিতেই কি এক অদৃষ্টপূর্ব আবেগে কমলা ডার কাঁখের হু'পাশে হু'হাত জড়িয়ে ওর গলায় চুমু খেলো। ফিসফিস করে বলল, আবার এসো। কেমন ? ছুমি এলে খুব ভালো লাগে। সবৃদ্ধ নিচ্ছেই ছিটকিনিটা নামাল, নামিয়ে দরজার পাল্লা খুলল। কমলা বলল, হাজারীবাগে যাচ্ছো তো ? না গেলে ভালো। হবে না কিন্তু।

সবুজ বলল. খুৰ চেষ্টা করব। আমার কি যেতে ইচ্ছে করে না ? সভ্যিই চেষ্টা করব।

পথে নেমে, মুখ নীচু করে সবুজ হাঁটতে লাগল। ওর মনে হলো যে ও হাঁটছে না, বুঝি ভেসে চলেছে। ওর মাথার মধ্যে কোনো অদৃশ্য সেতারীর সেতারে আনন্দের ধুন্ বাজতে লাগল।—, সরকারী কেরানা, গলির মধ্যের অন্ধকার ঘরে থাকা ছানা-,পানা নিয়ে দিন-আনা-দিন-খাওয়া সবুজ হঠাৎ বিড়লার চেয়েও বড়লোক হয়ে গেল, ইন্দিরা গান্ধীর চেয়েও বেশী প্রতিপত্তিশালী হয়ে উঠল। যদি কোনো ভিখারিনী সেই মুহূর্তে এসে তার কাছে কিছু চাইত, তাহলে ওর যা-কিছু আছে সব—সব—হাত্মিড়, কলম, চিম্সেপড়া চামড়ার মানিব্যাগের সব ক'টি টাকা ও দিয়ে দিত— একবারও না ভেবে।

পথটা যেখানে বাঁক নিয়েছে সেখানে এসে হঠাৎ পিছন ফিরে চাইল সবৃদ্ধ, হঠাৎই, দেখতে পেল, খোলা-দরজায় ছ'হাতে হুই কপাট ধরে কমলা একরাশ আলোর মধ্যে তার পথের দিকে চেয়ে দাঁডিয়ে আছে।

সবৃদ্ধের বৃকের মধ্যে কি যেন একটা উৎসারিত হয়ে উঠল।
(আনন্দ সময় সময়-বড় কটকর হয়। ওর খুব ইচ্ছে হলো, এক
দৌড়ে ফিরে যায় আবার ওর স্বর্গে, ফিরে গিয়ে কমলার কোলে
মাধা রেখে একটু শোয়—ওর জীবনের—ওর জীবিকার, ওর
সংসারের সব অসহায় ও অসহনীয় অপারগভার, হীনমগুভার ক্লান্থি
ও অপনোদন করে।

কিন্তু ও মোড়ে এসে বাঁক নিল।

পথের পাশে একটা ডাস্টবিন—তা থেকে উপচে পড়েছে নানা-২৬ রকম পৃতিগন্ধময় আবর্জনা। একটা কুকুর এবং ছ'জন ভিখারী তার মধ্যে থেকে খুঁটে খুঁটে কি যেন খাচ্ছে।

সবৃজ্ঞ এমনি করেই খুটে খুটে খায়। খেয়েছে সারাজীবন— খেয়ে, বেঁচে থেকেছে, যা অন্সের উচ্ছিষ্ট, খেয়েছে অসম্মানের সঙ্গে— সেই উচ্চমক্য দ্যার দান।

এ ডাস্টবিন থেকে নয়, অস্ত অনেক ডাস্টবিন থেকে, খেয়েছে অস্তরকম ডাস্টবিন থেকে। প্রতিদিন।

কিন্তু প্রক্ষণেই ওব নাক ভরে গেল। আবর্জনার গল্পে নয়, চান-কবে-ওঠা কমলাব গাযেব সাবানের গল্পে, ওর পাট-ভাঙ্গা তাতেব শাভিব মাডের মিষ্টি গল্পে।

সবুজ এক দাকণ দামী আতবের স্থবাসে বুদ হয়ে বাস-স্ট্যাণ্ডের দিকে হেঁটে চলল। বাদে উঠে সবুজের মনে পড়ল যে, খোকার জ্ঞে একটা হরলিকস্ কিনে নিয়ে যেতে বলেছিল হাসি। সবুজের কিছু মনে থাকে না। কোনোদিনই সংসারী ছিল না ও, কখনও হতে পারবে বলে বিশ্বাসন্ত নেই। আর যে-বাজার পড়েছে তাতে বড় বড় সংসারীরাই লেজে-গোবরে হয়ে গেল, তা ও তো কোন ছার!

আসলে বিয়ে করাটাই ওর ভূল হয়েছে। এই ঘর-সংসারের দায়িছ নেওয়া। ওর ভিতরে একটা বিবাগী বাস করে—যার কিছুই ভাল লাগে না। আসলে ও ব্ঝতে পারে যে, দিন দিন ও ভিতরে ভিতরে নই হয়ে যাচ্ছে, পলে পলে, প্রতিদিন। যা-কিছু ভালোছিল, ভালোছছিল ওর ব্কের ভিতরে, তা ধীরে ধীরে ক্ষয়ে গেছে। সাঁতার কাটার জোর নেই আর। খড়কুটোর মত ভেসে চলেছে নিশ্চিত আর্থিক ও আ্বিক সর্বনাশের দিকে।

ওর বিয়েব সময়, খোকা হওয়ার সময়, হাসির অস্থ্রের সময়, ছোট বোন নীলার বিয়ের সময় প্রভিডেণ্ট ফাণ্ডের টাকা থেকে যা ধার হয়েছিল, তার ধার শোধ দিতেই সে আজীবন মরে থাকবে। তাছাড়া টাকার আজ কি দাম আছে কোনো ?

পাঁচ-সালা, দশ-সালা, পনেরো-সালা, দূর্-শালা পরিকল্পনাগুলো দেখে দেখে ওর কেবলই সুকুমার রায়ের আবোল-ভাবোলের "পুড়োর কলের" কথা মনে পড়ে। খুড়োর পিঠের সঙ্গে সোজাস্থজি এক টুকরো কাঠ-বাঁধা—তা থেকে মাথার উপর দিয়ে সমাস্তরালে ভাষ একটা কাঠ বেরিয়েছে—সেই কাঠের প্রাস্তে—খুড়োর মুখের কিন্তু ড় হাত দূরে এক টুকরো মাংস বাঁধা। ও এবং ওর মত পথেরাটি কোটি লোক খুড়ো হয়ে গেছে আজ্ব। খুড়োরা দৌড়চ্ছে, মাংস খাবে বলে দৌড়চ্ছে, প্রাণপণ দৌড়চ্ছে, কিন্তু
মাংসের নাগাল পাচ্ছে না কিছুতেই। মুখের থেকে মাংস যত দূরে
ছিল, তত দূরে তো বটেই, তার চেয়ে রোজই আরো দূরে সরে
যাচ্ছে।

যাক গে।

ও ভেবে কি করবে ? জনগণের প্রতিভূ আত্মত্যাগী সব সংসদ-সদস্য আছেন—তারা নিশ্চয়ই দেশের কথা ভাবছেন। আর তাঁদের হোল-টাইম অকুপেশন তো দেশ-সেবা কবাই। তাঁদের মত এত এত সং, স্থায়পরায়ণ, দেশহিতৈষীরা থাকতে সবুজরা দেশের কথা ভেবে কি করবে ?

বিয়ের পর হাসি এবং ও ঠিক কবেছিল, ওদের একটি মাত্র সম্ভান হবে। ছেলেই হোক কি মেয়েই হোক, তাকে ভালো করে মানুষ করবে, ভালো জামা-কাপড় পরাবে, ভালো স্কুলে দেবে, তার জন্মে প্রাইভেট টিউটর বাখবে। অনেক সথ ছিল ওদের। বিয়ের সময়, আজ থেকে দশ বছর আগে, টাকার যা দাম ছিল তাতে খোকাকে ভালোভাবে মানুষ করার কোনো অস্থ্রবিধেও ছিল না। কিন্তু সব গণ্ডগোল হয়ে গেল। এখন এই ছেলে-বউকে বাঁচিয়ে বেখে নিজে বেঁচে থাকাটাই বড় সমস্যা হয়ে দাঁড়িয়েছে।

বাস থেকে নেমে বাড়ির দিকে আসতে আসতে একটু ঘুরে পরের গলিতে ঢুকল সবুজ।

ফণীর দোকান খোলা থাকলে হরলিকস্পেলেও পেতে পারে।
ফণী সব্জেরই সমবয়সী হবে কিন্তু দেখলে বেশী বয়সী বলে মনে
হয়। ও সব্জের বন্ধু নয়। শক্রও ঠিক বলা যায় না। সব্জ জানে না, ওকে ঠিক কোন্ শ্রেণীতে ফেলা যায়, ফেলা ষেতে পারে।

ফণীদের অবস্থা আগে খুবই ভালো ছিল, হাসিদের বাপের বাড়ির পাশে মস্ত বাড়ি ছিল ফণীর বাবার। ফণী বাবা-মা'র একমাত্র ছেলে। মাত্র প্রাথাল্লিশ বছর বরুসে ফণীর বাবা হঠাৎ
মারা যান—চোদ্দ বছরের ফণীকে রেখে। মা মারা যান ছ'মাস
বাদে। তারপর জ্যাঠা-কাকাদের অন্ত্রাহে কোনক্রমে বেঁচে থাকেন
ফণীবাব্—হাসির ফণীদা। একদিন সে আশ্রয়ণ্ড তার যায়। কাকারা
সবই ঠকিয়ে নেয়, ফণীকে তাড়িয়ে দেয়।

ফণী মানুষটি একট্ অন্তুত ধরনের। চোধ ছোটা খুব অস্বাভাবিক। চোখে চাইলে মনে হয়, পৃথিবীর কদর্যতা দেখে দেখে, বাথা পেয়ে উদাসীন হয়ে গেছে ও। অথচ আশ্চর্য! সেই উদাসীনতার মধ্যে কোনো অনুযোগ নেই, বঞ্চনার বিরুদ্ধে কোনো প্রতিবাদ নেই।

ফণী একজন সাধারণ, নির্ভেজাল, তুব্লা-পাতলা, মিন্-মিন্
করে কথা বলা বাঙালী। দোকান করেছে ইদানীং এ পাড়ায়
একটা বস্তির পাশে। মনোহারী দোকান। এক বন্ধুর আর্থিক
আনুক্ল্যে। দোকানে দিনের প্রায় বারো ঘন্টা কাটায় ফণী।
দোকানেই রাত কাটায়। অন্ধকার, গুমোট দরজা-জানালা-বন্ধ
টিনের ঘরে। বন্ধু ফণীকে মাসে আড়াইশো টাকা করে দেন। পরে
নাকি পার্টনার করবেন। '

প্রথমে সব্জ হাসিকে বলেছিল যে, ছু'বেলা তো ফণী এখানেই খেতে পারে, পাঞ্জাবী ট্যাক্সিওয়ালাদের হোটেলে রুটি-ভড়্কা না খেয়ে। হাসি বোধহয় বলেও ছিল কথাটা। ফণীবাবু বলেছিলেন এমনি-এমনি খাবেন না। মাসে একশো টাকা করে নিতে হবে। তাতে হাসি রাজী হয়নি।

সে বছর পুয়েক আগেকার কথা। আজকে সবুজের মনে হয়, হাসি রাজী না হয়ে ভালোই করেছে। আজকের দিনে একজন বাইরের লোককে গু'বেলা বাড়িতে এনে খাওয়াতে দেড়শো টাকার কম খরচে হয় না। ভাছাড়া গু'বছর আগে সবুজ যে-চোখে দেখত ক্লীকে, আজ আর সে চোখে দেখে না। এ গু'বছরে সবুজ অনেক বদলে গেছে।

তব্ও বাড়িতে ভালো-মন্দ কিছু রায়া হলেই হাসি খোকাকে
দিয়ে খবব পাঠায়। ফণীবাবু এসে খেয়ে যান। এক রবিবারে মাছ
ধবতে গিয়ে সব্জ একটা বড় কাতলা মাছ পেয়েছিল। ফণীবাবুকে
ডেকে পাঠিয়েছিল হাসি। তাছাড়া বাড়িতে যেদিনই মাংস হয়,
মাংসের ঝোল-ভাতও খেয়ে যান ফণীবাবু।

ফণীবাব্র চেহারায় ও চরিত্রে এমন একটা গুংখী ভালোমান্থবী ভাব ছিল যে হাসির এই ফণীদা-প্রীভিকে প্রথম প্রথম সব্জ অক্য চোখে দেখেনি। সবুজের অনুপক্ষিভিতেই হাসির ফণীদা বেশী আসে হাসির কাছে, তা সব্জ জানত—কিন্তু তা নিয়ে কোনো দিনও মাথা ঘামায়নি ও। কিন্তু একদিন, সেই একদিনের ঘটনাটা এখনও মনে গেঁথে আছে সবুজের। সেদিন অফিস থেকে গুপুর বেলায়ই চলে এসেছিল ও জব নিয়ে। জানে, গুপুরে হাসি বিশ্রাম করে শোওয়ার ঘরে, তাই বাইরের ঘরের কড়া না নেড়ে ও খিড্চিব দ্বজায় ধাকা দিযেছিল। রাম উঠোনের পাশে বারান্দায় শুয়ে ছিল—দরজা খুলে দিল। বারান্দায় উঠেই রামকে ও শুধিয়ে-ছিল, বউদি কোথায় গ বাম শুধু আঙুল দিয়ে শোভ্য়ার ঘর দেখেয়ে দিযেছিল।

শোওয়ার ঘরে ঢ়কতেই সবুজ চমকে উঠেছিল। হাসির শাতি-টাড়ি এলোমেলো—বিছানার বেড-কভার কুঁচিমুচি হয়ে বয়েছে।

ঘরের এক কোণায় ফণীবাবৃ ইজিচেয়ারে বসেছিলেন পায়জ্ঞামা আর গেঞ্জী পরে। হাসির চোখ-মুখ প্রথমে ধরা-পড়া-চোরের মত মনে হয়েছিল সবৃজ্জের কিন্তু সে খুব বৃদ্ধিমতী। পরমূহুর্তেই সামলে নিয়েছিল। ফণীবাব্র চোখে-মুখে কোনো পরিবর্তন লক্ষ্করেনি সবৃক্ত। এ লোকটার চোখ ছটো বোধহয় পাথরের। যে বিষয় ভাব তার চোখে আঁকা হয়ে গেছে, আঁকা রয়েছে, তা বৃষি

অগ্য কোনোরকম স্থামুভূতিতেই আর বদলাবে না।

সেইদিনই সবুজের বুকের মধ্যে সন্দেহটা প্রথম উকি মারে। হাসির এই ফণীদা-প্রীতি যে নেহাতই এক গোবেচারার প্রতি সহামুভূতি নয়, এ কথাটা সেদিনই প্রথম মনে হয় সবুজের।

হাসিকে ও কিছু বলেনি। যদিও খুব অপমানিত বোধ করে-ছিল ও। যদি হাসি সবৃজ্ঞের চেয়ে ভালো, যে-কোনো-একদিক দিয়েও ভালো, এমন কাউকে ভালোবাসত, তবে তার অভটা ছঃখ হতো না; কিন্তু এই ফণী, মনোহারী দোকানে চুলের ভেল আর সাবান বিক্রি-করা চুপচাপ মিনমিনে চরিত্রের আধবৃড়ো ফণী যে ওকে হারিয়ে দিল, এই ভাবনাটাই ওকে বড় পীড়া দেয়।

এর পর থেকেই অনেকানেক ভাবে ফণীকে জব্দ করার চেষ্টা করেছে সবৃজ্ব। প্রতিদিন, প্রতি মুহুর্তে।

যেদিনই হাসি ফণীকে খেতে বলেছে, সেদিনই ইচ্ছা করে ফণী আসার আগে, পেট ভরে যাওয়া সত্ত্বে বেশী করে ভাত চেয়ে, বেশী করে মাংস চেয়ে খেয়েছে ও, যাতে ফণীর জত্যে আর হাসির জত্যে হাড় ছাড়া, হাঁড়ির নীচের একমুঠো ভাত ছাড়া কিছু না খাকে। অনেকদিন, অনেকবার ফণীর দোকান খেকে অনেকটাকার জিনিস এনেছে ধারে—কখনও পয়সা দেয়নি। ফণী নিশ্চয়ই তার মাইনে থেকে, তার খাওয়ার টাকা থেকে—হয়তো একবেলা খেয়েই সেই দাম শুধেছে তার বন্ধুকে। কিন্তু আশ্চর্য! ফণী এ-সব কথা কখনও হাসিকেও বলেনি; বলে না। বললে, হাসি সবুজকে হয়তো জানাত।

যখন ভাত-মাংস খেয়ে ফেলত সবুজ, তখনও হাসি কিছু বলত না মুখে। তার বড় বড় পাতাওয়ালা অবাক চোখে তাকিয়ে থাকত সবুজের মুখের দিকে আশ্চর্য হয়ে। সবুজ জানে, অনেকদিনই খাওয়া হতো না হাসির। ফণী যখন দোকান বন্ধ করে ঠা-ঠা রোদ্ধুরে খেতে আসত, তুখন হাসি সামনে বসে তাকে তার নিজের

খাবার খাওয়াতো।

একদিন ফণী আসার কথা শুনে সব্জ নিজে খেয়ে-নেওয়ার পর, হাসি যখন চান করতে গেছে, তখন সব্জ রায়াঘরের শিকল খুলে বেড়াল দিয়ে সব ভাত-মাংস খাইয়ে দিয়েছিল। সেদিন হাসি অথবা ফণী কেউই খেতে পায়নি। ওরা শুধু জল খেয়ে থেকে রায়াঘরেব বারান্দায় বসে সাবা তুপুব গল্প কবেছিল। আশ্চর্য— ওখানে পাখা নেই, ওখানটা ভীষণ গরম, অথচ কি করে যে ওরা অতক্ষণ ওখানে থাকল, কিসের জন্যেই বা থাকল, তা ওরাই জানে। প্রেমালাপ নয়, কিছু নয়; শুধু ছ'জনের মুখোমুখি ছ'জনে বসে মনর্গন কথা বলে যাওয়া। যে-সব কথাব মানেই নেই কোনো— যে-কথা কথাই নয়।

শোওয়ার ঘরে, পাখার নীচে, খোকাকে একপাশে নিয়ে, কোল-বালিশ জড়িয়ে শুয়ে-শুয়ে ওদের অভুক্ত রেখে, গরমে কন্ট পাইয়ে এক অদ্ভূত আনন্দ পেয়েছিল সবুজ সেদিন।

সেইদিন, এতদিনের মধ্যে একমাত্র সেইদিনই, রোদ পড়লে, দোকান খোলার জত্যে ফণী চলে গেলে, হাসি ঘরে এসে ঢুকেছিল। খোকা পার্কে ফুটবল খেলতে বেরিয়ে গিয়েছিল। হাসি এসে সর্জের মুখের সামনে স্থির হয়ে দাঁড়িয়েছিল। অনেকদিন পর সর্জ ভালো কবে, দিনের আলোয়, হাসির মুখের দিকে তাকিয়েছিল—ও বহুদিন পর হঠাৎই লক্ষ করেছিল যে, হাসি বড় রোগা হয়ে গেছে—গালের নীল শিরাগুলো দেখা যাচ্ছে—চোখের নীচে কালি পড়েছে। তবু সেই জীর্ণ শরীরে চোখের উজ্জ্লতা নেভেনি একটুও, বরং বেড়েছে।

হাসির হু'চোখে জল টলটল করছিল। হাসি, যওক্ষণ সেই জলের কোটা ধারা হয়ে গাল বেয়ে গড়িয়ে না পড়েছিল, ডভক্ষণ চুপ করেই ছিল। চোখের জলের ধারা থেমে গেলে, শুধু একটা কথাই বলেছিল হাসি—একটা শব্দ। সবুজের ক্রের নিষ্ঠুর চোখের দিকে ভাকিয়ে অফুটে বলেছিল, ইতর!

তারপর একটু চুপ করে থেকে বলেছিল, তুমি বড় ইতর!

সেব অনেক দিনের কথা। কিন্তু সবুজের বরাবরই মজা লেগেছে এই ভেবে যে, হাসির মত সাধারণ, কঙ্কালসার, রুগণ, সমস্তক্ষণ সংসারের ভারে ন্যুজ, রান্নাঘরে পড়ে-থাকা মেয়ের মধ্যে কি দেখেছে ফণী ? অবশ্য ফণী-ই বা কি ? যেমন চেহারা, তেমন ছিরি! যেমন প্রেমিক, তেমনি তার প্রেমিকা। মনে মনে বলেছে সবুজ, আর নিপীড়ন করেছে ওদের ছ'জনকেই। যে নিরুপায়, যে সমস্ত ব্যাপারেই তারই উপর নির্ভরশীল, তাকে নিপীড়ন করার মধ্যে, তাকে কাঁদাবার মধ্যে যে কী দারুণ আনন্দ, এ কথা সবুজের মত বোধহয় আর কেউই জানেনি।

সত্যি কথা বলতে কি, বহুদিন হতে চলল, হাসিকে আদর করে যতটুকু না আনন্দ পেয়েছে সবুজ, তার চেয়ে অনেক বেশী আনন্দ পেয়েছে ওকে পীড়ন করে, ওর চোখের সামনে ওর ভালো-বাসার জনকে অভুক্ত রেখে, অপমান করে।

সবৃদ্ধের ইচ্ছে আছে, একদিন ফণীর দোকান থেকে এক বাক্স
দামী সাবান, অনেক ওডিকোলন, পাউডার ইত্যাদি ইত্যাদি কিনে
নিয়ে গিয়ে কমলাকে দিয়ে আসবে । সবৃজ দাতে দাত চেপে বলেছে,
শালা ফণী। আমার বউয়ের সঙ্গে ভালোবাসাবাসি, তার ট্যাকসো
দিবি না ?

দূর থেকে ফণীর দোকানের স্থাংটা বাল্বটা দেখা যাচ্ছিল। দোকানের পাশের খাটালে বর্ষার পোকা হয়েছে নানারকম। বাল্বটার চারপাশে পোকা উড়ছে।

কাছে যেতে সব্জ দেখতে পেল যে, একজন রিক্শাওয়ালা দাঁজিয়ে দাঁজিয়ে দোকানের সামনে ফণীকে যা-তা বলে গালাগালি করছে—। পাঁজিকটি বাসি ছিল বলে।

ফণী উত্তেজনাহীন চাপা গলায় ওকে বোঝাবার চেষ্টা করছে। ৩৪ বলছে, রুটি তো আমরা তৈরী করি না ভাই, কোম্পানী থেকে দিয়ে যায়—রুটি জমিয়েও রাখি না, কোম্পানীর লোক এলে ওদের নিশ্চয়ই একথা বলব।

এ-পাড়ায় রিকশাওয়ালাদের মধ্যে অনেক গুণ্ডা আছে। অনেকে আবার পার্টি-ফার্টিও করে। একে গুণ্ডা তায় আবার পার্টিবাঙ্ক— একেবারে সোনায় সোহাগা।

সবুজ একটু দূরে দাঁড়িয়ে ব্যাপারটা রেলিশ্ করছিল।

রিকশাওয়ালা অন্থ কাউকে এমন করে কথা বললে ও হয়তো ঘুষি কষিয়ে দিত নাকে—তারপর যা হতো, হতো। ও জানে যে, ওর বাঙালের রক্তে রাগ চড়লে হিতাহিত জ্ঞান থাকে না। কিন্তু যা বলা হচ্ছে, তা ফণীকে। তাছাড়া রিকশাওয়ালাটাও ওর চেনা।

মনের ঝাল মিটিয়ে রোগাসোগা নীরব ফণীকে পালোয়ান রিকশাওয়ালা অপমান করল। 'কিন্তু যে অপমানের প্রতিবাদ করে না, তাকে অপমান করে মজা নেই।

কিছুক্ষণ পর রিকশাওয়ালা বোধহয় নেহাতই ক্লান্ত হয়ে চলে গেল।

তখন সবৃদ্ধ এগিয়ে এল ফণীর কাছে। স্থাংটা আলোটায় ফণীর মুখটা বিব্রত, ক্লাস্ত দেখাচ্ছিল। ফণী খুব ঘামছিল। পোকা-গুলো উডছিল ওর নাকের সামনে।

ফণী চমকে উঠে বলল, কি ব্যাপার ? সবুজবাবু! সবুজ বলল, একটা হরলিকস্ চাই থোকার জত্যে। আছে ? ফণী বলল, হাঁয়া, হাঁয়া।

वरलाई भिमि त्वत्र करत्र, धूरला त्यर् भिमिषे। अशिरत्र पिल।

সবৃদ্ধ দামের কথা শুধোল না। কবে দাম দেবে তাও বলল না, ফণীর মুখের দিকে রিকশাওয়ালাটার অসভ্য চোখের চেয়েও নোংরা চোখে তাকাল ও। তারপর বলল, চলি।

সব্জ পথে পা-বাড়ানোর পরই ফণী পিছু ডাকল ফিসফিস করে, সবুজবাবু ?

সবুজ ঘুরে দাঁড়িয়ে, ফিরে গেল ওর দিকে।

ও অনুমান করতে লাগল কী বলতে পারে ফণী! দাম চাইবে ? বলবে কি যে, আর ধার দেবো না আপনাকে ? কি বলে ফণী, তাই আঁচ করতে লাগল ও।

সবুজের মনে হলো, ফণী আগের থেকে অনেক রোগা হয়ে গেছে। দাড়ি কামায়নি বোধহয় আজ। ছপুরে খেয়েছে কি না কে জানে? ফণীর মুখে তাকিয়ে সবুজের মনটা হঠাৎ এক মুহুর্তের জন্মে দ্রবীভূত হয়ে উঠল। পরক্ষণেই ও আবার শক্ত হয়ে গেল।

ফণী বলল, বলছিলাম কি।

সবৃদ্ধ সোজা ওর চোখে তাকিয়ে বলল, বলুন না মশাই! অত আমড়াগাছি কিসের জন্তে ?

ফণী বলল, বলছিলাম যে, হরলিকস্টার দাম দিতে হবে না। ওটা তো খোকার জয়েতা! দাম নেবো না।

সবৃজ বলল, আচ্ছা! ঠিক আছে।

ধক্তবাদ দিল না, আর কিছু বলল না।

ফিরে যাবার সময় মনে মনে বলল, তা তো নেবেই না। তবে চাইলেই বা তোমাকে দিচ্ছিল কে ?

বাড়ি পৌছতে পৌছতে প্রায় ন'টা বাজল সবুজের।

বাড়ি ঢুকেই দেখল বাড়িতে খুশী-খুশী আবহাওয়া। রান্নাঘর থেকে ইলিশনাছের গন্ধ বেরুচ্ছিল। বাথরুমে চান করার শব্দ পাচ্ছিল সবৃক্ষ। হাসি চান করছে।

খোকা পড়ছিল তথনও, কিন্তু সবুজকে দেখেই দৌড়ে এল। বলল, ভাখো বাবা, ফণীমামা কি দিয়েছে আমায়। বলেই, একটা ফুটবল দেখাল। সব্জরা এরকম ফুটবল ছোটবেলায় দেখেনি। সাদা-কালো চৌকো-চৌকো রঙ করা ফুটবলটার গায়ে। খোকা আবার উত্তেজিত হয়ে বলল, ফণীমামা রসগোল্লা এনেছে; ইলিশমাছ। মায়ের জন্মে শাড়িও।

সবুজ জামাকাপড় খুলতে খুলতে অগুমনস্ক গলায় বলল, হঠাং ?

খোকা বলল, ফণীমামা ঐ দোকানের পার্টনার না কি বলে, তাই হয়েছে। ফণীমামা বড়লোক হয়েছে বাবা, হ্যা।

চোখ বড় বড় করে আবার বলল খোকা।

সবুজ বিরক্তিমাখা গলায় বলল, স্কুলের পড়া শেষ হয়েছে, না ফণীমামার গল্প করলেই কাল পড়া পারবে ?

খোকা নিভে গিয়ে আবার পড়ার টেবলে ফিরে গেল।

হাসি চান করে তোয়ালে জড়িয়ে ঘরে এল। কোনো কথা বলল না সব্জের সঙ্গে। হাসির গা দিয়ে সাবানের গন্ধ বেরুচ্ছিল। এ অক্য সাবান। কমলার গা দিয়ে অন্যরকম গন্ধ বেরোয় চান করার পর।

হাসি খাটের উপর রাখা নতুন শাড়িটা যত্ন করে পরল। চুল ভিজোয়নি ও। বড় করে সিঁছরের টিপ পরল, একটু পাউডার ঘষল গালে। তারপর খুব খুশী-খুশী গলায় সবুজের দিকে ফিরে বলল, বুঝলে, ভগবান বলে এখনও কিছু আছে।

সবুজ তাচ্ছিল্যের গলায় বলল, আছে নাকি ?

—আমার মনে হয় আছে। ভালো করলে এখনও ভালো হয়। ভালো লোককে ভগবান এখনও দেখেন।

সবৃদ্ধ বলল, তোমার ফণীদাই তাহলে পৃথিবীর একমাত্র ভালো লোক। ভগবানের দৃষ্টি যখন আমাদের উপর পড়ছে না, পড়েনি, তখন আমরা সকলেই খারাপ লোক, কি বলো ?

হাসি ওর আজকের আনন্দটা সবুজের সঙ্গে ঝগড়া করে নষ্ট

করতে রাজী ছিল না। বলল, সব ব্যাপারে তুমি নিজেকে টেনে এনে তুলনা করো কেন সকলের সঙ্গে ? তুমি কারো ভাল-হওয়া দেখতে পারো না, না ?

তারপর বলল, তোমার উপরও পড়বে হয়তো দৃষ্টি কোনো-দিন, যদি ভালো থাকো; ভালো হও।

পরক্ষণেই বলল, একুনি খাবে ? চান করবে না ? সবুজ বলল, আমার খিদে নেই। খাবো না ভাবছি। হাসি প্রায় কাঁদো-কাঁদো হয়ে গেল।

বলল, ওরকম কোরো না। খাও, লক্ষ্মীটি! কতদিন পর ইলিশমাছ রাম্না করেছি। মাছ ভাজা, মাছের ভেল, মাছের ঝোল—বড় বড় পেটি। কালকে মাথা দিয়ে কচুর শাক করব আর কাঁটা-টাঁটো দিয়ে টক।

তারপর একটু চুপ করে থেকে স্বগতোক্তির মত বলল, ওরকম করতে নেই। লোকটার তে। আপনার বলতে কেউই নেই, আমি ছাড়া; পরক্ষণেই নিজেকে শুধরে নিয়ে বলল, আমরা ছাড়া। একটু ভালো বাবহার, একটু সহামুভূতির জ্ঞান্তে যে-লোকটা দৌড়ে দৌড়ে আসে, তার সঙ্গে তুমি এমন ব্যবহার করো কেন? সেতো তোমার কোনো ক্ষতি করেনি—সে যা পেয়েছে আমার কাছ থেকে, তোমার কাছ থেকে, তার বহুগুণ করে সে ক্ষেত্রত দিয়ে দিয়েছে—। আমাদের ভালোবেসে, খোকাকে ভালোবেসে।

একট থেমে হাসি বলল, তুমি যেন কী রকম! অন্তুত ভোমার প্রকৃতি।

সবুজ নিজেকে সামলে নিল।

বলল, আচ্ছা, খাবো। চান করে আসি। ফণীবাবুর উন্নতি আজ তাহলে সেলিত্রেট করতেই হবে ?

চান-টান করে হাসির সঙ্গে অনেক, অনেক দিন পর একসঙ্গে রান্ধাঘরের দণ্ডেয়ায় আসন পেতে খেয়েছিল সবৃষ্ণ। অনেকক্ষণ ৩৮ ধরে, রসিয়ে রসিয়ে খেয়েছিল।

খাওয়া হয়ে গেলে নিজে হাতে পানও সেজে এনেছিল হাসি।
তারপরে শোওয়ার ঘরের দরজা বন্ধ করে দিয়েছিল।
ছোট জিরো-পাওয়ারের নীলরঙা বাল্বটা জলছিল ঘরে।
পান চিবোতে-চিবোতে সবুজ শুখোল, ফণীবাবু খেয়ে গৈল না ?
—না। ফণীদার খাবার তুলে রেখেছি। কাল ছপুরে খাবে।
বলল, দোকানে অনেক হিসাবপত্রের কাজ আছে আজ।

ফণীব-আনা ইলিশমাছ, রসগোল্লা খেয়ে, পান চিবোতে চিবোতে ফণী সম্বন্ধে যেন হঠাৎ উদাব হয়ে উঠল সবুজ।

বলল, ফণীবাবুব শবীরটা যেন কেমন ভেঙ্গে গেছে।

হাসি বলল, বেণীদিন বোধহয় বাঁচবে না। খাওয়া নেই, দাওয়া নেই; তার উপর কি অমাকুষিক খাটুনি। ফণীদার একটা বিয়ে দেওয়া দরকার। তুমি তো কত জায়গায় ঘোরো, কত লোকের সঙ্গে মেশো, ভালো একটি মেয়ে দেখে দাও না ফণীদার জ্বন্থে। ফণীদাকে সংসাবী দেখতে পারলে আমার মনটা খুব শাস্ত হবে। তারপর কি ভেবে একটু চুপ করে থেকে বলল, তোমার ভালো লাগবে না ?

সব্জ পানের পিক গিলে বলল, কিন্তু ফণীদার এ-জন্মে আর কাউকে কি মনে ধববে ? একজন যে তার চোখ-জুড়ে আছে। হাসি তক্ষনি মুখ নামিয়ে নিল।

ও থুশী হয়েছে না হুঃখী হয়েছে সব্জের কথায়, তা সবৃজ ব্ঝতে পারল না।

বলল, ফণীদারা কত বড়লোক ছিল, কত আরামে মানুষ হয়েছে।
কাকারা সব ঠকিয়ে না নিলে কি ফণীদার আজকে এই অবস্থা
হয়! আমি তো ফণীদার জন্তে কিছুই করতে পারলাম না, পারবও
না। তুমি সবই জানো। তবু তুমি এমন করে ওকে কেন যে
অপমান করো জানি না। তোমার বুকের মধ্যে কি আছে, আমার
ভারী দেখতে ইচ্ছে হয়।

সবুজ কথা ঘোরাল।

বলল, সকলের বুকের মধ্যেই যা থাকে, হৃদয়-ফুসফুস, এই-ই সব।

হাসি বলল, হাদয় আছে তোমার ? একদিন হয়তো ছিল। আজু আছে কি না জানতে ইচ্ছে হয়।

সবৃজ উত্তর না দিয়ে চেয়ার ছেড়ে বিছানায় এল। বলল, এদো, কাছে এসো, খাওয়া-দাওয়া ভালোই হলো ভোমার ফণীদার দয়ায়, ফণীদার দয়ায় আজ ভোমাকে একটু কাছেও পাওয়া যাক। তৃমি আমার খ্রী, তৃমি যে কেমন দেখতে, এই কথাটাই প্রায় ভূলে যেতে বসেছি।

হাসি ইতস্তত করছিল। হাসির চোখ ছটোতে ভয় জেগে উঠল। হঠাৎ।

সবুজ তাকে হাত ধরে কাছে টেনে নিয়ে একটানে যণীর দেওয়া শাড়িটা খুলে ফেলল। এ-শাড়িটা প্রথম থেকেই সহ্য করজে পারছিল না সবুজ। শাড়িটা খুলে ফেলতেই হাসি আবার চেনা হাসি হয়ে গেল। বাড়িতে হাত-মেসিনে শেলাই করা শায়া, রাউজ; অতি সাধারণ সবুজের খ্রী সেই হাসি।

হাসি সময় নষ্ট না করে ভিতরের জামাটা খুলে ফেলল। রোগা-হাসির শিশু-মুঠি স্তন ছটি অপ্রস্তুতভাবে ফুটে উঠল তার করসা বুকে।

হাসি মুখটা ফিরিয়ে নিল অন্তদিকে। এখনও বড় লাজুক ও; বিয়ের দশ বছর পরেও। সবৃজ জানে না, ফণীর কাছেও হাসি এতখানি লজ্জাবতী কি না।

সবৃজ্ব আবার বলল, এসো।

বলেই, নিজের গলার স্বরের কঠোরতায় ও নিজেই চমকে উঠল।
বহু বছর হলো হাসি নিজের সত্তা হারিয়ে ফেলেছে। বলির পাঁঠার মত, কাঠগড়ার আসামীর মত। তার নিজের ইচ্ছা- অনিচ্ছার কোনো দাম নেই তা জেনে গেছে সে। স্বামার
দীর্ঘ উপেক্ষার দারা, তার স্বার্থপরতার দ্বারা নিপীডিত হয়ে হয়ে,
শিলীভূত হয়ে গেছে সে। এখন হাসি বোঝে না, ও বুঝতে ভূলে
গেছে কিসের এই দম্ভ তার স্বামীর ! কি সে দিয়েছে তাকে এ
জীবনে ! তবুও বশংবদ প্রজার মত একবেলা হু'মুঠো ভাত এবং
মন্ত বেলা হুট কটি-তবকারির বিনিময়ে এবং তাদের হু'জনের
রক্ত-মাংসে গড়া ছেলেটির প্রতি ভালোবাসার আশ্চর্য শৃঙ্খলে
শৃষ্থালিত থেকে সে তার স্বামীব চাহিদা মিটিয়েছে।

কিন্তু সব্জের মত স্বামীরা যা কিছু পেয়েছে, পেয়ে এসেছে, সবই একতবফের পাওয়া। ওরা মিলিত হয়নি কখনও তাদের খ্রীদের সঙ্গে। শরীরে অথবা মনে। ওরা হাসিদের ধর্ষণ করেছে। চিরদিনই। বিবাহিত জীবনের প্রথম দিন থেকেই।

হাসি শুয়েছিল চিত হয়ে। নীল আলোটা তার ছিপছিপে ফরসা স্নিগ্ধ নরম লাজুক শরীরে মাখামাখি হয়েছিল। সবৃদ্ধ এগিয়ে গিয়ে হাসিতে পৌছল বমি-পাওয়া, ঘেন্না-হওয়া স্থলভার সঙ্গে। হাসির নিথর ঠাণ্ডা নিম্পন্দ শরীরের গভীরে যে মন বলে একটা দারুণ উষ্ণ, স্পন্দিত ব্যাপার, তার খোঁজ এখন ও রাখেনা। রাখতে চায়ও না বোধহয়।

আসলে হাসিকে চায়নি সবুজ। আজকাল ওকে একেবারেই চায়না।

সবুজ চোখ বুজে ফেলেছিল। কল্পনায় কমলার ঘর, কমলার বিরাট খাটটাকে চোখের সামনে দেখেছিল, আর দেখেছিল কমলাকে। আরও দেখেছিল সবুজ, একটি ঘামে-ভেজা, খোঁচা-খোঁচা দাড়িওয়ালা জীর্ণ ক্লিষ্ট মুখ। ফণীকে দেখেছিল সবুজ। তখনও দেখতে পাছিল।

হাসির শরীরের মধ্যে দৌড়ে যেতে যেতে সবুজ দাঁতে দাঁত চেপে বলেছিল, ভাখ ফণী, তোর হাসি তোর কেউই নয়। হাসি আমার, আমার একার।

হাসিও চোথ বৃদ্ধে ফেলেছিল। ওর পাতলা ঠোঁট ছুটো বোজা ছিল। হাসির বন্ধ চোথের সামনেও একটি সরল ভালোবাসায় জরজর, একজন ব্যথিত পুরুষের মুখ ভেসে ছিল। যে-মুখে কোনো অন্থযোগ নেই, অভিযোগ নেই; যে-মুখে শুধু এক আশ্চর্য পরিণতিহীন ভালোবাসার আনন্দ।

হাসি মনে মনে, বৃকের মধ্যে এক দারুণ চাপা কষ্টের মধ্যে নিরুচ্চাবে বলছিল, ফণীদা, বিশ্বাস করো, তোমাকে আমি ভালো-বাসি—তোমাকে কিছু দিতে যে পারিনি, তার জ্বতে আমাকে ক্ষমা কোরো ফণীদা।

পুরোনো ও পরিচিত পথে জ্রুত কুচকাওয়াজ্ব করার ভোঁতা একবেয়ে ক্লান্তির পব সব্জ যখন হাসির পাশে শুয়ে পড়ল, তখন হঠাৎ ওর হাত লাগল হাসির গালে। সবুজ বুঝতে পারল, হাসির গাল ভিজে গেছে জলে।

বিরক্তির সঙ্গে বলল. জল এলো কোথা থেকে ? হাসি, তুমি কাঁদছ নাকি ? কাঁদছ কেন ? এ আবার কি স্থাকামি ?

হাসি কথা বলল না প্রথমে।

ভারপরে বলল, চোখে কি একটা পোকা পড়ল। একটা পোকা।

—ও! বলল সবৃজ।

সবুজ জানে, পোকাটা কি! পোকাটা কে!

সবৃজ জানে, এ পোকা ফ্লিটে কি ধুনোর ধোয়ায় মরবে না।

সবৃদ্ধ পাশ ফিরে অন্যদিকে মুখ করে শুতে শুতে নিদ্ধের মনে বলল, ফণীটা আমাকে এই বিছানাতেও হারিয়ে দিল।

সবৃদ্ধ যেন এই প্রথম জানতে পারল যে, সব খেলাতেই ওয়াক-ওভারের নিয়ম নেই। (প্রতিপক্ষর অমুপস্থিতিতেও হারতে হয় কোনো কোনো খেলায়। জীবনের, ভালোবাসার; এই আল্লেষের আশ্চর্য খেলায় তো নিশ্চয়ই। সবুজ অফিসে চলে যাবার পর হাসি খোকাকে স্কুলে পাঠিয়ে রান্নাঘরে চুকেছিল। ভালো করে কচুর শাক বৈধেছিল ইলিশমাছের মাথা দিয়ে। টক বেধেছিল। কালকেব ঝোল ছিল। ছু' টুকরো গাদার মাছে কুন-হলুদ মাথিয়ে রেখেছিল, ফণী এলে গরম গরম ভেজে দেবে।

ফণীর সকালে আসার উপায় নেই। আসতে আসতে সেই একটা-দেড়টা। দোকানের পিছনের উঠোনে টিউব-ওয়েলে চান করে এতথানি পথ ভাজমাসের রোদে হেঁটে আসবে ফণী। ফণী আসার আগেই চান করে নেবে হাসি। একটা বাভিত্তে-কাচা পরিষ্কার শাভি পরবে। সাবান দিয়ে ধুয়ে হাতের হলুদের ছোপ তুলবে। তারপর ফণী এলে একট লেবু টিপে চিনি দিয়ে ওকে এক গ্লাস সরবত করে দিয়ে হু'জনে বসে অনেক গল্প করবে। তারপর হু'জনে একসঙ্গে বসে খাবে।

কাল সন্ধ্যেতেই খবরটা পাবার পর মোড়ের ডাকাতে-কালীর ওখানে গিয়ে পুজো দিয়ে এসেছিল হাসি ফণীর জন্মে। খুবই খুশী হয়েছে হাসি। এত খুশী ও বহুদিন হয়নি।

রান্নাঘরের ট্লে বসে গরমে ঘামতে ঘামতে হাসি ছোটবেলার কথা ভাবছিল। ওদের বাড়িটা ছোট্ট একতলা ছিল। তার পাশেই প্রকাণ্ড লনওয়ালা ফুলবাগানের কেয়ারী-করা তিনতলা বাড়ি ফণীদের। ফণী স্কুলে যেতো প্রকাণ্ড গাড়ি চেপে। সামনে দরোয়ান ও ডাইভার বসে থাকত। হাসিদের স্কুলের সময় আর ওদের স্কুলের সময় প্রায় কাছাকাছি ছিল। হাসি যখন বেণী ছ্লিয়ে, ফ্রক পরে, বইখাতা হাতে নিয়ে রাসবিহারী অ্যাভিন্যু ধরে ওর স্থূলের দিকে যেতো, তখন প্রায় রোজই এক জ্ঞায়গায় ওর পিছন থেকে গাড়িটা এসে দাঁড়াত। ফণী ওকে ডাকত হাতছানি দিয়ে—তারপর নিজে গাড়ি থেকে নেমে দরজা খুলে দিত হাসির জেতো। হাসিকে আদর করে বসাত—বসিয়ে স্কুলে পৌছে দিয়ে নিজের স্কুলে যেতো। হাসির চেয়ে পাঁচ-ছ' বছরের বড় ছিল ফণী।

তখন থেকেই এক আশ্চর্য চোখে ফণী চেয়ে থাকত হাণ্ড্রির দিকে। মেয়েরা বয়সে ছোট হলেও বৃদ্ধি ছেলেদের চেয়ে বেশী রাখে। হাসি বৃঝতে পারত, এই চাউনির মানে। বিকেলে যখন ফণীদের বাড়ি যেতো হাসি, তখন নানারকম গল্প করত ওরা, খেলা খেলত, ফণীর পড়ার ঘরে ছুটির দিনে সারা ছপুর কাটাত—বই পড়ত।

সে-সব দিনের কথা চিরদিন মনে থাকবে হাসির। ফণীর মায়ের আদর-যজের কথা। ভাবলে অবাক লাগে। কতদিন হয়ে গেল।

ফণীর সম্বন্ধে হাসিকে যা চিরদিন চমৎকৃত করেছে, তা হচ্ছে ফণীর স্থানর সভা ব্যবহার। এত ভদ্র মানুষ ও জীবনে দেখেনি। ফণীর চরিত্রে এমন কিছু একটা ছিল যে কোনো-কিছুই তাকে ময়লা করতে পারত না। অত বড়লোকের একমাত্র ছেলে হয়েও টাকা-পয়সার মোহ, গর্ব, দোষ কখনও কোনোভাবে ওকে স্পর্শ করেনি। ওর ব্যবহার ওকে ওদের বাড়ির সমবয়সী আর সকলের থেকে একেবারে আলাদা করে রেখেছিল। ফণীকে হাসি যত কাছ থেকে জেনেছিল, তেমন করে বেশী লোকে জানেনি।

হাসির ছেলেমাসুষী মনে অনেক রামধমু উঠত। ফণীকে খিরে ওর কিশোরী মনে অনেক কিছু কল্পনা করত। কিন্তু নিজের মনের ইচ্ছাগুলোকে গলা টিপে নিজের মধ্যেই বোতল-বন্ধ করে রেখে দিত। হাসি জানত, ফণী যখন বড় হবে, যুবক হবে, তখন কোনো বড়লোকের স্থাকা মেয়েকে বিয়ে করবে, যাদের একমাত্র কাজ পিয়ানো-বাজানো, সাজগোজ করা আর মার্কেটিং করা। ও তখন জানত না যে, ফণীর এ অবস্থ। হবে। জানলে, কখনও সবৃজ্জের সঙ্গে সম্বন্ধ করে বিয়েতে রাজী হতো না। বাড়ির সকলের সঙ্গে ঝগড়া কবে ও ফণীকেই পেতে চাইত। ওর মত করে আজ আর কেউই জানে না যে, ফণীব গুদিনে ফণীর পাশে-পাশে ও থাকলে ফণীকে এতখানি কন্ত পেতে হতো না।

হাসি এতদিনে বুঝেছে যে, জাবনের উপর, জীবনের গন্তব্য, জাবনের গতির উপব ওব মত একজন সাধারণ মেয়ের কোনোই হাত নেই। আজকে ফণী শুধু ত্'মুঠো আদবের ভাত খাওয়ার জত্যে হাসিব কাছে আসে। ফণীকে আদর করে কাছে বসিয়ে, একমুঠো ভাত খাওয়াবার মত একজন লোকও আজ আর নেই। যথন টাকা ছিল, তাকে সকলে মাথায় কবে বেখেছিল, যে-মুহুর্তে তা থেকে সে বঞ্চিত হলো, তার আসন হলো ধুলোয়। কিন্তু ধুলোয় থেকে, ধুলো খেয়ে ফণী একটও ছোট করেনি নিজেকে। তার চারপাশেব মলিনতা তাব শুভ্র মনকে একেবারেই ছুতে পারেনি। এত ত্রখ-কই, অপমানে কিছুতেই মানুষটা নীচু হয়ে যায়নি, ইতর হয়ে যায়নি সবুজের মত। আজকে হাসির জীবনে, মাঝে মাঝে ফণীদার মুখোমুখি বসে গল্প করা ছাড়া স্থুখ বলতে আর কিছুই অবশিষ্ট নেই। ফণীদাই তাব জীবনের সব স্থুখ।

দরজায় কড়া নাড়ার শব্দ হলো।

হাসি গিয়ে দরজা খুলল।

ফণী রোদে একেবারে ঘেমে জবজব করছিল।

দরজা খুলেই হাসি বলল, এসো, এসো। ঈস্স্, ঘেমে যে একেবারে জল হয়ে গেছ।

ফণী বলল, আর তুমি ?

হাসি অবাক হয়ে ওর নিজের দিকে তাকাল। ও দেখল,

তাই-ই তো, রান্নাঘরে বসে ও-ও তো একেবারে বেমে গেছে।

হাসি হাসল। বলল, আমার অভ্যাস হয়ে গেছে। আমার এসবে কট হয় না।

ফণী বলল, তুমি চান করোনি এখনও ? শরীরের উপর বড় অত্যাচার করো তুমি হাসি। যদি তুমি আমার আসা, আমার খাওয়া নিয়ে এত ব্যস্ত হও, এমন করো, তাহলে কিন্তু কখনো আসব না আমি।

হাসি চুপ করে রইল। জবাব দিল না।

তারপর ফণীকে পাখার নীচে বসিয়ে সরবত এনে দিয়ে বলল, তুমি একটু বোসো। আমি এই চান করে এলাম বলে।

চান করতে যেতে যেতে হাসি মনে মনে বলল, আমি তো রোজই এমন সময় চান করি, খাই—। কেউ তো আজ অবধি এ নিয়ে মাথা ঘামায়নি। তুমি কেন মাথা ঘামাও ফণীদা? তুমি তো আমার কেউ নও, কেউ হবে না এ-জন্মে। তবে কেন তুমি কষ্ট পাও, ভাবো, এই হাসির জতে?

চান-টান করে পরিকার-পরিচ্ছন্ন হয়ে এসে হাসি ছু'জ্বনের জ্বায়গা কবল। রামকে বলল একটু গুছিয়ে-গাছিয়ে দিয়ে চান করে আসতে।

ফণীব পাতে ত্' টুকবো ভাজা মাছ দিয়ে গ্রম মাছ-ভাজার তেল দিল পাতে। রাম কাঁচা লক্ষা দিয়েছিল, পৌয়াজও।

ফণী হাসল। বলল রামকে তুমি বলে দিও যে আমি কাঁচা লক্কা, কাঁচা পোঁয়াজ খাই না। রোজ রোজ পাতে নষ্ট হয়। তোমাদের বাড়িতে তোমরা সকলে বৃঝি পোঁয়াজ-লক্ষা খুব খাও?

হাসি হাসল। বলল, আমি খাই না। ও খায়। ওরা তো বাঙাল।

কণী হাসল। বলল, এই জফো বাঙালরা খুব খাটতে পারে। ৪৬

কিন্তু বড় রাগী হয় বাঙালরা।

—या वटन । शिम (इस्म (इस्म वनन।

হঠাৎ চোথ পডল ফণীর হাসির পাতে। তাড়াতাড়ি বলল, এই! তোমার মাছ ভাজা কই? মাছের ঝোল কই?

হাসি বলল, ওমা! আমরা সকলে তো কাল সব পেট-পুরে থেয়েছি। শুধু তোমার জন্মেই তোলা ছিল।

ফণী কথা না শুনে একটা ভাজা মাছ ও একটা ঝোলের মাছ তুলে দিল হাসির পাতে।

হাসি বেগে গেল। বলল, কি যে করো না, ভালো লাগে না। এই-ই তো খাবার। তাছাড়া আমরা তো সবাই-ই খেয়েছি। বিশ্বাস না হয়, রামকে জিজেস করো।

ফণী বলল, খেয়েছ তো ভাল। একা একা খাওয়া আর আমার সঙ্গে বসে খাওয়া কি এক হলো ?

হাসিব ভালে। লাগল। মুখে কিছু বলল না।

একট্ পবে বিভ বিভ করে বলল, তোমারই আনা মাছ তোমাকেই ঘটা কবে খাওয়াচ্ছি —তার আবার! তোমাকে আদর-যত্ন করি, ভোমার জন্মে কিছু করতে পারি সে সামর্থ্য তো ভগবান দেননি আমাকে।

কণী খাওয়া থামিয়ে মুখ তুলে বলল, তুমি বড় খারাপ। কী যে বলো না! কত কী খাওয়াও তুমি আমাকে -- কত আদর করে খাওয়াও।

তারপর একটু চুপ করে থেকে কি যেন ভেবে বলল, আদর যে কি জিনিস, তা তোমার কাছ থেকে, তোমার কাছ থেকেই তো জানগম। তাছাড়া শুধু খাওয়ানোটাই কি করা ? তার চেয়ে কড় বড় কত কিছু করে। তুমি। আমিই বরং তোমার জ্বশ্যে কিছুই করতে পারি না। মেয়েরা আবার ছেলেদের জ্বশ্যে এসব করে নাকি ? এসব তো ছেলেদের ব্যাপার; তাদেরই একার।

একট্ থেমে, খেতে খেতেই বলল ফণী, সভিনু! সেই ছোটবেলা থেকে জানি না কেন, তোমাকে এক বিশেষ চোখে দেখেছিলাম। তারপর সব গোলমাল হয়ে গেল। তাই না ? তবে তোমার স্বামী সব্জবাব কিন্তু খুব উদার। এত উদারতা আমি খুব কম লোকের মধ্যে দেখেছি। উনি যদি না চাইতেন, তবে তো মাঝে মাঝে তোমাকে দেখতেই পেতাম না। যতটুকু কাছে পাই তোমাকে, তোমার কাছে থাকতে পাই, তাও পেতাম না। জানো, আমি না ওঁর কাছে খুব কৃতজ্ঞ।

হাসি চুপ করে খাচ্ছিল। কথা বলছিল না। ভাবছিল, ফণীদাটা বড় বেশী ভালোমানুষ। ও তো জানে না সবৃজকে। কিছুই জানে না।

হাসি ভাবছিল, ফণীদা বড অল্পে সন্তুষ্ট—কেন জোব করে না সে—জোর করে তার যা-কিছু আছে কেন তা কেডে নেয় না তার কাছ থেকে—সবৃজ্ধ যেমন করে তাকে ঠকায়, ঠকিয়ে এসেছে বছরের পর বছর, তেমন করে কেন ফণীদা সবৃজকেও ঠকায় না!

হাসি মনে মনে ঠিক করে ফেলেছে, ফণীদার রোজগার আর একটু বাড়লে, একটা ছোট্ট বাসার থরচ আর ভাদের ছু'জনের খরচ জোগাবার মত অবস্থা হলেই ফণীদার কাছে চলে যাবে ও। আর ভালো লাগে না এ-জীবন। এই ঘরের মধ্যে শুধু ঘৃণা, শুধু সন্দেহ। দমবন্ধ হয়ে যায় হাসির। জীবনটা বড় একঘেয়ে, বড় নিরানন্দ হয়ে গেল। খোকাও হয়তো সঙ্গে যাবে, ও যদি যায়। হয়তো কেন ! নিশ্চয়ই য়াবে। খোকা ফণীদাকে যতখানি ভালোবাসে, তার বাবাকে সে তার সিকিভাগও বাসে না। সবৃদ্ধ এত স্বার্থপর, এত নীচ, ও এত বেশী ভালোবাসে নিজের স্থখ, নিজের আরাম, নিজের স্থবিধাকে যে, তার কাছে অন্ত কারোরই সুখের কোনো দাম নেই।

ভাই তো ফণীদার উন্নতিতে হাসি এত খুশী হয়েছে।

পরক্ষণেই নতুন করে ভাবল হাসি, ভাবল ফণীদাটা আবার বড় বেশী নরম। এ-কথা তাকে বললে সে বোধহয় আঁতকেই উঠবে— সব্জের প্রতি কর্তব্যের কথার ফোয়ারা ফোটাবে। যে নিজের স্থুখ ছিনিয়ে না নেয়, ছোঁ মেরে না নেয় অস্তের কাছ থেকে, তার পক্ষে এ জীবনে স্থুখী হওয়ার আশা নেই। ফণীদাটা বড় মিনমিনে। এত ভ্যাবাগঙ্গারাম লোককে ভালোবাসা যায়, কিন্তু এ-রকম লোকের ভরসায় বাড়ি ছেড়ে বেরোনো যায় না। একদিক দিয়ে বৃঝি লঙ্কা-পোঁয়াজ খাওয়া জেদী লোকগুলো ভালো। লোকগুলো মারক বা বকুক, যাই-ই ককক, তাদের উপর বোধহয় পুরোপুরি নির্ভর করা যায়।

হাসিদের বাভির কাছেই একটা মালটি-স্টোরিড বাড়ি উঠছে।
সারা দিন-রাত পাইলিং হচ্ছে—যার পুপ্-ধ্বপ্ পুপ্-ধ্বপ্ আওয়াজ
সারাদিন শোনা যায়। প্রতিবারই যখন বিরাট লোহার হাতুড়িটা
লোহার পাইপের উপর পড়ে তখন হাসিদের পুরোনো ভাড়া
বাড়িটার অনেকদিনের ভিত কেঁপে ওঠে। হাসির বুকের মধ্যেও
কি যেন কেঁপে ওঠে! ভয়-ভয় করে হাসির।

খাওয়া-দাওয়ার পর বাথরুমে আঁচাতে গেল ফণী। আঁচিয়ে বেরিয়ে আসার সময় থমকে দাঁড়িয়ে পড়ল—পশ্চিমদিকে চেয়ে বলল, আরে! কনকটাপার গাছ না? এতদিন তোমাদের বাড়ি এসেছি, কখনো তো চোখে পড়েনি?

হাসি মুখ তুলে চাইল। বলল, হাঁা, জজসাহেবের বাড়ির কম্পাউত্তের গাছ—খুব স্থুন্দর না গাছটা ?

-- थूव स्मत्र, क्नी वनन।

তারপর থেমে বলল, মনে আছে, তোমাকে কনকটাপার গাছ চিনিয়েছিলাম আমি!

হাসির চোখ-মুখ জ্বলে উঠেই নিভে গেল, বলল, কই ! মনে করতে পারছি না তো আমি! একেবারেই পারছি না।

যাওয়া-আসা---৪

ফণী হাসল, বলল, তুমি বড় ভূলে যাও। তোমার কিছুই মনে থাকে না।

তারপর বলল, আঁচিয়ে এসো, বলছি। হাসি আঁচিয়ে এসে ওকে একটু মৌরী দিল।

ওরা মৌরী খেতে খেতে শোবার ঘরে এলো পাখার নীচে। হাসি খাটের বাজুতে হেলান দিয়ে পা তুলে বৃকের কাছে গুটিয়ে বসস। ফণী বসল ইজিচেয়ারে।

ফণী বলল, মনে আছে, তৃমি আর আমি একদিন মা-বাবার সঙ্গে আমাদের দত্তপুকুরের বাগানে গিয়েছিলাম পিকনিবে। আমার মনে আছে, তৃমি সেদিন একটা নীলের মধ্যে সাদা পোলকা-ডট-তোলা ফ্রক পরেছিলে, মাথায নীল রিবন থেছেলে—কালো জুতো পরেছিলে একটা।

তারপর একটু থেমে ফণী হাসতে হাসতে বলেছিল, হঠাং-মনে-পড়ে-যাওয়া কথাটা বলেছিল, তোমার বাঁ-হাটুব ঠিক উপরে একটা লালরঙা তিল ছিল, আমাকে দেখিয়েছিলে—মনে আছে ? এখনও আছে তিলটা ?

হাসির মুখ আচমকা আরক্ত হয়ে গেল। মুখ নামিয়ে নিল হাসি।

তারপর আস্তে মাথা নোওয়ালো। কথা বলল না।

হাসির সব মনে পড়ে গেল। সমস্ত টুকরো টুকরো কথা।
আশেচর্য! ফণীদা কি করে এত বছবের কথা সব এমন করে মনে
রেখেছে ?

কণী হাসির মুখে চেয়ে রইল মনেকক্ষণ, ভাবপর হেসে বলল, কি হাসি ৷ নেই ভিলটা ৷

এবার হেসে ফেলল হাসি। হেসে বলল, আছে। বলেই চুপ করে গেল। আজ থেকে কুড়ি বছর আগের এমনি এক মেখলা ছপুরে ফণীদের বাগানবাড়িতে কনকটাপা গাছের নীচে দাঁডিয়ে হাস্টি নিজে হাতে তার ফ্রক তুলে ফণীকে তার কিশোরী উরুর তিলটা দেখিয়েছিল। চোখ বড় বড় করে, মুখ নাড়িয়ে বলেছিল, দেখেছ, আমি কেমন ফরসা—আমার লাল তিল।

সেদিন দেখিয়েছিল। আজ আর দেখানো যায় না। সহজ্ব হবার দিন চলে গেছে। কুড়িটা বছর ঝরে গেছে মধ্যে। সেদিনের ফণীদা আর আজকের ফণীদায় কত তফাত। হাসিও কত বদলে গেছে।

একটু চুপ করে থেকে হাসি বলল, আপনার এত দিনের কথা মনে থাকল কি করে ? আপনার স্মৃতিশক্তি তো থুব ভালো।

ফণী হাসল। বলল, একেবারে উল্টো। আমি কিছুই প্রায় মনে রাখতে পারি না। তবে কিছু-কিছু কথা আছে, কিছু-কিছু ঘটনা আছে মাথার মধ্যে, স্মৃতির মধ্যে জমা করা—বয়সের কোনো রাবারেই তা মুছবে না।

তারপর গন্তীর গলায় চোখ নামিয়ে বলল, জানি না, হয়তো যা ভীষণভাবে মনে রাখতে চেয়েছিলাম, যা-যা কিছুতেই ভুলতে চাইনি, শুধু সেগুলোই মনে আছে। অন্য সব কথা, সব মনে না-রাখার কথা ভুলে গেছি।

হাসি বলে উঠল, আপনার কাকাদের ব্যবহারের কথাও ভূলে গেছেন ?

ফণী এক অন্তুত ক্ষমাময় হাসি হেসে বলল, গেছি; বিশ্বাস করো।

রাগে হাসির গা জ্বলে গেল। এমন যীওপ্রীষ্ট লোককে সহ্ করা যায় না। যারা মেরেকেটে, লুটেপুটে কিশোর ভাইপোকে বাড়ি থেকে একবল্লে তাড়িয়ে দিল পথের ভিখারী করে, তাদের ক্ষমা করে দেওয়াটা কাপুরুষতা ছাড়া কিছুই নয়। হাসি বলল, এটা ঠিক নয়। এটা আপনার চরিত্রের ছুর্বলভাই প্রকাশ করে।

ফণী আবার হাসল। বলল, জানি না, হয়তো তাই। কিন্তু বিশ্বাস করো, যা হয়েছে তা ভালোই হয়েছে। তবে তোমার বিয়ে হওয়া অবধি যদি কাকারা আমায় না তাড়াতেন, তবে কি করতাম বলা যায় না। তোমার জ্বন্থে, তোমার মুখ চেয়ে হয়তো লাঠি-সোঁটা ধরা যেতো। শুধু নিজের জ্বন্থেই অত ঝামেলা করার কোনো মানেই হতো না। কিন্তু তোমার বিয়েতে তুমি আমাকে একটা খবর পর্যস্ত দিলে না। হয়তো ভালোই করেছ। অবশ্য তুমি বলতে পারো, আমি কেন এগিয়ে আসিনি। কিন্তু আমি কি করে আসতাম ? তোমার সরকারী চাকুরে বরের কাছে সহায়সম্প্রকার, পথে-পথে ঘুরে বেড়ানো, ফুটপাথে রাত কাটানো ভিধারীর কি দাম ছিল ? ভালোই করেছি না এসে। আমার সঙ্গে তোমার জীবন গেথে গেলে তোমার বড় কট্ট হতো।

বলতে বলতে ফণীর গলার স্বরটা কেমন রুক্ষ হয়ে এল।

হাসির মনে হলো, এ রুক্ষতা হাসির প্রতি নয়, তার কাকাদের প্রতিও নয়; এ রুক্ষতা সাধারণভাবে জীবনের প্রতি —পৃথিবীর সমস্ত নীচতা, স্বার্থপরতার প্রতি।

অবাক চোখে হাসি ফণীর দিকে চেয়ে রইল।

ফণী আবার বলল, বড় কট্ট হতো হাসি, বড় কট্ট দিতাম তোমায়—সে কট্ট তুমি কি সইতে পারতে ? বনেদী মিন্তিরের বংশধর এই ফণী মিন্তির। অনেকপুরুষ অনেক ভালো-মন্দ খেয়ে মাসুষ, পিতৃপুরুষের বাড়ি-ভাড়ার টাকায় বসে খেয়ে, অনেক লোকের উপর অনেক অত্যাচার করে, অনেক গলায়-গামছা দেওয়া সম্মান কুড়িয়ে মাসুষ; অনেক কিছু জ্মা ছিল সেসব ভোগের ঘরে, পাপের ঘরে—নইলে এত কট্ট, এত অসম্মান, অহা কেউ হলে সহা করতে পারত না। ভেডে পড়ে যেত—ফুটপাতের উপর কুঁকড়ে

শুকিয়ে মরে থাকত।

বলেই, একটু থেমে ওর উপোসী, রোগা শিরা বের করা হাত হ'থানা হাসির সামনে ঘুরিয়ে হাসতে হাসতে বলল, কিন্তু এই তাখো না, আমি কেমন দিব্যি বেঁচে আছি! কী দারুণ বেঁচে আছি।

হাসি চুপ করে ফণীর মুখের দিকে চেয়ে রইল। এক অসহায় হাহাকারে তার মন ভরে গেল এবং সেই সঙ্গে ফণীদার প্রতি এক স্থতীব্র সহামুভূতিতেও তার মন কানায় কানায় ভরে উঠল। সেই সহামুভূতি, যে সহামুভূতি একমাত্র মেয়েদের কাছেই আশা করা যায়, শুধু তেমন মেয়েদের কাছ থেকে—যারা কাউকে সমস্ত হাদয় দিয়ে কখনও ভালোবেসেছে।

ফণীও চুপ করে ছিল। ফণী ভাবছিল, মেয়েদের মত ভালোবাসতে, এমন কি ঘৃণা করতেও পুরুষরা কখনও পারবে না।
হাসিকে ও জেনেছে—জেনেছে মেয়েদের ভালোবাসার স্নিগ্ধ প্রশাস্ত
অমুপ্রেরণার রূপে—আর তার ছোট কাকীমাকে দেখেছে
তাকে ঘৃণা করতে। অথচ ছু'জনেই মেয়ে। ছোট কাকীমা প্রায়
ফণীর সমবয়সী ছিল। এক অশিক্ষিত ব্যবসাদারের একমাত্র স্থান্দর্মী
কণীর কাছ থেকে সে যা চেয়েছিল, তা পেলে ফণী আজকে
ভিখারী হতো না। মেয়েরা যা চায়, যেমন করে চায়, তা এবং তেমন
করে না পেলে বাঘিনীর মতোই হিংস্র হয়ে ওঠে। ছোট কাকীমার
পটভূমিতে হাসির চরিত্র তাই বড় মুগ্ধ করে ফণীকে। এরা—এই
ছই নারী—ফণী মিন্তিরের জীবনের ছই দিগস্ত। এক দিগস্ত
পিছনে ফেলে এসেছে ফণী—ভূলে যেতে চেয়েছে—ভূলে গিয়ে
স্থা হয়েছে। আর অস্তা দিগস্ত—সন্ধ্যাতারার দিগস্ত; সে
দিগস্তে হাসি।

হাসি হঠাৎ আকারে গলায় বলল, ফণীদা, ভূমি রোজ রোজ আসবে। ছপুরে খাবে আমার সঙ্গে। রোজ। বুঝেছ ?

क्नी हमरक छेठेन।

তারপর হাসল। বলল, তা হয় না। সেটা ঠিক না। আমার এই জীবনেই আমি অভ্যস্ত হয়ে গেছি হাসি। তোমার জীবন তোমার—। তোমার স্বামী আছে, ছেলে আছে, তোমার স্থানর শাস্তির ঘর আছে, এর মধ্যে আমাকে মানায় না। বেশী কাছে টেনো না আমাকে। তাহলে হ'জনেরই হঃখ বাড়বে। যা পাই, যত টুকু পাই তোমার কাছ থেকে, তাতেই আমি বড় খুশী আছি। বেশী লোভ নেই আমার। তাছাড়া, সবুজবাবুর কথাটাও ভাবো। এতে তাঁর প্রতি অক্যায় করা হয়।

হাসির আবার রাগ ধরে যায় ফণীর কথা শুনে। যে-লে।কটার উপর পৃথিবীস্থদ্ধু লোক অস্তায় করল, করছে এখনও—প্রতি মৃহুর্তেই করছে, এমন কি হাসিও কম অস্তায় করেনি যার উপর—সে-লোকটা ক্যার প্রতি কখন অস্তায় করে ফেলল, এই ভাবনাডেই মরে গেল। এটা বাড়াবাড়ি; এটা বোকামি। এর কোনো মানে নেই।

শাসি চুপ করে ছিল অনেকক্ষণ। ফণীর রুক্ষ-করুণ পুরুষালি পর দিকে চেয়েছিল। বাইরে পেয়ারাওয়ালা পেয়ারা ইেকে বাছিল, বাসনওয়ালী মেয়ের তীক্ষ গলার চিৎকারের সঙ্গে পাল্লা দিয়ে নারকেল গাছগুলোর মাথার উপরে চিল উড়ছিল ঘুরে ঘুরে। রাশ্লাঘরের উঠোনে বড় বড় মাছি ভন ভন করে উড়ছিল—ঘরে বসে শোনা যাচ্ছিল তাদের ডানার ভনভনানি। কলঘরের কলে জল আসবে বোধহয় এক্স্নি—টো টো করে একটা অন্তুত আওয়াজ্য করছে কলটা।

হাসি বলল, তৃমি যে একটু আগে বললে, নিজের জয়ে এত ঝামেলা করার মানে নেই কোনো—এ-কথাটা আমার বৃদ্ধিতে ঠিক বৃঝলাম না। যত ঝামেলা সব তো মাহুষ নিজের জয়েই করে। নিজের স্থাধের জয়েই। ফণী অন্তমনস্ক হয়ে পড়েছিল। এবার ও উঠবে বোধহয়। দোকান খোলার সময় হয়ে এল।

ফাণী সংস্থাতিতিরে মত বলল, তুমি ঠিকিই বলছে। হাসি ওকে সহজে ছোডল না। বলল, কি ঠিকিই বলছে ?

ফণী নিরুপায় হয়ে পড়ল যেন। বলল, তা করে। কিন্তু তেমন কিছু করতে পারে না, বড় কিছু; সত্যিকারের কিছু। নিজের জ্বস্থে করে নিজের ঘর-সংসার, ছেলে-মেয়ে, নিজের বাড়ি-গাড়ি অবধি পাওয়া যায়, তার বেশী নয়। এর চেয়ে বেশী যারা চায় জীবনে, বড় কিছু করার মত, তারা সকলেই অন্য কারো জ্বন্যে করে। কোনো মতের জ্বন্যে; কোনো বিশ্বাসের জ্বন্যে।

তারপরই বলন, যাক, এ সব কথা তৃমি বৃঝবে না।

হাসি বলল, ব্ঝব। ব্ঝব। বলোনা ফণীদা, গুনতে ভালেঃ লাগছে।

ফণী হাসল। বলল, সব কথা না ব্ঝলেও চলবে। সব কথা ব্ঝলে মুশকিল। যত কম বোঝো, ততই ভালো। যারা স্থী হয়, সুখী থাকতে চায়, তারা কমই বোঝে। বেশী বোঝার বড় বিপদ।

বলেই, ফণী বলল, আজ উঠি, কেমন ? অনেক খাওয়ালে তুমি। একেবারে আইঢাই করছে শরীর। ভালোই হলো, রাডের খাওয়ার ঝামেলা করতে হবে না আর।

হাসি উদ্বিগ্ন গলায় বলল, ওরকম কোরো না ফণীদা — রাতে খেও। না-খেয়ে থাকতে নেই, পিত্তি পড়বে।

ফণী হাসল। বলল, ওরে বাবা! কত জানো তুমি! পিতি পড়বে!

বলেই হাসতে হাসতে বাইরের ঘরে এল।

ফণী বলল, যখনই আসি, খোকাটার সঙ্গে দেখা হয় না। খোকা খুলী হয়েছে ফুটবল পেয়ে?

--- খু-উ-ব। খুশী আবার হয়নি!

—ওকে মাঝে মাঝে আমার কাছে পাঠিয়ে দিও। ওকে না-দেখলে মনটা ভালো লাগে না।

शिम पूर्व नौहू करव वलन, आक्रा! प्रत्या भाठिए ।

হাসি দরজাটা খুলল। ফণী ওর টায়ার-সোলের চটি ফটাস-ফটাস করতে করতে চলে গেল।

कनी চলে যাবাব পর হাসি এসে একটু শুয়েছে। একটু পরেই খোকা আসবে। খোকাকে যে বিকেলে কি খাবার দেবে ভেবে পেলো না হাসি। একমুঠো ভাত বেঁচেছে, ভাবল, তাই দেবে একটু শুড় দিয়ে। দিনকাল যা পড়েছে, তাতে বেঁচে থাকাই মুন্দিল। সবুজ সব কেটে-টেটেও নেহাত কম পায় না। এই মাইনের লোকের পক্ষে স্বামী-স্ত্রী, এক ছেলের সংসারে অনটন হবার কথা নয়। কিস্তু টাকাব কি দাম আছে আর কোনো? কিছু একটা করা দরকার। কে করবে, কারা করবে, কেমন করে করবে, তাই ভেবে পায় না হাসি। নিজেদের জীবন না হয় যা করে হোক কেটে যাবে, কিন্তু খোকার কি হবে ? পরীক্ষা সময মত হয় না, হলে টোকাটুকি, মারামারি। পরীক্ষা যদি হলো, ফল আর বেবোয় না। পাসও যদি বা করল, তো চাকরি কোথায় ?—কি করবে, কি খাবে ওরা বড় হলে! ওদের ভবিয়ুং একেবাবে অন্ধকার। ওদের কথা ভাবলে সত্যি বড় ভয় করে হাসির।

দরজায় কে যেন কড়া নাড়ল। এ সময় তো কেউ আচে না। খোকার আসারও সময় হয়নি। আকাশে তাকিয়ে বেলা দেখল হাসি। নাঃ, বেলা তো পডেনি।

উঠে গিয়ে দরজা খুলেই হাসি একটু ভয় পেয়ে গেল।

গোটা পাঁচ-ছয় ছেলে দরজার সামনে দাঁড়িয়ে। তাদের চেহারা, মুখের ভাব কিছুই ভালো লাগল না হাসির। তাদের মধ্যে যে স্বার গোছের, সে অভন্তর মৃত শুধোল, এখানে ফণীবাবু আছেন ? হাসি বিরক্ত হলো। বলল, আপনারা কে ?
ছেলেগুলোর মুখ পাথরের মত।
সর্দার বলল, আমরা; আমরা।
তারপরই বলল, ফণীবাবু নেই ?
হাসি বলল, এসেছিলেন। চলে গেছেন।
ছেলেটি বলল, দোকানে ?
হাসির মুখ ফসকে বেরিয়ে পরেছিল, হাা।
পরক্ষণেই সামলে নিয়ে বলল, তা ঠিক জানি না।
ছেলেটি আবার বলল, আপনার কাছে এসেছিলেন কেন ?

তুপুরে আংসেন কেন ?
হাসির চোখ হুটো জ্বলে উঠল।

বলল. সে কথা তাঁকেই জিজেস করবেন।

ছেলেট বলল, আপনি রাগ দেখাবেন না। আমরা রাগারাগি পছন্দ করি না।

शिंति वलल, (थर्ड এरमिছिलन।

- —রোজই আসেন ?
- —না। আজ নেমন্তন্ন ছিল।
- মাপনার স্বামী বাড়ি নেই ? আপনি নেমস্তম করেছিলেন, না আপনার স্বামী করেছিলেন ?

হাসি রেগে গেল। ওর নিজের সাহস দেখে ও নিজেই অবাক হয়ে গেল।

ও বলল, আপনারা বড় বাড়াবাড়ি করছেন। আপনাদের আর একটা কথারও জ্ববাব দেবো না আমি।

বলেই, তুম্ করে ওদের নাকের উপরেই দরজাটা বন্ধ করে দিল। দিয়েই দৌড়ে ওর শোবার ঘরে এল। এসেই খাটে শুয়ে পড়ল।

এছক্ষণ ভয়টা ওকে তেমন করে পেয়ে বসেনি। কিন্তু শোবার

ঘরের নিরাপদ আশ্রায়ে ফিরে আসার পরই ওর ভীষণ ভয় করতে লাগল। ওর ছুর্বল রোগা শরীরে বুকটা ঢিপঢ়িপ করতে লাগল। বালিশে উপুড় হয়ে শুয়ে অনেকক্ষণ কাঁদল হাসি। কাঁদতে কাঁদতে ওর বালিশ ভিজে গেল। এত কাল্লা যে ওর বুকে জমে ছিল, ও যে এত কাঁদতে পারে, ও নিজেও এর আগে কখনও জানেনি।

হারাধন অনেকদিন থেকে ঘ্যানঘ্যান করছিল।

প্রথম প্রথম রীতিমত বিরক্তি বোধ করেছে সবৃজ্ব। ওকে বলেছে, এমন কথা আর বললে থুব খালাপ হয়ে যাবে।

কিন্তু হারাধন, একদিন ছেডে আরেকদিন প্রায় ববাবরই বলে চলে। বলে, এ-কাজটা দাদা আপনার করে দিতেই হবে। করে দিলে, কাঁরোর কোনো ক্ষতি নেই; কিন্তু আপনার আমার বিস্তর লাভ।

হারাধন বয়সে সবুজের চেয়ে বছর দশেকের ছোট হবে।
বাড়ির অবস্থা মোটামুটি ভালো। কসবায় নিজেদের ছোট একতলা
বাড়ি আছে। ছই ভাই, এক বোন। বোনের বিয়ে হয়ে গেছে।
বাবা এখন পেনসান পান। ভাই যাদবপুর ইঞ্জিনিয়ারিং কলেজে
ইঞ্জিনিয়ারিং পড়ছে। ওর যে এই বয়সেই এত টাকার কি দরকার
হয়, সবুজ বোঝে না। একেবারে যে বোঝে না তাও নয়। লোকমুখে শুনতে পায় যে, হারাধন প্রায় নিয়মিত রেসে যায়। মাঝে
মাঝে শনিবার ছাড়া অস্ত দিনও ছপুর বেলাতেই 'আসছি' বলে

ওর সাগরেদরা হাসাহাসি করে। বলে, শালা গেরোবাজ্ব পায়রা হচ্ছে। ওড়া আরম্ভ করেছে। কোথায় যায় জ্বানেন সবুজ্বদা— ? পাড়ায় যায়!

সবৃদ্ধ বোকার মত বলে ফেলেছিল, পাড়ায় মানে ? ওদের পাড়া তো বছদূর। সে তো কসবাতে।

ছেলেগুলো হাসে। বলে, আপনার কিস্ফু হবে না। এ পাড়া সে পাড়া নয়। অক্সরা চোখ নামিয়ে বলে, এ পাড়া অক্স পাড়া।

সবুজের বিশ্বাস হয় না। ছাব্বিশ-সাআশ বছরের ছেলে, দায়-দায়িত্ব নেই ঘাড়ে—এখনও বিয়ে-থা করেনি। কিন্তু কেন? কি জুক্তে এত উপরি টাকার দরকার হয় ওর?

হারাধন আবার বলল, কি দাদা ? পার্টিকে আসতে বলি ?

সবুজ বলল, কেন আমাকে রোজ বেরজ করো। প্রামাকে ওসব বোলো না। আমার টাকার দরকার নেই কোনো।

হারাধন হাসে দাঁত বের করে, আঙুল দিয়ে দাঁতের কাঁক থেকে স্থপুরির কুচি টেনে বের করে সটাসট্ করে চিরুনি দিয়ে চুল ঠিক করে নেয়, তারপর সবুজের টেবলের উপরে রাখা হরজাই-রঙা কাঁচের গোলাকার পেপারওয়েটটা ছ'আঙুলে টেবলের উপর ঘোরাতে ঘোরাতে বলে, এ-বড় মুর্থের মত কথা হলো। টাকার দরকার কার নেই দাদা ? যে-লাখপতি তারও আছে, যে ভিখারী তারও। তাছাড়া তোমার তো কিছু করতে হচ্ছে না। যা ঝামেলা-ঝিক্কি সব তো আমাবই। আপনি শুধু কাগজপত্র ঠিক করে নিয়ে গিয়ে সাহেবকে দিয়ে সই করিয়ে নিয়ে আসবেন। ঝামেলা তার পরে যদি কিছু হয়, সে তো সাহেবের।

সবুজ বলল, সাহেব আমাকে বিশাস করেন। অমন বিশাস-ঘাতকতা আমি করতে পারব না।

হারাধন রাগ দেখিয়ে বলে, কি অত স্বসময় সাহেব-সাহেব করেন—ব্যাটা তো আমারই সমবয়সী। আর আপনার তাকে এত মাশ্রগণ্য করার কি? আপনি না বি-এ-তে বাংলায় আর ইকনমিক্সে লেটার পেয়েছিলেন? আপনার বাবা মোস্ট ইন্কন্সিডারেটের মত বে-টাইমে মরে না গেলে, আপনি কি এত কম বয়সে চাকরিতে ঢুকতেন? আর না ঢুকলে আপনিও কি কম্পিটিটিভ পরীক্ষায় বসতে পারতেন না? আর বসলে কি

আপনার মত ভালো ছেলে পাসও করতেন না ? ছঁ। কত গাধা-গৈকিকে দেখি কতশত ডিপার্টমেন্টের হাকিম হয়ে বসে আছে। এ কি আর সাহেবী যুগ যে, বাজিয়ে নেবে পাস করাবার আগে। বাবাঃ, কিছু কিছু মাল যা দেখি। হরি হরি!

হারাধন একটু থেমে দম নিয়ে বলল, এইসব সাহেবদের প্রতি ভয়-ভক্তি সব বাজে। আপনি দাদা এখনও পৌত্তলিক আছেন। এত সাহেব-পুজো কিসের জত্যে ? কামাবার মওকা এসেছে, কামিয়ে নিন। টাকা উড়ে যাচ্ছে চার পাশে, শুধু খপাখপ ধরে নিন।

সব্জ বলল, ছাখো হারাধন, কট্ট করে বেঁচে থাকলেও আজকেও দেশে অনেক লোক অনেস্ট আছে। না থাকলে—বলেই, কি বলবে ভেবে না পেয়ে সব্জ বলল, না থাকলে, দেশটা চলত না। থেমে যেতো।

—ফুঃ—বলে হারাধন থুথু ফেলল খানিকটা।

বলল, অনেস্ট আছে না কি কেউ? ই্যা! আপনাদের মত ছ'চারজন মুখ্য আছে—এবং যাদের ডিসঅনেস্ট হবার উপায় নেই, তারাও। তাও ব্রবাম তারা শেষ অবধি অনেস্ট থাকলে। এ পর্যন্ত কত মরেল দেখলাম দাদা—ই্যা, ই্যা, এই ডিপার্টমেন্টেই দেখলাম—বুড়ো বয়সে—রিটায়ার করার আগে আগে ঠিক মুখ থুবড়ে পড়ল। আপনি কি মনে করেন বুড়ো বয়সে ডিস্অনেস্ট হওয়া, অল্প বয়সে ডিস্অনেস্ট হওয়া, অল্প বয়সে ডিস্অনেস্ট হওয়ার চেয়ে কম অপরাধ? ভুল, সবুজনা ভুল। ছই-ই এক। তাছাড়া আপনার কি ধারণা দেশটা চলছে? একে কি চলা বলে দাদা? ঘুণ ধরে গেছে। আমরা সব ঘুণপোকা। যারা আস্প্রত্মাক চিছে, আমরা যাদের কাটছি—সকলেই ঘুণ্না—।ক্ত ঠাকুণাদের

তারপ^{ছিল}, বাগানবাড়ি ছিল। তার চেল্লি সব্জদা, হয় প্রাক্তিকাল ^{দূরল}, খোলাখুলি ভালোবাসা ঢের ভালো। অনেক মাঝামাঝি। আমার কথা ভাল, না লাগে তো শহীদ হয়ে যান। অনামা অজানা শহীদ। পরিবারস্থ শহীদ। তবে, আপনাদের কবরে কেউ ফুল দেবে না।

সবৃজ তবৃও মুখ গোঁজ করে বসে রইল।

হারাধন বলল, আমি পার্টিকে খবর দিচ্ছি। সে আসাব পরও যদি আপনি মত না বদলান, তবে সে ফিরে যাবে — এই-ই তো! এর চেয়ে বেশী কিছু তো হবে না। অত ভাববার কি ?

সবৃদ্ধ বাধা দেওয়ার আগেই হারাধন ফোনটা তুলে অপারেটরের কাছে নম্বর চাইল। নম্বর যথারীতি পেল না—সরকারী অফিসের টেলিফোন অপারেটররা খুব দেরি করে লাইন দেয়, যাতে সবৃদ্ধের মত সংক্রে লোকেরা হঠাৎ ডিস্অনেস্ট হয়ে যেতে না পারে।

কিন্ত হারাধন ছাডবার পাত্র নয়। অনুনয় করে বলল, দিদি,
কাইগুলি লাইনটা দিন না—পরক্ষণেই মাউথপীসের মুখটা হাত
দিয়ে বন্ধ করে বলল, শালীরা কি যে এত গল্ল করে সারাদিন,
শালীরাই জানে।

অধ্যবসায়ে সবই হয়। হারাধন অনেকক্ষণ পর লাইনটা পেল। সংক্ষেপে ও-প্রাস্তকে বলল, "যাইয়ে! আপকো কাম্বন্ গ্যা। জল্দি মাল লেকে আ যাইয়ে"।

কথা শেষ কবেই, ঘটাং করে রিসিভার ছেড়ে দিল হারাধন। *
তারপর শিস্ দিতে দিতে আলমারী খুলে খুঁজে
ফাইলটা বের করে সব্জের টেবিলে দিল। তারপর উল্টোদিকের
চেয়ারে বসে সব্জের মুখের দিকে একদৃষ্টে চেয়ে গন্তীর মুখে
বলল, হাভ ফেইথ্ ইন্ মী—সাপনার ভালো হবে।

সিগারেটটা ধরিয়ে হারাধন '! া একটু ভাবল, ভারপর বলল, জ্বানেন দাদা, কেউ কেটিডেশ মরে না গেলে, আ লাসিটিভেই বৈজ্ঞান লাভাবতে চুক্তেন ? আর না চুক্তে আ' কাণ্ডারীর কম্পিটিটিভ পরীক্ষায় বসতে পারতেন না ? আর ন্রোয়া নেই।

6•

কাণ্ডারী আপনার ফার্স্ট ক্লাস। এই যে—হাতে হাত মেলান সব্জনা; আজ থেকে আপনার ফিনান্স ডিরেক্টর আমি হলাম। আপনি শুধু জানিয়ে দেবেন, কবে আপনার টাকা চাই—পেয়ে যাবেন। বদলে আপনাকে যা বলব, তাই-ই করতে হবে। এইটাই আমাদের ডীল্।

তারপর মুখটা কানের কাছে নামিয়ে বলল, ভয় নেই—চাকরি বাবে না — মাবে আমাদেব তো কোনো স্ট্যাটাস্ই নেই—আমাদের ধবে কোন্ শালা। চাকরি গেলে, অভিটে ধরলে, যাবে ঐ সাহেবদেব — তাছাড়া — তাছাড়া—চারদিকে তাকিয়ে নিয়ে বলল, আমাদের ইউনিয়ন নেই !— চাকরি আমাদের খায় কে ! ওদের চাকবি গেলেও যেতে পারে: আমাদের ! আপনি পাগল !

অনেক অনেকক্ষণ সবৃজ্ঞ ফাইলটা সামনে করে বসেছিল।

ওর কান ঝাঁ-ঝাঁ করছিল। পেটের কাছে ব্যথা-ব্যথা করছিল।
একবাব বাথকমে গিয়ে মুখে-চোখে জল দিয়ে এল। তবু গরম
গেল না। সব্জেব অনেক কথা মনে হলো। বাবার কথা। বাবার
জর হলে জরের ঘোরে সব্জকে অনেক ভালো ভালো কথা বলতেন,
নইলে বাবাকে কখনও জ্ঞান-দেওয়া বলতে যা বোঝায় তা দিডে
শোনেনি সব্জ।

বাবা বলতেন, সব্জ, সবচেয়ে আগে চরিত্র, ভারপর পড়ান্তনা, ভাবপর খেলাধূলা।

সব্জ ভাবছিল, আজ তার চরিত্র নষ্ট হয়ে গেল। তারপরই ভাবল, কমলা দক্ষলার সঙ্গে তার সম্পর্কটা কি ফুল্চরিত্রতা ?

না, না। নিজেই নিজেকে বলল, সেটা একটা পবিত্র ব্যাপার।
বাবাদের আমলে এক্সট্রা-মারিটাল সম্পর্কর কথা ওঁরা ভাবতে
পারতেন না—কিন্তু ঠাকুদাদের আমলে অনেকেরই অনেক
রক্ষিতা ছিল, বাগানবাড়ি ছিল। তার চেয়ে আন্ধকের
এই সহজ, সরল, খোলাখুলি ভালোবাসা চের ভালো। অনেক

অনেস্ট, সিন্সিয়র, অনেক সোজাস্থাজন। সবুজ তার মৃত বাবার সঙ্গে মনে মনে সওয়াল করল। বলল, বাবা, আগেকার জেনারেশনটাই ভণ্ড ছিল—কিন্তু আমরা নই।

তার গত-হওয়া বাবার সঙ্গে সওয়ালে জিতে সবুজের ভালো লাগল। চা-ওয়ালাকে ডেকে এক কাপ চা খেলো।

এমন সময় কমলা ফোন করল—বলল, এ্যাই! কি ? ছুটি পেয়েছ ?

--এখনও জানি না।

কমলা খুব অমুযোগের সুরে বলল, কি করছ তুমি ? ভালো লাগেনা। আমি কিন্তু যাওয়া ক্যান্সেল করছি তাহলে।

- ---ना, ना। वलल मवुक । श्व मछव (পয়ে याव।
- —সম্ভব-টম্ভব নয়। পেতেই হবে।
- —আচ্ছা।
- —কি আচ্ছা?
- —যাব। আচছা।
- —আজকে একবার এসো না! বাবাঃ, কতদিন আসো না। তোমার ভীষণ পায়া ভারী।

তারপরেই বলল, হাসি কেমন আছে ? হাসি আর খোকা ? সবুজ এড়িয়ে গিয়ে বলল, ভালো।

- ७८ तत्र अदनकित (पिथ ना। कमला वलल।
- হু। সবুজ বলল।
- —ছাড়ছি এখন। কেমন?
- --- আছো। বলে সবুজ ফোন ছেড়ে দিল।

কমলা এক আশ্চর্য মেয়ে। ও একই সঙ্গে সবৃদ্ধ ও হাসির খবর নেয়'। একই স্বরে, একই আন্তরিকতায় ও খোকা এবং সবৃষ্ণের কুশল শুধোয়। বোঝে না, সবৃদ্ধ বোঝে না। কমলা হয়তো খুব বড় অভিনেত্রী, নয়তো কোনো দেবী-টেবী। <u>মেয়েরা</u>

স্ত্রিই বড় গোলমেলে।

বসে বসে কাইলের কাগজ-পত্র, কনস্থাক্শন রিপোট, সাবমিটেড্-বিলের হিসাব, ওভারসিয়রের সার্টিফিকেট—সব দেখে-টেখে নিয়ে পে-অর্ডারটা রেডি করে রাখল সব্জ। যা হবে, ভা হবে।

সবৃজ ভাবছিল, কত টাকা দেবে হারাধন ওকে! ছু'শো ? পাঁচশো ? না! না! এই কাজের জ্বংগ্রু পাঁচশো দেবে কেন ? সইটাবই তো দাম। আব সই তো সাহেবের। মধ্যে ওরা তো নেপো। বেচাবা সাহেব!

তাবপব ভাবছিল, হাবাধন যদি পাঁচশো টাকাই দেয়—ভবে অতগুলো টাকা দিয়ে ও কি করবে ? সত্যি ভাবা যায় না— পাঁচশো টাকা—হঠাং— মাকাশ থেকে—ভাবা যায় না!

সবৃজ ঠিক কবল, কমলার জন্মে কিছু একটা কিনবে। একটা ভালো কিছু। ভালো প্রেজেন্টেশান! কিন্তু কি কেনা যায় ? ভেবে পেলো না সবৃজ।

যে গত দশ বছব বিয়ে, কি পৈতে, কি অরপ্রাশনের নেমস্তরে পাঁচ টাকা কি খুব বেশী হলে দশ টাকা দামের বই, কি খেলনা, কি কলম বা ওবকম কিছু ছাড়া আর কিছুই কেনেনি—তার পক্ষে হঠাং দামী উপহার নির্বাচন করাও বড় কঠিন বলে মনে হলো। দামী জিনিস কি হয়, কত দামের হয়, সব ভূলে গেছে সবুজ। তারপর খোকার জ্মাও কিছু নিতে হবে। ছেলেটাকে ফণী সেদিন ফুটবল দেওয়াতে কত খুশি! নাঃ, ওর জ্মে দামী কিছু কিনে নিয়ে যেতে হবে—খুব দামী, ফণীটাকে হারাতে হবে।

কিন্তু সব্জের ভালো লাগে না খোকাকে, খোকার চাউনি, খোকার কথাবার্তা। কেন যেন সব্জের মনে হয়, খোকা যথেষ্ট বড় হয়ে উঠলেই, ফুটবলে লাথি মারার মত করে ওকে লাথি মারবে। জানে না, হয়তো ভয়টা অম্লক। সম্পূর্ণই অম্লক। সে ভো বাবা হিসাবে সব কর্তব্যই করেছে। টাকা রোজগার করেছে, খাইয়েছে-দাইয়েছে—ন'মাসে-ছ'মাসে কিং কং, টারজান ইত্যাদি ছবিতেও নিয়ে গেছে—এমন কি চিড়িয়াখানাতেও, শীত-কালে; কখন-সখনও। আর কি চাইতে পারে খোকা তার কাছ থেকে? কি সে দেয় না, দেয়নি খোকাকে? বাবার পক্ষে আর কি করণীয় ? সবৃক্ষ বুঝতে পারে না।

যাক, খোকার জত্যে রসগোল্লা কিনবে। আর ভালো শিকারের গল্পের বই—জঙ্গলের আাডভেঞ্চারের গল্প—খোকাটা অন্ধকার ঘরে, গলির মধ্যের বন্ধতায় থাকে বলেই বোধহয় ওর আ্যাডভেঞ্চারের গল্পের উপর এত ঝোঁক। যত সব বানানো, রাবিশের উপর। বেশ! তাই-ই হবে। তাই-ই কিনবে ও।

আর হাসি! হাসির জ্ঞে?

সবৃদ্ধ নিজেই নিজেকে বলল, আর হাসিও না, হাসি-হাসি কোরো না আর। কেন জানে না সবৃদ্ধ, হাসিকে ওর কি রক্ষ মহুয়েতর বলে মনে হয়। এমন কোনো জীবের মত, যে অত্যাচারিত হতে ভালোবাসে এবং যার উপর অত্যাচার করে আরাম পাওয়া যায়।

হাসিব জন্মে একটা শাভি নিয়ে যাবে—খুব দামী। ফণীর দেওয়া শাভির চেয়ে অনেক, অনেক দামী। আর নিয়ে যাবে চাইনীজ খাবার। অফিসে একদিন এই সাহেবের আগের সাহেব ট্রাজকার হয়ে চলে যাবার আগে ওদের খাইয়েছিলেন। আঃ, মুখে লেগে আছে এখনও। চাও-মীয়েন না কি যেন বলে, আর চিলি-চিকেন পাকোড়া। একেবারে অবাক করে দেবে আজকে হাসিকে। মাসের সাভাশ ভারিখেও অবাক করে দেবে। ডাকিয়ে পাঠাবে হাসির প্রেমিক ফণীকে। ভারপর হু'জনকে সামনে বসিয়ে খাওয়াবে। হাঃ হাঃ। হাসির প্রেমিক !…

মি: সাহনী বিকেল ভিনটে নাগাদ এলেন।

ক্লক, খুনী-খুনী চেহারা। টকটকে রঙ গায়ের। ফুল-ফুল একটা হাওয়াইন সার্ট—ইমপোর্টেড কাপডের ট্রাউজার। হাতে ডানহিল সিগারেটের প্যাকেট—পায়ে চটি।

বললেন, কেয়া সবুজবাবু, ইতনা রোজ বাদ দিমাগ্মে কুছ্ হোঁসু আয়া ?

সবৃজ বোকার মত 'হাঁ)'ও না, 'না'ও না একটা উত্তর দিল।
মুখ নীচু কবে রইল।

হারাধন ভাডাভাডি এসে পার্টিকে নিয়ে গিয়ে কি যেন সব বলল, ফিসফিস করে।

সবৃদ্ধ একবাব সাহেবের ঘরে গেল। ফাইলটা হাতে করে। সাহেব ব্যস্ত ছিলেন।

ফিবে এসে বলল, বীজী হাায়।

মিঃ সাহনী ছ'হাত নাড়িয়ে, মাথা ছলিয়ে বললেন, কোঈ গাল্নেহী।

সবৃদ্ধ বোকার মত শুধোল, কি ?

হারাধন ইনটাবপ্রেটার হয়ে বলল, মানে, কোনো ক্ষতি নেই। হাবাধন শুধু যে মামুষের মন বোঝে তা নয়, পাঞ্চাবী ভাষাটাও বোঝে।

একট্ পর সবৃদ্ধ আবার গেল।

সাহেব বললেন, কি ব্যাপার সবুজবাবু। সই করতে হবে ?
সবুজের পা কাঁপছিল। ওর গলাও কেঁপে গেল। বলল, হাা।
—দিন, দিন—বলে সাহেব ফাইলটা টেনে নিলেন।

পরক্ষণেই বললেন, ওছো, একজন কনট্রাকটর একটা বল পর্য়েন্ট পেন দিয়ে গেছেন। আপনার জ্বস্থে রেখে দিয়েছি। নিন— বলেই, জুয়ার খুলে পেনটা দিলেন।

সবুজ মৃথ ভূলে সাহেবের মূথের দিকে চাইল-সরল, ছেলে-মানুর, অপাপবিদ্ধ, সহংশ্লাভ, স্থলর একটি মুখ--বে-মূখে পৃথিবীর কালির ছাপ এখনও পডেনি।

সাহেব তখনও সবুজের মুখের দিকে চেয়েছিলেন, বললেন, কি হলো ? পছন্দ হয়নি!

मृतुक वनन, श्राह—श्राह।

খস্স্-খস্স্ করে সই করতে করতে সাহেব বললেন, আপনার দেওয়া কোনো কিছুতে সই করতে আমার কোনো চিন্তাই হয় না। আমি আপনাকে বিশ্বাস করি। তারপর হেসে বললেন, আই নো ছাট ইউ ওউ লেট্ মী ডাউন।

সবুজের গলার কাছে কি যেন কী একটা দলা পাকিয়ে উঠল। সবুজ মুখ নামিয়ে নিল। কথা বলল না।

সাহেবের ঘর থেকে বেরিয়ে আসতে আসতে সবুজের মনে হলো যে, যে-লোকটা ঘরে ঢুকেছিল, তার সঙ্গে যে-লোকটা বেরোল তার কোনো মিল নেই। সাহেবদের মধ্যে অনেকেই এই সাহেবের মত নয়। এই ছেলেমামুষ লোকটি ভালো। অফিসার-লাইক অফিসার। ছেলেটাকে ডুবিয়ে দিল সবুজ। ভবিয়াতে কিছু-না-দেখে সই করার মত স্বস্থ সাহস আর হয়তো ও দেখাতে পারবে না। এই সরকারী গোলমেলে ক্রিয়াকাণ্ডর মধ্যে ও-ও আরেকজন ভীতু, ঝামেলাবাজ, সমস্ত লোকের জীবন ছবিষহ করা চাকরি-বজায়-রাখা অফিসার হয়ে যাবে। কিছুই করার নেই। এখন আর কিছুই করার নেই।

অফিস থেকে তাড়াতাড়ি বেরিয়েছিল সবৃজ্ব।

করিডোরের অন্ধকার কোণায় খামটা দিয়েছিল হারাধন সব্জের হাতে। বলেছিল, সব্জদা, এক আছে! আমারটা আমি নিয়ে নিয়েছি।

খামটা ভারী ঠেকেছিল। দশ টাকার কি পাঁচ টাকার নোট হবে হয়তো। সবুজ জফিসে দেখতে পারেনি। ডালহাউসীর এ-প্রাস্ত অবধি হেঁটে এসে, পুরোনো রিম্বার্ভ ব্যাঙ্কের কাছাকাছি একটা রেস্টুরেন্টে ঢুকল সবৃজ। বেসিনে মুখটা আবার খুলো।
মনটা বড় অশান্ত লাগছিল। সমস্ত শরীরে একটা চাপা উত্তেজনা।
ওর কাছে আজ সকালে মাসের এই সাতাশ তারিখে পাঁচটা
টাকারও ভীষণ দাম ছিল—কিন্তু যেহেতু মনে মনে পাঁচ শ'
টাকার প্রত্যাশা করে ফেলেছিল, সেই অনুযায়ী বাজেট বানিয়ে
ফেলেছিল, এখন একশো টাকায় মন আর ভরবে না।

সবৃজ একটা ভাবল ওমলেট আর চা-এর অর্ভার দিয়ে একবার বাথকমে গেল। খামটা খুলল। খুলতেই, ওর হৃৎপিশু যেন বন্ধ হয়ে গেল। সব একশো টাকার নোট। দশটা।

খামটা হিপ্ পকেটে রেখেছিল। এবার টাকাগুলোকে ভাগ ভাগ করে রাখল বিভিন্ন পকেটে। সবৃজ ভাবল, আজ মিনি বাসও নয়, একটা ট্যাক্সি নেবে। আজ বাড়ির সামনে বহুদিন পর ট্যাক্সিকরে নামবে। ফণীর দোকানে গেলেও হয়।

সবুজ ঠিক করল, ফণীর দোকানের যত ধার-ফার আছে সব শোধ করে দেবে আজ। যখন ওর কাছে টাকা ছিল না, তখন ফণীর টাকা মেরে আনন্দ পেয়েছে। আজ যখন উপরি টাকায় ওর পকেট ভরা, তখন সে-টাকা ফণীর মূখে ছুঁড়ে মেরে আনন্দ পাবে।

ওমলেট আর চা খেয়ে—ট্যাক্সি ধরার চেষ্টা করেও ট্যাক্সি পেলো না সবৃজ। শুনল, ট্যাক্সি ফ্রাইক হয়ে গেছে ত্বপুর থেকে। মাঝে মাঝেই এ-পকেটে ও-পকেটে হাত বোলাতে বোলাতে, ইাটতে হাঁটতে ধর্মতলা অবধি এল। ফুটপাথে ইম্পোর্টেড নানারকম জিনিস বিক্রী হচ্ছিল। একটা বিলিডী পারফ্যুম কিনল সবৃজ্ব কমলার জ্বন্থে। অস্থাস্থ সব জিনিস নিজেদের পাড়ায় পৌছেই কিনবে বলে ঠিক করল। লিগুসে স্থীটের কাছাকাছি এসে একটা মিনি বাসে উঠে পড়ে কমলাদের বাড়ির কাছে এসে নামল।

कॅंबना हान कडांए याष्ट्रित। यनन, त्वात्मा, त्वात्मा। कि

থাবে বলো ?

সবুজ বলল, ভূমি বুঝি চান করতে যাচ্ছিলে ?

ফালতু প্রশ্ন। কমলা হাসল। বলল, হাঁা, কেন বলো তো ! কমলা ঘেমে গিয়েছিল।

বলল, সারা হুপুর লোড-শেডিং ছিল। গরমে সেদ্ধ হয়ে গেছি।
সবুজ কমলার দিকে একদৃষ্টে চেয়েছিল। কপালের কাছে চুল লেপ্টে আছে ঘামে। বগলের কাছ ছটো ঘামে ভিজে গেছে। কেমন ক্লান্ত, রুক্ষ চেহারা কমলার। এই ঘর্মাক্ত ক্লান্ত কমলাকেও ভীষণ ভালো লাগল সবুজের: সুস্লাতা, সুগদ্ধি কমলার মতই।

হঠাং সবুজ বলল, আমি ভোমাকে চান করাবো।

কমলা হেসে উঠল। বলল, কত কী-ই না তুমি জানো? আমি ত্'বছরের খুকী? চান করাতে হবে না। এখন বোসো তোলন্ধীছেলের মত! আমি আসছি একুনি।

সবৃক্ষ বলল, না। আজ বসব না। তোমার জ্বতো একটা জিনিস এনেছি। কাছে এসো।

কমলা কাছে এল সরলভাবে।

সব্জ পাগলের মত ওর বুকে চুমু খেলো, বাহুমূলে চুমু খেলো।

কমলা খিলখিলিয়ে হেসে উঠল। বলল, এ মাং, ঘাম, ঘাম। সবুজ ওর কোমর জডিয়ে ধরল।

ক্মলা জোর করে হাত ছাড়িয়ে দিয়ে বলল, অমন কোরো না, আমি নোংরা। এখন নয়, এখন নয়। সব জিনিসের সময় আছে। এখন সময় নয়।

সবৃক্ত ওর পকেট থেকে বের করে পারফ্যুমের শিশিটা কমলার হাতে দিল।

কমলা বলল, টোপাজ ? বাবা:, এর জো ভীষণ দাম। তুমি কেন এত খরচ করলে ? পরক্ষণেই বাক্স খুলে, ছিপি খুলে নাকে গন্ধ নিল।

নিয়েই বলল, এ তো জাল! কোথা থেকে নিয়েছ। ডোমায় ঠিকিয়ে দিয়েছে। আমায় বললে না কেন! নিউ-মার্কেটে আমার জানা দোকান আছে—যেখান থেকে আমি সাবান-টাবান কিনি—সব ইম্পোর্টেড জিনিস রাখে ওরা।

সবুজের মুখ ফ্যাকাশে হয়ে গেল।

শুধোল, জাল ? তোমাকে ভালোবেসে এই একটা জিনিসই এনে দিলাম, তাও জাল ? দাও, আমাকে ফেরত দাও।

কমলা হাসল। বলল, না, ফেরত দেবো না। আমি এটাই ব্যবহার করবো। তাছাড়া ফুটপাথের দোকান—ফেরত নেবে না। উন্টে তোমাকে অপমানই করবে।

সবৃজ বলল, ঈ-স্-স্!

কমলা আবার হাসল।

তারপর বলল, তাতে কি ? জিনিসটাই না-হয় জাল ? তোমার ভালোবাসাটা তো জাল নয়! নাকি তাও জাল ?

সবুজ বলল, তুমি জানো না ?

কমলা সবুজের কপালে হাত বুলিয়ে বলল, জানি, জানি যে, জাল নয়। আমি খুব খুশি হয়েছি। কিন্তু ভবিষ্যতে কখনও আমাকে আর কিছু উপহার দিও না।

সব্জ অবাক হয়ে শুধোল, কেন ? কেন ও-কথা বলছ ?

কমলা বলল, জানি না। আমার ভালো লাগে না। আমার মনে ভয় হয়, যদি কখনও উপহারটার দাম তোমার ভালোবাসার দামের চেয়ে বেশী বলে মনে হয় আমার! তুমি যা দাও, যা দিয়েছ তাতেই আমি খুলি। আমার তো এসবের অভাব নেই। কুমুদ তো আমাকে সবই দেয়, এ-সবকিছু। কুমুদের কাছে যা পাইনি, পাবো না কখনও, আমাকে শুধু তাই দিও। অশু কিছু না। কিছুই নয়। বুঝেছ সবুজ ? সবৃজ বোকার মত দাঁড়িয়ে রইল।

তারপরই বলল, চলি, কেমন! আজ বড় তাড়া আছে।

হাসির জব্যে কাঞ্জিপুরম্ শাড়ি, খোকার বই, ফাউণ্টেন পেন, রসগোল্লার হাঁড়ি, এ-সব কিনে অনেক বোঝা হয়ে গেল সবুজের। এমন সময় দেখল সেই কাল্ট রিকশাওয়ালা ঠুং ঠুং করে ওর দিকেই আসছে।

জিনিসগুলো রিকশার সীটের একপাশে তুলে দিয়ে সব্জ বলল, কাঁসারীপাড়ায় চলো। তুমি যে-দোকানে সেদিন রুটি নিয়ে ঝগড়া করেছিলে, সেই দোকানে। মনে আছে ?

কাণ্টু হাসল। বলল, আচ্ছা!

দোকানের স্থাংটা আলোটা সেদিনও দূর থেকে দেখা যাচ্ছিল। মাসের শেষ। দোকানে খরিদ্ধার ছিল না। ফণী টুলে বসে কি একটা বই পড়ছিল। স্বুক্তকে আসতে দেখেই উঠে দাড়াল।

রিকশাটা ফণীর দোকানের কাছাকাছি এসে পড়তেই সবুজ মত বদলাল। ঠিক করল, ফণীকে চাইনীজ খাবার খাইয়ে লাভ কি? এসব জিনিসের কদর ও কি জানবে? তার চেয়ে কাল ছুটি আছে, ওকে ডেকে মাছ খাইয়ে দেবে।

চাইনীজ-খাবারের প্যাকেটটা রিকশাতে রেখে, রিকশাটা একটু দূরে দাঁড় করিয়ে, সবুজ ফণীর সামনে গিয়ে দাঁড়াল।

সবৃজ্বের তৃলনায় ফণী অনেক বেঁটে। সবদিক দিয়ে ফণীকে খাটে। লাগল সেদিন সবৃজ্বের। ওর পকেটে অনেকগুলো একশো টাকায় নোট ছিল তো।

क्नी वनन, किছू দেবো সবুজবাবু ?

সবৃত্ব হাসল, দাঁত চেপে, বিজ্ঞপের হাসি।

वनन, ना, ना। व्यत्नक त्ला निरम्रह्म । व्यात्रं किছू ठाडे ना।

ভারপর একটু থেমে বলল, আপনার কাছে আমার ধার কত ? আজ শোধ করে দেবো রলে এসেছি। কারো কাছে ধার রাখা আমি পছন্দ করি না। সব শুধে দেবো।

ফণী বিব্রত হলো। বলল, কি বলছেন আপনি! আমার কাছে আপনার কিসের ধার ?

সবুজ বলল, হিসেবটা বের করুন না।

ফণী বলল, হিসেব রাখিনি। বিশ্বাস করুন। ভাছাড়া, আমার কাছে আপনার কোনো ধার নেই। ধার যদি কিছু থাকে, তা আমারই আছে আপনার কাছে।

ফণীর রোগা হাড়-বের-কবা মুখে উজ্জ্বল চোখ ছুটি জ্বলজ্বল করে জ্বলে উঠল।

ফণী মুখ নামিয়ে স্বগতোক্তির মত বলল, আপনার কাছে বড় কৃতজ্ঞ আমি। কত-যে কৃতজ্ঞ, তা মুখে বলতে পারব না। তাছাড়া, যা সামাত্ত জিনিস দিয়েছি তা তো হাসির জত্তে, খোকার জত্তে, আপনাব জত্তেই। আপনারা কি আমার পর ?

সবুজ মনে মনে বলল, শালা থিয়েটায় তো শিখেছ খুব!

মূখে বলল, তাহলে শোধ করতে দেবেন না ? ঋণীই থাকতে হবে আমায় ?

ফণী আবার নরম করে হাসল।

বলল, থাকলেনই বা ঋণী। আপনার কি ধারণা জীবনে ঋণ রাধা পাপ ? এমন লোক কি কেউ আছে পৃথিবীতে যার কোনো ঋণ নেই অত্যের কাছে ? আমারও কি ঋণ নেই ?

সবুজ বলল, না, না, মশাই, ওসব বুঝি না। আমার বিবেক দংশন করে। টাকাটা আমি দিতে চাই।

ফণী হাসল আবার। বলল, আপনার বিবেক যে আছে এ প্রমাণ অন্তত আপনি পেয়েছেন। এটাই বা কম কি ? যদি নাই-ই শোনেন আমার কথা, তবে আজু অন্তত নাই-ই বা দিলেন। ধার শোধার সময় তো পড়ে আছে।

সবুক্ত আর কথা বাড়াল না।

মনে মনে বলল, আমার গুকনো-স্ত্রীর জীবনে তুমি ফল্কধার। শালা, ধার শোধ করলে যদি তোমার যাওয়া-আসা বন্ধ করে দিই আমি! সেই-ই ভয়। খালি মুখে মুখে মহত্ত্বে বুলি।

तिक्माय छेर्ठ वनम नवुक ।

একট্ এগিয়েই কাল্ট্ রিকশা ওয়ালা বলল, ঈ বাবুকো আপ্ জান্তে হেঁ!

সবুজ বলল, থোড়া থোড়া। মানে, তানি তানি।
কালটু বলল, দিখাতা সিধী আদমী, মগর্ বহুত টেড়া হাায়।
এক রোজ উস্কো হাম্জান্সে মার হংগা।

সবুজ উল্লসিত হলো।

বলল, আরে ঐসাহি হায় উ আদমী। শিখ্লাও না এক রোজ ঠিক্সে।

কান্ট্ বলল, শিখ্লানা নেহী হোগা। হাম্কো কুছ্করনা নেহা হোগা—যো লোগ্করেগা, উ লোগ্উস্কো পিছুমে লাগা হয়া হায়। ঠিক্সে শিখ্লায়গা।

সবৃদ্ধ বাড়িতে পৌছে একটা পাঁচ টাকার নোট দিল কাল্টুকে।,
ভাড়া এক টাকা হয়। কাল্টু চার টাকা ফেরত দিতে গেল।
সবৃদ্ধ বলল, 'কোই বাত নেই—'। মিস্টার সাহনী যেমন করে
অফিসে বলেছিলেন পাঞ্জাবীতে "কোই গাল্ নেহী"— তেমন করে।
কাল্টু অনেকক্ষণ সবৃদ্ধের চোখের দিকে চেয়ে রইল।
ভারপর সেলাম করে বলল, আচ্ছা বাবু!

শেষ রাতে একবার বাথরুমে গিয়েছিল সবুজ।

গলিতে ছটো কুকুরে মিলে কামড়া-কামড়ি ঝগড়া-ঝগড়ি করছিল।

খোকা পাশের ঘরে কুঁকড়ে-মুকড়ে শুয়েছিল মাথার বালিশটাকে কোল বালিশ করে। রাতে বৃষ্টি হওয়ায় শেষ রাতে বেশ গা ম্যাজম্যাজ করছিল। উঠে গিয়ে পাখার রেগুলেটরে হাত দিয়ে ও খোকার ঘরের পাখার গতিটা কমিয়ে দিল।

তাও খোকাকে একটা আলাদা ঘর দিতে পেরেছে ও। বছদিনের পুরোনো ভাড়াটে ওরা। চল্লিশ টাকায় বাড়িটা পেয়ে গিয়েছিলেন ওঁর বাবা। আজকে বাবা নেই, কিন্তু সবুজের গরীব বাবা তাকে শুধু এই ফ্ল্যাটের ভাড়াটে-স্বন্থ দিয়ে গেছেন মরার সময়। ওর পক্ষে এটাও কম পাওয়া নয়। নইলে এ বাজারে ও যা মাইনে পায়, তাতে মাথা গোঁজার মত এরকম একটা জায়গা জোগাড় করা সম্ভব ছিল না।

কিন্তু খোকার প্রতি ওর কোনো মায়া-মমতা নেই। কেন যে নেই, তা ও জানে না। খোকা যত বড় হচ্ছে, ওর সঙ্গে ফণীর চেহারার, ফণীর মুখের আদলের, এমনকি ফণীর স্বভাবের সঙ্গেও বড় বেশী মিল খুঁজে পাচ্ছে সব্জ। অথচ বিয়ের পর-পর হাসি যে ফণী বলে কাউকে জানত, তাও অজানা ছিল সব্জের। ফণী এ-পাড়ায় মনোহারী দোকান করার পরই ওদের বাড়িতে তার যাওয়া-আসা আরম্ভ হয়েছে। তার আগেও যদি হাসির সঙ্গে তার যোগাযোগ থেকে থাকে, সেটা সব্জের অজ্ঞাতে। ঠাণ্ডা মাথায় ভেবে দেখলে সব্জ ব্থতে পারে যে, তার মনের সন্দেহটা

হয়তো অমূলক। কিন্তু তবু, কার সন্দেহই বা কবে কখন সত্য-নির্ভর ছিল ? সন্দেহ হয়; সন্দেহ হয়।

হাসি উপুড় হয়ে শুয়েছিল। বুকের কাছে পা-ছটি শুটিয়ে নিয়ে। ঘুমের মধ্যে হাসিকে দেখে মনে হয়, ও ভাজা মাছটি উলটে খেতেও জানে না। শিশুর মুখের পবিত্রতার মত এক নরম শাস্ত শিউলি ফুলের পবিত্রতা ওর সারা মুখে ছেয়ে থাকে। সবুজ অনেকক্ষণ হাসির পাশে দাঁডিয়ে থাকল। হাসি ঘুমের মধ্যে বিড়বিড় করে কি যেন বলল। সবুজ কান পেতে শুনল, ফণীর নাম বলছে কি না হাসি। কিন্তু হাসির এই ঘুমঘোরের অফুট ভাষা বুঝতে পারল না সবুজ।

নিজের জায়গায় গিয়ে শুয়ে গুয়ে ও ভাবল যে, পৃথিবীতে ও কাউকে, একজন কাউকেও ভালোবাসতে পারলে স্থী হতো। কিন্তু ও পারল না। নিজের স্ত্রীকে, নিজের শবীরেব শরিক একমাত্র ছেলেকেও ভালো লাগাতে পারল না। ও কি নিজেকে ভালোবাসে ? একমাত্র নিজেকেই কি শুধু ভালোবাসতে পারল ও ?

নানা কথা ভাবতে ভাবতে ঘুমিয়ে পড়ল সবৃদ্ধ। সকালে উঠে ও বাজারে যাবে। গলদা-চিংড়ি আনবে বলেছে। গলদা-চিংড়ি খাওয়াবে হাসিকে আর হাসির পেয়ারের ফণীদাকে! খোকাকেও খাওয়াবে। নিজেও খাবে। কিন্তু ফণীকে শুধু গলদা-চিংড়ি খাইয়ে, নিজে গলদা-চিংড়ির সঙ্গে আরো কিছু খাবে। সেই ্
"কিছুর" নাম জানে না সবৃদ্ধ।

সবৃদ্ধ ঘুমিয়ে পড়তে পড়তে ভাবল বে, জীবনের সব অনুভূতির এখনও নামকরণ করতে পারেনি মানুষ। এ-পর্যন্ত ক'টা অনুভূতিরই বা ব্যাখ্যা আছে অভিধানে ? ব্যাখ্যা করা গেছে ?

সকালে যখন সব্জের ঘুম ভাঙল, তখন পুরো বাড়িটা, পুরো গলিটা জেগে উঠেছে। খোকার ঘর থেকে খোকার পড়ার আওয়াজ শোনা যাছে। রাল্লাঘর থেকে বাটনা বাটার গুব্-গুবানি। জমাদার উঠোন ঝাঁটাচ্ছে ঝপাং-ঝপাং করে জ্বল ঢেলে। পার্ট্যের বাড়ির ট্রানজিন্টারে ভারস্বরে রবীন্দ্রসঙ্গীত বাজছে। এই স্থাকা সঙ্গীত আজকাল ভালো লাগে না সবুজের। হেঁজি-পেঁজি-গেঁজি রোজ রোজ প্রায় একই গান প্রায় একই সময়ে ইনিয়ে-বিনিয়ে গায়। একট পরেই আরম্ভ হবে পল্লীগীতি। ভারও একই স্থর—রোজ একই স্থর—শুধু কথা অস্তা। বাঙলার কোন্ পল্লীতে যে আজ এই গান গাওয়া হয় জানে না সবুজ। জানার ইচ্ছাও নেই।

ঘুলঘুলিতে বাদা-বাধা পায়বাগুলো বক্-বকম্, বক্-বকম্ করে ঘুরে ঘুরে গলা ফুলিয়ে ডন-বৈঠকী মেরে ডাকছে।

সবুজ শুয়ে শুয়ে ডাকল, রাম !

রাম জানে এ ডাকের মানে।

এক কাপ চা এনে রাম বিছানার উপর রাখল। ডিসের উপর চা চল্কে পড়েছে আনতে গিয়ে। চায়ে চুমুক দিতে গিয়ে হাঁটুব উপর ডিস গড়িয়ে চা পড়ে গেল। ভীষণ রাগ হলো সবুদ্ধের। কিন্তু আর কত রাগ করবে? অনেক বছর ধরে এ-সব কথা বলেছে ও। জ্ঞানেই না, কি করে যে মানুষকে চা দিতে হয় হাসি তা জ্ঞানেই না। ছোটবেলায় দেখলে তো জ্ঞানবে?

সবৃজ্ঞ অবশ্য এ-সব দেখেনি। সবৃজ্জের পরিবারেও কোনো-রকমে খেয়ে-পরে বেঁচে থাকাটাকেই একটা মস্ত কৃতিছ, মস্ত পাওয়া বলে জেনে এসেছে সবৃজ্ঞ। তবে কমলাদের কথা আলাদা। মনে পড়ে না, কখনও কমলা এমনকি কমলার ঝি পারুলও এমন করে চা দিয়েছে সবৃজ্জকে। কমলার বাড়িতে চায়ের কাপ হাতে করে বসে সবৃজ্জের মনে হয়েছে, চা একটা নিছক গা-গরমকরা পানীয় নয়। পেয়ালা-পিরীচের চেহারা, পরিকার-পরিচ্ছয়ভা, বাইরের শুকনো খটখটে ভাব—আর্র ভিতরের উষ্ণ পানীয়—এন্দর, এ-সবের সামগ্রিক ফল হচ্ছে চা। ভাছাড়া, যে চা হাতে

হফরে আনে, তার মিষ্টি মুখ, তার নরম হাসি, এ-সবই চা।
সবুজের মনে হয়, কমলা জানে, কি করে সবুজের চা বানাতে
হয়। এক চামচ চিনি, এক চামচ ভালোবাসা, আর এক চিলতে
হাসি ∤

আধা শুয়ে কেতৃর-চোখে চা খেতে খেতে সবৃক্ষ ভাবছিল, ও
কি কমলাকেও ভালোবাসে না ? কমলাকে ভো ও ভালোবাসে।
কিন্তু কমলা সেদিন জাল পারফ্যুমটা হাতে নিয়ে বলেছিল, "এটা
জাল তো কি ? ভালোবাসাটা জাল না হলেই হলো।" কথাটার
মধ্যে কি অফ কোনো মানে ছিল ? সবৃক্ষ কি একটা জাল
লোক ? ওর মধ্যে খাঁটি ব্যাপার কি একেবারেই নেই ?

এ-সব ভাবনা বেশীক্ষণ ভাবা যায় না, তা ছাড়া না ভাবাই ভালো।

निष्करक वनन मवुक निष्क।

ভারপর উঠে মৃখ-হাত ধুয়ে আবও এক কাপ বিস্থাদ চা গিলে থলে হাতে বাজারের দিকে চলল।

হাসি গত রাতে জিজ্ঞেস করেছিল, ব্যাপারটা কি ? এড টাকা ? হঠাং ? কোখেকে ?

সবৃদ্ধ বলেছিল, তোঁমার ফণীদার কাছ থেকে ধার করিনি। অনেকদিনের ব্যাক-পে জমেছিল, পেলাম একসঙ্গে।

-e:। वलिह्न शति।

হাসির এই সভাবটাও সব্দ্ধকে চিরদিন বিরক্ত করেছে—ওর এই নিস্পৃহতা, ওর এই সমস্ত ব্যাপারে ঔদাসীন্য, পৃথিবীর ভাবৎ ব্যাপারে কৌতৃহলের অভাব, ভালো লাগে না। সব্দ্ধের ভালো লাগে না মোটে।

আজ গলদা-চিংড়ি কিনবে ও। বছদিন পর ও তাই আজ বাজারে বাচ্ছে। শেব বোধহয় খোকার ভাতের দিন গিয়েছিল। মাছ, মাছের স্বাদ, আজকাল প্রায় ভূলেই গেছে সব্জ। সব্জের ৭৮ মত এবং সব্জের চেয়েও অনেক সচ্চল লোকেরা মাছের চেহারী দেখেনি বহুদিন।

মাসে এক-ছ'দিন অফিস ফেরতা বৈঠকখানা বাজ্ঞার ঘুরে আসে সবৃজ। নিজেব জত্যে শুটকি মাছ কেনে। ওদের বাড়ি চাটগাঁয় ন। হ'লেও, চাটগাঁ মার নোয়াখালির বন্ধু-বান্ধবেরা ওকে এ-মাছ খেতে শিখিয়েছে। ভালো করে পেঁয়াজ্ঞ-লঙ্কা-তেল-রস্থন দিয়ে রাঁধলে এক থালা ভাত খাওয়া যায়। অথচ হাসি খায় না। কিন্তু বাধে। খোকাও হাসির দেখাদেখি খায় না। একদিন সবৃজ্ঞ খোকাকে মেরেও ছিল এজত্যে। কিন্তু তবু খোকা খায়নি। তাই হাসি আর খোকার জত্যে সে ছশো গ্রাম কি আড়াইশো গ্রাম অস্থ্য মাছ নিয়ে আসে কখনও কখনও।

গলদা-চিংড়ি ভালো রাধতেন মা। নারকোল-কোরা, সর্বে, কাঁচালকা দিয়ে—আঃ, হলদে-হলদে, নরম-নবম—ভাবা যায় না। এক-এক থালা ভাত খেতো তখন শুধু চিংড়ির মালাইকারী দিয়ে। আর গলদা-চিংড়ির মাথা ? বেসন দিয়ে ভাজা! টিপলেই জাফরান্-রঙা ঘিলু বেরোত —তা দিয়েও এক থালা ভাত খাওয়া যেতো।

কত মাছ! কত মাছ খেয়েছে ছোটবেলায়। দই-ইলিশ, ভাপের ইলিশ, সর্বে-ইলিশ! ওর কিন্তু সবচেয়ে ভালো লাগত কাঁচালংকা কালোজিরে লাউ ডগা দিয়ে রান্না-করা পাতলা ঝোল। বাটির উপরে ঝোল টলটল করত—মিষ্টি লাউ-ডগার গন্ধ—ইলিশের ঝোলের গন্ধ—আঁশটে-আঁশটে—কী দারুণ!

পিদীমা র'াধতেন তেল কই। বড় বড় কই—। তেল কাঁচালয়া ধনেপাতা দিয়ে রাধা।

সেদিন অফিসে হারাধন বলছিল, চাকরি ছেড়ে দিয়ে মাছের এসেন্সের ব্যবসা খুলবে। ছোট ছোট হোমিওপ্যাথি শিশিতে নানা-রঙা মাছের এসেন্স বিক্রী করবে। কই, ইলিশ, গলদা-চিংড়ি, কুচো-চিংড়ি, ক্লই, পোনা, ট্যাংরা—সব মাছের। শিশির সঙ্গে শ্যবহার-বিধি, কুদে কুদে অক্সরে ছাপা পাতলা কাগজে। লেখা থাকবে—থেতে বসে, সাবধানে শিশির ছিপি খুলে ত্' কোঁটা ভাতে কেলে দিয়ে চোখ বন্ধ করে ভাত খেয়ে ফেলুন। খুশী না হলে পয়সা ফেরত। যারা খুব খুঁতখুঁতে সে-সব খদ্দেরের জন্মে রাবারাইজড্ ফোম্ দিয়ে ইলিশের টুকরো, আন্ত চিংড়ি, এ-সমস্ত মাছ তৈরী করে, ঠিক সত্যি মাছের মত রঙ করে সঙ্গে দেওয়া হবে। খাওয়ার সময় তারা সেই মাছকে টেপাটেপি করে আনন্দের সঙ্গে গবাস গরাস ভাত খাবেন। ব্যবহারের পর সেই মাছ সাবান দিয়ে ধুয়ে আবার হারাধনের কোম্পানীতে দিতে হবে।

হারাধন বলছিল, কে বলে দাদা দেশে সুযোগ নেই ? এমন এমন সুযোগের সৃষ্টি হয়েছে আজ, যা কেবল অ-ক্ষয়েরী গুণ্ডী আর মোহিনী পানের মত অ-কৃত্রিম প্রজাতান্ত্রিক গণতন্ত্রেই সম্ভব। নিজের পায়ে নিজে দাড়াবার এমন একটা আইডিয়া মাঠে মারা গেল সবুজদা, শুধু একজন ফিনান্সিয়ারের অভাবে।

বাজারে ঢুকল সবুজ।

বাঙ্গারের এই গেট দিয়ে ঢ্কলে সামনে ফুলের দোকান। তার মুখোমুখি মুদির দোকানগুলো। তারপর ঝাঁটা-খলে, ব্যাগ, ইত্যাদি-ইত্যাদি দোকান। তারপরই মাছের দোকান। মাছের দোকানের মুখোমুখি মাংসের দোকান।

দূর থেকে মাছের দোকানগুলো দেখা যাচ্ছিল।

বাঃ! বেশ বড়-বড় গলদা-চিংড়ি উঠেছে তো! সবুজ মনে মনে বলল। তারপরই ভেবে নিল, মাছের মাথা ভাজা, লাল-নীল ঠ্যাংয়ের চচ্চড়ি, মালাইকারী! ঈস্স্। সবুজের জিভে জল এল। সুবুজ বড় করে ঢোঁক গিলল একটা।

দোকানদারের বয়স সাতাশ-আঠাশ হবে। প্যাণ্ট আর হাওয়াইন্-শার্ট পরা। গোলগাল ফরসা মুখ, গোঁফ আছে মুখে। বন্ধ করে ছাঁটা। সবুজ দূর থেকেই দেখল, অনেক লোক গলদা চিংড়ির কাছে ভীড় করছে, আর সরে যাচ্ছে। যেন শক্ লাগছে ইলেকটি,কের।

সবুজের শক্ লাগবে না। তার পকেটে একশো টাকার নোট। মেহনতের নোট নয়, ফাঁকতালের নোট। বুকের একদিকে এই নোটটার জফ্যে একটা গ্লানি বোধ করছে সবুজ, অহ্য দিকে গলদা-চিংছির আনন্দ। সবুজ জানে, যতই দাম নিক, পনেরো, কুড়িকরে কেজিই নিক। তবুও নেবে সবুজ।

মাছওয়ালার সামনে এসে দাঁড়াল ও।
আত্মপ্রত্যয়ের স্বরে বলল, কত করে দিচ্ছ ?
মাছওয়ালা ওর দিকে অপাঙ্গে একবার চাইল।
তারপর মুখ নামিয়ে নিল। জ্বাবই দিল না।

এবার সবুজও নিজের দিকে অপাঙ্গে চেয়ে নিল একবার।
আব-ময়লা একটা পায়জামা, পব পব তিন দিন অফিসে পরে যাওয়া
শার্ট। ঘামের গন্ধ শুকিয়ে উঠে পচা ইত্রের মত গন্ধ ছাড়ছে।
সেই মুহুতে নিজেকে ঘেলা হলো সবুজের। ঘেলায়, নিজের প্রতি
ঘেলায় সেই মুহুর্তে সবুজ মরে যেতো, যদি না ভার পকেটে
আজকের দিনেব সব ঘেলার, সব গ্লানির প্রতিষেধক একশো টাকার
নোটটা থাকত!

সবুজ মাছওয়ালাকে আবার শুধোল, কি গো ? কত করে দিছে ?

মাছ ওয়ালা একটা অপমানজনক ভঙ্গীতে হাত নেড়ে সব্জকে বলল, যান যান, কেন ভীড় বাড়াচেছন ?

সব্জের বাঙাল রক্ত মুহুর্তে মাথায় চড়ে গেল। বলল, তার মানে ?

মাছওয়ালা ওর দিকে চূড়াস্ত তাচ্ছিল্যের চোখে চাইল, তারপর পাশের মাছওয়ালাকে সালিশী মেনে বলল, রোয়াব্দ্যাখ্না! কভ গলদা-চিংড়ি খানেওয়ালা রে—! মাছ তো এ জ্বিন্দগীতে কিনবে

না —তবু দর করার কত ঘটা !

তারপর আবার সব্জকে বলল, মাছ নেবেন ? নেবেন না ডো খামোখা ভীড় বাড়াচ্ছেন কেন ?

সব্জের এ-পাশে ও-পাশে বেশ কয়েকজন ভত্রলোক-ভত্তমহিলা দাঁড়িয়েছিলেন। তাঁরা বোধহয এ-রকম অপমানের শিকার রোজই হন। তাই সব্জের প্রতি বিজেপ নয়, এক নীরব মুখ-নোয়ানো সমব্যথীর সমবেদনার চোখে তাকিয়ে তাঁরা সরে গেলেন।

मृत्क्रक क्षाप (भारत्रिक्ति।

সবৃদ্ধ বলল, দ্যাখো ছোক্রা, মাছ কত করে, আমি ভোমাকে তাই জিজেস করছি।

মাছওয়ালাদের মধ্যে একটা হাসির রোল পড়ে গেল।

অক্সান্তরা বলল, দ্যাখ্নবা, এতদিনে তার যোগ্য ধরিদ্দার এসেছে।

নবা, ওবফে মাছওয়ালা ছোক্রা বলল, তিরিশ টাকা কেজি। তাবপরই সবুজের চোখের দিকে চেয়ে বলল, মাছ খাবার দম আছে ?

প্রথমে সবুজের ইচ্ছে হলো ঠাস করে একটা চড় লাগায় ছোকরাটাব গালে। মনে হলো ওকে মাটিতে ফেলে ওর বুকের ওপর চড়ে দাঁড়ায়, তারপর ওর জিভটা টেনে ছিড়ে ফেলে।

পরক্ষণেই ও সা্মলে নিল নিজেকে। ওরা এক দল, আর ও একা। ওদের কাছে বঁটি, ছুরি। আব ওর খালি হাত।

সবৃদ্ধ ভাবল মাছ না কিনেই ফিবে যায়। পরক্ষণেই ওর মনে পড়ে গেল, ফণীকে মাছ খাওয়াতে হবে। ফণী সেদিন ইলিশ মাছ কিনে এনেছিল। ওকে গলদা চিংড়ি না খাওয়ালেই নয়। মাছওয়ালার কাছে অপমানিত হওয়ার যে হুঃখ, ফণীকে গলদা চিংড়ি খাওয়ানোর দাক্রণ আনন্দের কাছে তা কিছুই নয়।

সবৃজ ফদ্দ্ করে একশো টাকার নোটটা বের করে বলল, ৮২ মুধ সামলে কথা বলবে! দোকানদারী করছ, ধরিদ্দার চেনো
না ?

একশো টাকার নোটটা দেখে মাছওয়ালা নবার চোখ হুটো জ্বলজ্বল কবে উঠল।

বলল, বাবু, বসিক ভা বোঝেন না কেন ? রাগ করলেন নাকি আমার উপর! কত দেবো বলুন ?

সবৃজ রাগে কাপছিল।

বলল, এক কেজি।

নবা-মাছ ওয়ালা যত্ন করে ওজন করে এক কেজি মাছ সব্জের থলেতে ভবে দিয়ে সত্তর টাকা ফেরত দিল। হাতজ্ঞোড় করে নমস্কাব কবল। হেসে বলল, আবার আসবেন।

সবুজ ওব সামনে থেকে সরে গেল।

মনে মনে বলল, আব কখনও আসব না।

সবৃজ নাবকোলেব দোকানে গিয়ে একটা বড় নাবকোল কিনল। কিনেই বাজাব থেকে বেরিয়ে পডল।

বাঙ্গাবেব বাইরে বেরিযে ট্রাম লাইনটা পেরোল। পেরিয়ে বাস্তায় পড়তেই ওর সামনে একটা ডাব পড়ে থাকতে দেখল। কি হলো, কি হযে গেল জানবার আগেই সবুজ জোরে এক লাখি মারল ডাবটাকে। ডাবটা লাফিয়ে উঠে গড়াতে গভাতে রাস্তা বেয়ে গিয়ে এক লাফে ফুটপাথে উঠে গেল।

একটি অল্লবয়সী স্বন্দরী মেয়ে হেঁটে যাচ্ছিল ফুটপাথ দিয়ে, তার পায়ে গিয়ে লাগল ভাবটা।

সেয়েটি মূখ चूतिरয় দেখল। দেখে ঘৃণাভরে সব্জকে বলল, উজবুক্।

वर्लाहे, हर्न श्ना

সবৃজের একই সঙ্গে আনন্দ এবং ছঃখ হলো।

আনন্দ হলো এইজ্যে যে, নবা-মাছওয়ালার মূখের সঙ্গে ডাবটার

আশ্চর্য মিল ছিল। নবার মুখে লাথি না মারতে পেরে ও ডাবের মুখে লাথি মেরেছিল। ভূলে গিয়েছিল যে, ও রাবারের চটি পরে আছে। আঙুলে খুব লেগেছিল, কিন্তু লাথিটা মারতে পেরে ওর খুব আনন্দ হয়েছিল।

তৃঃখটা এইজক্যে যে, মেয়েটির পায়ে গিয়ে ভাবটার পৌছনো একটা নিছক হুর্ঘটনা। তাছাড়া মেয়েটি আঘাতও পায়নি। তার শাড়িতে আটকে গিয়েছিল ভাবটা। এই-ই মাত্র। তাছাড়া মেয়েটিকে দেখে মনে হয়েছিল শিক্ষিতা। সুন্দরী তো বটেই। একজন শিক্ষিতা সুন্দরী মেয়ের মুখে ওরকম বিশ্রী ঘৃণার ভাব আর ঐ উক্তি মোটেই মানাল না। সবুজের বড় খারাপ লাগল। ও জানে না, এই মেয়েটিকেও বোধহয় নবা-মাছওয়ালা কিংবা অহ্য কেউ একটু আগে অপমান করেছে। মেয়েটিও নিশ্চয়ই ওরই মত বিরক্ত, ক্লান্ত, অপমানিত অবস্থার মধ্যে ছিল, নইলে এই সামান্য ব্যাপারে তার এত চটে ওঠার কারণ ছিল না।

সবৃদ্ধ হাঁটতে হাঁটতে ওর চারদিকে, ওর পাশাপাশি হেঁটে যাওয়া, হেঁটে আসা বিভিন্ন নারী-পুরুষের মুখের দিকে তাকাল। যারা ওর কাছের, ওর সমতলের মানুষ, তাদের মুখের দিকে কখনও ও এমন ভাবে তাকায়নি এর আগে। প্রত্যেকের মুখেই কি যেন একটা জ্বালা, একটা অপারগতা; এই দিনের সঙ্গে, এই জীবনেব সঙ্গে যুদ্ধ করার উপায়হীন অসহায়তার ফল—এক করুণ অনপনোদনীয় ক্লান্তি। আঁকা রয়েছে একই তুলিতে। যে তুলিতে ওর মুখও আঁকা।

সবৃদ্ধ জানে, আজ সে বুঝে গেছে, কি করে এই নবাকে, নবার মত শত শত নবাকে ঠাণ্ডা করে দেওয়া যায়। একা একা কিছুই করা সম্ভব নয়। আজকের জীবনে নির্দল প্রার্থীর দিন শেষ হয়ে গেছে। সবৃদ্ধের একটা নিশান চাই। যে কোনো একটা নিশানের নীচে গিয়ে তাকে দাঁড়াতে হবে; তার নিজস্ব বোধ, ৮৪

নিজস্ব মতামত, নিজস্ব স্বাধীনতা বিসর্জন দিয়ে ভাদের খাভায় নাম লেখাতে হবে। তারপর গিয়ে বলতে হবে পার্টির দাদাকে—ক'দাদা, খ'দাদা, গ'দাদা, কোনো দাদাকে, বলতে হবে যে, নবাকে ঠাণ্ডা করো। একদল ছেলে গিয়ে নবার উপরে পড়বে নেকড়ের মত। নবা মৃত বোয়াল মাছের মত, তার মাছের মধ্যে, মাছের গদ্ধের মধ্যে, কাঁকড়ার দাড়ার মধ্যে মুখ ঠা করে পড়ে থাকবে। নবা থাকবে না আর।

কিন্তু সব্জও তো থাকবে না। সেই প্রতিশোধ, সেই দল-বদ্ধতার মধ্যা সব্জের কোনো সব্জহই আর অবশিষ্ট থাকবে না। একদিন, যে-কোনোদিন ক'দাদা, খ'দাদা, গ'দাদা, ভাদের যৃথবদ্ধ, নিষ্ঠুব, হৃদয়হীন, বোবহীন, একমাত্র স্বস্থ দলমতে অন্ধ বিশ্বাসী নেকড়েদের হয়তো সব্জের বিরুদ্ধেই লেলিয়ে দেবে। নিজেরই স্প্তিতে, নিজের রক্ষকের ছারা মূল্যহীন হয়ে যাবে সে, হয়ে যাবে স্বাধীনতারহিত। বেঁচে থাকলেও, স্বমতের স্বাধীনতা ছাড়া, স্ব-ইচ্ছার আনন্দ ছাড়া এক নিছক নিশ্বাস ফেলা ও প্রশাস নেওয়ার প্রক্রিয়ার মধ্যেই বেঁচে থাকবে সে। সে বাঁচা কি বাঁচা হবে ?

সেই মূহুর্তে সব্জের মনে হলো যে, ও একা নয়। ওর সঙ্গে লক্ষ লক্ষ লোক আছে যারা একটা নিশান খুঁজছে, কিন্তু তার আশ্রয়ে গিয়ে দাঁড়াবার মত কোনো নিশানের নিশানা পায়নি। বরং ওরা সমস্ত নিশানকেই ভয় পেতে আরম্ভ করেছে। নিশানের উল্টোদিকে ওরা এগিয়ে যাচ্ছে। ভয় পেয়ে পেয়ে ওরা গুটিয়ে, কুঁকড়ে গেছে। ওরা নবা-মাছওয়ালার মত প্রতিদিনের হাজার নবা'র অপমান সয়ে, অসন্মান সয়ে, তবুও নিজের নিজের বাধীনতার লোভে বাঁচার মত বেঁচে থাকার ছুর্মর লোভে ওরা বেঁচে আছে। আছে কি ?

আপাতত কিছুই করার নেই। ভাবল সব্জ। এখন হারাধন

ছাড়া আর গতি নেই। হারাধন যে-পথে তাকে এনেছে, সেই-ই এখন ওর পক্ষে মান্থবের মত বেঁচে থাকার একমাত্র পথ। পকেটে সব সময়ই একশো টাকার নোট রাখতে হবে সবৃক্জকে। সে-টাকা কি করে সে পাবে, সেটা বড় কথা নয়; কিন্তু রাখতে হবে। নবা, গবা, ধবা যে-ই অপমান করবে, অপমান করতে চাইবে, তাদের মুখে নোটটা ছুঁড়ে মারবে। নবারা অমনি হাত জ্বোড় করবে, নমস্কার করবে; বলবে, আবার আসবেন বাবু।

আসবে। সবৃদ্ধ দাঁতে দাঁত চেপে মনে মনে বলল, আসবে সবৃদ্ধ; কিন্তু একা নয়। যাদের কোনো দল নেই আদ্ধ, যারা পথেঘাটে, অফিস-কাছারীতে রোজ হ'বেলা ঠোকুর খেয়ে বেড়াচ্ছে, একা একা, আলাদা আলাদা হয়ে, তারাও একদিন দলবদ্ধ হবে। এক নতুন নিশানের নীচে। সে নিশানের রঙ জানে না সবৃদ্ধ।

আসবে, সবৃদ্ধ ভাবে, একদিন ও এবং ওরা সকলেই ফিরে আসবে।

কিন্তু কবে ?

ফুটপাথ ধরে সবৃদ্ধ বাড়ির দিকে আসছিল। এমন সময় হঠাৎ দেখল ফণী উদ্ভান্তর মত দৌড়ে আসছে গলির ভিতর থেকে। ফণী দৌড়চ্ছে আর তাব পেছন পেছন একদল ছেলে।

এরা কারা সবৃদ্ধ জানে না। জানতে চায়ও না। এরা সবাই-ই একই রকম। এরা কারা আপাতত সবৃদ্ধের জানার ইচ্ছেও নেই। সবৃদ্ধ এটুকু বৃঝেছে যে, এরা ফণীর মিত্র নয়।

ফণী বড় রাস্তায় পড়েই সবুজকে দেখতে পেয়ে সবুজের দিকে দৌড়ে এল প্রথমে।

সবৃদ্ধ কিছু বোঝার আগেই ফণী একটা থেমে-থাকা বাসে লাফিয়ে উঠল।

সবৃদ্ধ দ্বানে না ও কেন তা করল, কিন্তু বাজারের থলে হাতে করে দেও ফণীর সঙ্গে দেই বাসে লাফিয়ে উঠল। সবৃত্ব ভেবেছিল, ফণী দৌড়ে এসে সবৃত্বকৈ বলবে, সবৃত্ববাবু, আমাকে বাঁচান। আমাকে ওরা মারতে আসছে।

কিন্তু ফণী কিছুই করল না সেরকম। বাসটা ছেডে দিল।

ছেলেগুলো বড় রাস্তা অবধি এসে আবার ফিরে গেল।

ফণী হাসল। সবুজের দিকে চেয়ে। বলল, আপনি বাজারের থলি হাতে এদিকে কোথায় চললেন ?

সবুজ জবাব দিল না।

তিন-চার স্টপেজ বাদে ফণী নামবার জন্মে দরজার দিকে এগোল। সবৃজ্ঞও সঙ্গে সঙ্গে এগোল। ছ্জনে একই সঙ্গে নামল।

সব্জ বলল, কি ব্যাপার বলুন তো ? ফণী আবার হাসল। বলল, কিসের কি ব্যাপার ?

—ঐ ছেলেগুলো কারা ? ওরা আপনাকে তাড়া করল কেন ?

ফণা বলল, মার যে জন্মেই হোক, কারো পকেট মারিনি আমি। ছেলেগুলো সবাই-ই ভালো ছেলে। একটুক্ষণের জ্বন্থে ওরা খারাপ হয়ে গিয়েছিল। ওবাই আমাদের ভবিষ্যুৎ। আমার ওদের উপর অনেক ভরসা।

সব্জ হাসবার চেষ্টা করে বলল, এইসব বকা-বাউণ্ডুলে গুণা ছোঁড়াগুলোর মধ্যে ভালোছটা কি দেখলেন আপনি ?

ফণী বলল, ও আপনি বুঝবেন না।

—ওরা একট্ক্সণের জন্মে ধারাপ হয়ে গিয়ে আপনাকে গোরু-তাড়া করল কেন ?

ফণী হাসল। বলল, ওদের সঙ্গে আমার বিরোধ ঘটেছিল, ভাই। কোনো ব্যক্তিগত ঝগড়া নয়। মত ও পথের ঝগড়া। ওরা ভাবে ওরাই ঠিক, আমি ভাবি—আমি। থাক্গে, ওসব জেনে আপনি কি করবেন ?

मत्क वनम, हा शादन ?

क्नी উদাসীন গলায় বলল, খেলে হয়।

ওরা **ত্র'জনে** একটা সস্তার রেস্তোরণায় ঢুকল।

সবৃজ বলল, শুধু চা ? সঙ্গে কিছু খান। ভেজিটেব্ল্ চপ্টপ্ ?

क्नी वलन, नाः, ७५ हे छ।

তারপরই বলল, আপনি খান না! আজ্ঞ তো রবিবার। খেতে দেরি হবে নিশ্চয়ই।

সবুজ বলল, না, আমিও শুধু চা।

বলেই বলল, আপনার সঙ্গে সিগারেট আছে ?

ফণী অবাক চোখে তাকাল। তারপর বলল, আমি তো সিগারেট খাই না।

সবৃজ বলল, আমিও থাই না, হঠাৎই খেতে ইচ্ছা করল। ফণী বলল, বাইরে থেকে নিয়ে আসি ? খাবেন ?

---না, না। সবুজ বারণ করল।

চা খেতে খেতে সবৃজ্ধ ভালো করে ফণীর চোখের দিকে ভাকাল। ফণীর চোখ ছটো বড় বেশী উজ্জ্বল। ভাকিয়ে থাকা যায় না। সমস্ত শরীর অনাহারে, অভ্যাচারে যত শুকিয়ে যাচ্ছে ভত উজ্জ্বল হচ্ছে চোখ ছটো।

একট্ পর সবৃহ্ধ বলল, আপনি কি পার্টি-ফার্টি করেন নাকি ? জানতাম না তো!

क्नी कि रयन वनरा राजा। छात्रभन्न तथरम राजा। शामन स्थू।

- —এ ছেলেগুলোর অত রাগ কেন আপনার উপর ?
- এমনিই—হয়তো একা একা নিজের মত নিয়ে মাথা উচু করে বাঁচতে চাই বলে, নিজের ঘামে, নিজের পরিশ্রমে। জানি না কেন। কারণ একটা কিছু নিশ্চয়ই আছে। কিন্তু কারণটা ওদের ৮৮

নয়। কারণটা অন্ত কারো। ওরা কার্য, কারণ নয়।

তারপর আবার স্বগতোক্তি করল, ছেলেগুলো ভালো। বাঙালী ছেলেগুলো হীরের টুকরো। ওদের মধ্যে আগুন ছিল। সেই আগুনে কি পোড়াবে ঠিক করতে না পেরে নিজেরাই পুড়ে ছাই হয়ে যাচ্ছে।

সবুজের একটু রাজনীতি করতে ইচ্ছে হলো। রবিবার সকালে সবুজের মত অনেক লেখা-পড়া জানা বাঙালীরই যেমন করতে ইচ্ছা হয়। চা খেতে-খেতে, খবরের কাগজ পড়তে-পড়তে।

সবৃজ্ব বলল, নেতাজীর পরে বাঙলায় একজনও লিডার হলো না, এ দেশের কি হবে বলতে পারেন ?

क्नीत (हाथ हुएहा ज्ला डिर्रेन।

ফণী খুব নরম গলায়, মুখ নীচু করে বলল, কুকুরের বাচচার লিডার কখনও সিংহের বাচচা হয় শুনেছেন ? আমরা যেমন, যেমন নেতা আপনি ডিসার্ভ করেন, নেভারাও ভো ডেমনিই হবে।

ফণীর কথাটায় যেন গালে চড় লাগল সবুজের।

ও মনে মনে বলল, রাজনীতি-ফীতি ভদ্রলোকের কাজ নয়।
এসব নিয়ে আলোচনাও ভদ্রলোকের কাজ নয়। স্বৃদ্ধ ভাবল।
তারপর মনে করবার চেষ্টা করল, কে ষেন বলেছিলেন,
"পলিটিক্স্ ইজ দা লাস্ট রিসটি অব স্কাউণ্ড্রেলস।" মনে
পড়ল না।

যাক্, আপাতত ফণীর এইরকম কথায় ওর রবিবাসরীয় রাজনীতি-চর্চার সৌখীনতা উবে গেল।

চায়ের দোকানের সামনে দিয়ে একটা নেড়ি কুত্তাকে সেজ নাড়িয়ে চলে যেতে দেখেই, সবুজ দোকানের ভিতরে মুখ খোরাল।

ভাবল, এই লোকটা ডেঞ্চারাস্। এর সঙ্গে বেশীক্ষণ থাকাই ঠিক নয়। ভীষণ রাগ হলো হাসির উপর। প্রেম করার লোক

পেল না আর!

চায়ের দাম দিতে দিল না ফণী সবুজকে।

নিজেই দিল। বলল, আপনার কাছে আমার অনেক ঋণ। এক কাপ চা খাওয়ানোর আনন্দ থেকে আমাকে বঞ্চিত করবেন না।

সবৃদ্ধ বলল, আজ ছুপুরে কিন্তু আপনি আমাদের ওখানে খাবেন। সেইজয়েই আমি নিজে হাতে বাজার করতে এসেছিলাম।

ফণী খুব বিব্রত বোধ করল।

তারপর বলা উচিত কি না ভেবে বলল, আমার পক্ষে আজ যাওয়া মৃশকিল। ছেলেগুলোর মাথা ঠাণ্ডা হলে যাবো। ছেলেমামুষ তো! রাগের মাথায় হয়তো এমন কিছু করে বসবে, যা করা উচিত নয়। রাগটা পড়বার স্থযোগ দেওয়া উচিত।

তারপর বলল, আপনি কিছু মনে করবেন না। হাসিকে বলবেন।

একট থেমে বলল, খোকা ভালো আছে ? খোকা আপনার দারুণ ছেলে। অক্স দেশে জন্মালে কত সুযোগ পেতে।, আরো ভালো হবার কত সম্ভাবনা ছিল। ভাবলে খারাপ লাগে।

- অন্ত ঘরে জন্মালেও হয়তো হতো। বলল সবুজ।
- —বড়লোকের ঘরে বলছেন ? ফণী শুধোল।

সবুজ বলল, হাঁা।

সবৃদ্ধ জানে, সবৃদ্ধের পক্ষে খোকাকে সব স্থাগে দেওয়া সম্ভব নয়, এ-কথাই ফণী বলতে চাইছে। কিন্তু ফণী জানে না, সবৃদ্ধ আর সে-সবকে ভয় করে না। সবৃদ্ধের এখন হারাধন আছে। সব হারাতে বসেও, সর্বনাশের দরজাতে এসেও ও হারাধনের জ্বস্থে বেঁচে যাবে। হারাধনই এখন লোকাল গার্জেন সবৃদ্ধের। খোকাকে সে বড়লোকের মতই মানুষ করবে। ফণী কিছুক্ষণ চূপ করে থেকে বলল, আমি কিন্তু ও-কথা মানি না। বড়লোকের ছেলেরাই তো বেশী অকালকুমাও হয়, আয়ুসন্মানজ্ঞানহীন হয়। বড়লোক গরীবলোকের কথা বলছিলাম না, মানুষ হওয়া আর অমানুষ হওয়ার কথা বলছিলাম।

সবুজ মনে মনে বলল, ফণার দিন ফুরিয়েছে। বড় বেশী বাতেলা করছে ও। জ্ঞানে যেন ভরপুর। শালা মনোহারী দোকানের ফিলসফার্। খোকা কি তাহলে তোমারই ছেলে? খোকার প্রতি এত দরদ কিসের?

ফণী আবাবও বলল, খোকা কিন্তু আপনাকে ভয় পায়। সেটা কিন্তু ভালো না। বাবাকে ভয় পাবে কেন? ভয় কাউকেই পাওয়া উচিত নয়। ভয় বুকে করে বাঁচাকে বাঁচা বলে না। জানি না, মনে হয় খোকা একদিন একথা জানবে। বড খাঁটি ছেলে ও।

—পড়াশুনায় তো লবডংকা। সবৃদ্ধ বলল। ফণী হাসল। বলল, হাা। স্কুলের পড়াশুনায়।

ভারপর বলল, ওর হয়তো ভালো লাগে না। তাছাড়া জীবনের স্কুলে মানুষ যা শেখে, যা দেখে, সেই শিক্ষার সঙ্গে ভো স্কুলের শিক্ষার কোনো মিল নেই। আসলে এই বয়সেই ওর আত্মসম্মান জিনিসটা গড়ে উঠেছে, যা অনেক ব্ডো-বুড়ো লোকের মধ্যেও দেখি না।

তার নিজের ছেলে সম্বন্ধে (নিজেরই ছেলে ?) পরের মুখে জ্ঞান শুনতে ভালো লাগছিল না সবুজের।

পথে নেমে সব্জ বলল, চললাম। আপনি তাহলে আসছেন না ?

ফণী খুব অপরাধীর মত হাসল।

বলল, কিছু মনে করবেন না। আমার বড় খারাপ লাগছে। উপায় থাকলে নিশ্চয়ই যেতাম। তারপর সবুক্তের হাত ধরে ফণী বলল, আপনি মামুষটি বড় ভালো সবুজবাবু। বড় উদার আপনি। আপনার মত উদার লোক দেখিনি আমি।

তারপর একটু চুপ করে থেকে বলল, আপনি নিশ্চয়ই বুঝতে পারছেন আমি কি বোঝাতে চাইছি।

সবুজ মাথা নাড্ল।

তারপর থলে হাতে রোদে হেঁটে বাড়ির দিকে আসতে আসতে বিড়বিড় করে বলল, তা আর বুঝিনি! বিলক্ষণ বুঝেছি। তোমার মত রতনকে আমি না চিনলে আর কে চিনবে?

রোদে ঘেমে, তেতে, হাটতে হাটতে ফণীর উপর একটা তীব্র ঘুণায় সবুজের শরীর বেঁকে গেল। সবুজ মনে মনে কামনা করল, ফণীকে ঐ ছোঁড়াগুলো ভাল করে ধোলাই দিক একদিন। যাকে বলে আড়ং ধোলাই। ফণীর বাতেল্লা বন্ধ হয়ে যাবে। ঐ ফণীর জক্মেই আজ বহু বছর সবুজ যেন একটা লাশ-কাটা ঘরের নিস্পান্দ উষ্ণভাহীন মৃতদেহের সঙ্গে এক ঘরে এক খাটে জীবন কাটাছেছ। সবুজ বেঁচে থেকেও মরে রয়েছে।

গঙ্গাবীবাগ রোড স্টেশনে যখন শেষরাতের বোম্বে মেল থেকে নামল ওরা, তখনও বেশ বাত আছে। ঠাণ্ডাও আছে ভালো। পুজোব আব একমাসও দেবি নেই। এদিকে বেশ মিষ্টি ঠাণ্ডা পড়ে গেছে।

মালপত্র, সব নামানো হলে, কুমুদ বলল, কি সবুজবাব, একট্ চা-টাব বলৈদাবস্ত ককন। জমে গেলাম যে।

তারপর বলল, আপনি এগিয়ে গিয়ে চায়ের বন্দোবস্ত করুন, আমি মালপত্র সমেত যাচ্ছি। প্রধান মালটিকে আপনি সঙ্গে নিয়ে যান—বলেই, কমলাব দিকে দেখাল।

কমলা ঝেঁঝে উঠল। বলল, স্ত্রীসহদ্ধে এরকম রসিকতা আমাব ভালো লাগে না।

কুমুদ অপরাধার মত মুখ করে বলল, সরী ! সবুজ আব কমলা ওভারব্রিজটায় উঠছিল।

ওভাববিজের মাথায় উঠে কমলা বলল, কী শীত গো—বলেই সব্জের গাযের কাছে ঘন হয়ে এল। সব্জের বাহুতে কমলার পাতলা স্কাফের নীচের ঋজু অথচ নরম ব্কের ছোঁয়া লাগল এক মুহুর্তে। গা শিরশির করে উঠল সবুজের। এই শেষরাতের

মুহুতে। সা ।শরাশর করে ৬০ল সব্জের। এই শেবর স্টেশনে আচমকা ভালো-লাগায় ভরে গেল ও।

ওভারপ্রিজ থেকে নেমেই চায়ের দোকান। বাস দাঁড়িয়ে আছে পাশে। কনডাক্টর চেঁচাচ্ছে, বগোদর, বগোদর। হাজারীবাগ।

দেখতে দেখতে কুমুদ এদে গেল মালপত্রসমেত। মালটাল বাসে তুলে, সামনের দিকের সীটের উপর টুকিটাকি জিনিসপত্র রেখে বাস থেকে নেমে এল।

বলল, কই ? চা কোথায় সবুজবাবু?

সবৃজ্ব চায়ের ভাঁড় এগিয়ে দিল।

সবৃদ্ধ আর কমলাও চা খাচ্ছিল। বেশ লাগছিল মিষ্টি মিষ্টি ঠাণ্ডায় ভোর রাতে দাঁড়িয়ে ভাঁড়ের সোঁদা সেন্দা গন্ধমাখা চা খেতে।

চা খাওয়া শেষ করে কুমুদ পানের বাটা বের করে গোটা চারেক পান একই সঙ্গে মুখে পুরে দিল। তারপর জ্বর্দা খেল খানিকটা।

সবুজকে বলল, খাবেন নাকি একটা ?

সবুজ বলল, দিন।

কমলা কুমুদকে বললে, কি যে ছাগলের মত পান খাও দিন-রাত ব্ঝিনা।

কুমৃদ কখনও কমলার কথার জবাব দেয় না। বিশেষ করে এমন কোনো কথার, যে কথার জবাব দিলে ঝগড়ার স্ত্রপাত হতে পারে। বেশ লাগে সব্জের। কুমৃদ জীবনে মিনিমাম এফার্টে কি করে সুখী হতে হয়, তা বেশ জেনে গেছে। সুখের বফা ওর জীবনে।

কিছুক্ষণ পর ওরা বাসে গিয়ে উঠল।

জ্ঞানালা তুলে দিয়ে ওরা একটু ঘূমিয়ে নেবার চেষ্টা করল। শেষ রাতে ট্রেন থেকে নামার ঝামেলাটা পুষিয়ে নিতে চাইল।

জানালার পাশে কমলা, তার পাশে কুমুদ, কুমুদের পাশে সবুজ।

কুমূদ ভাবছিল, গিয়েই বাজারে যাবে, কি তরিতরকারি পাওয়া যায় আনবে, মুরগী কিনবে। বীয়ার পাওয়া গেলে বীয়ার। সব্জবাব্কে নিয়ে বেড়াতে আসার মানে নেই। বীয়ার খায় না, ভাস চেনে না, এক অভুত চীজ।

সবৃত্ব ভাবছিল, কুমুদের কোনো সঙ্গী জুটে গেলে ভালো হয়,

ও আর কমলা একটু একা থাকার, একা বেড়াবার সুযোগ পাবে।
কুমুদটা আচ্ছা লোক—এত খরচখরচা করে কোলকাভার বাইরে
এসে সারাদিন দরজা বন্ধ করে বীয়ার খাবে, সিগারেটের ধোঁয়ায়
ঘর অন্ধকার করে জুয়া খেলবে তিনপাত্তি—এরা কেন যে
কোলকাভার বাইরে আদৌ আসে তা বোঝে না সবুজ।

প্রক্ষণেই ভাবে, ভাগ্যিস কুমৃদ এসেছিল, নইলে ওরও কি
মাসা হতো ? হাজাবীবাগের নাম শুনেছে কত, কিন্তু আসা হয়নি
কখনও। এই ক'টা দিন তার মস্ত বড় প্রাপ্তি। একঘেরে, ক্লান্তি
আর ক্লান্তি; ভীষণ ক্লান্তির জীবনে এ এক বিশেষ প্রাপ্তি। যেমন
কণীবও। ফণীর জন্মেও ও ময়দান কাঁকা রেখে এসেছে। হাসি
যদি জানতেও পারে যে, সবৃজ অফিসের কাজে আসেনি, তাহলেও
ত্তঃখিত হওয়ার কোনোই কারণ নেই তার।

দেখতে দেখতে সারিয়া থেকে বগোদরে এসে গ্রাণ্ড ট্রাঙ্ক বোড পেরিয়ে বাসটা হু-ছু কবে এগিয়ে চলল।

বাইবে ভোর ভোর হয়েছে। পুবের আকাশে হালকা সোনাগী আভা দেখা যাচ্ছে। ত্'পাশে বেশ জঙ্গল আরম্ভ হয়েছে এখন।

কুমৃদ নাক ডাকাতে আরম্ভ করেছে বসে বসে। কমলার চোখ বোজা। মাথা জানালার শার্সির উপরে নোয়ানো। ঘুমোচ্ছে কি নাবুঝতে পারছে না সবৃজ।

কুমুদকে দেখে বেশ হিংসা হয় সব্জের। খুব স্থী কুমুদ। ওর স্থা কোনো ঘোরপাঁচ, কম্প্লিকেশান্ কিছুই নেই। স্থী হতে হলে কুমুদের মত সহজ্ঞ সরল হতে হয়। পৃথিবীর সকলকে বিশ্বাস করতে হয়। স্থীর প্রেমিককেও।

টাটিঝারিয়ায় এসে পশুতের দোকানে চা, নিম্কি ও কালোজাম থেলো ওরা।

কুমুদ বলল, সব্জবাবু, আরো ছটো মিষ্টি নিন। দারুণ

করেছে।

চা-টা সবুদ্ধের বেশী ভালো লাগল।

হাজারীবাগে এসে যখন ওরা পৌছল, তখন বেশ বেলা।

আসলে হাজারীবাগ শহর অবধি ওরা গেল না। কোররার মোড়ে

বাস থেকে নেমে পড়ে তিনটে সাইকেল রিকশা নিয়ে ক্যানারী
পাহাড়ের দিকে চলল।

সামনের রিকশায় কুমুদ আর কমলা। সামাজিক শীলমোহর-মারা স্বামা-স্ত্রী। দিনের আলোয়, বাইরের লোকের সামনে এমনি করেই চলতে হয় সব স্বামী স্ত্রীকে। সব্জ-হাসিকে, কমলা-কুমুদকে। হাসি পায় সব্জের। অথচ এটাই নিয়ম। 'নিমুমটাকে চ্যালেঞ্জ না করে মেনে নেওয়াটাই পুশী হওয়ার সোজা রাস্তা।

প্রায় সোজা রাস্তাতেই চলেছে সাইকেল রিকশাগুলো। শেষেরটায় সবুজ।

ক্যাঁচোর-ক্যাঁচোর করে চলেছে, অসমান লাল মাটির পাথুরে রাস্তায়। ডানদিকে খোওয়াই; জলপাওয়া সবুজ শালবন, ঘন হয়ে মিশেছে ক্যানারী পাহাড়ের পায়ে। তারপর পাহাড়কে অতিক্রম করে চলে গেছে। ছড়িয়ে গেছে চারদিকে। ঘন, চাপ চাপ গাঢ় সবুজের সমারোহে।

মাথার উপর দিয়ে একদল বক তুলতে তুলতে উড়ে গেল। কিরকম এক উদ্ভটম্বরে ডাকতে ডাকতে।

চারিদিকে চাইতে চাইতে সবুজ চলেছে। বর্ধাশেষের মিষ্টি হাওয়া লাগছে গায়ে। ভারী ভালো লাগছে সবুজের।

সামনের রিকশা থেকে কমলা মুখ ফিরিয়ে বলল, কী দারুণ জায়গাটা, না ?

मञ्ब वनन, मोक्रग।

কুমুদ বলল, আর কি ? খাওয়া-দাওয়া আর ঘুম। আমি কিন্তু রিল্যাক্স করতে এসেছি। বাড়ি থেকে বেরুচ্ছি না। সবৃজ প্রথমে অবাক হলো। তারপর খুশী হলো। ভাবল, আর্কর্থা কত রকমের মানুষ হয়। প্রত্যেক লোকের সঙ্গে প্রত্যেকর কত তফাত। ভাগিাস তফাত ছিল, নইলে সবৃজ্ঞের মধ্যে কমলা ভালো-লাগার মত কিছুই দেখতে পেতো না, যদি তার যা কিছু ভালো-লাগার সবই পেয়ে যেত কুমুদের মধ্যে। তারপরই হাদির কথা মনে পড়ে গেল। মনে পড়ে যেতেই ও কিছুতেই ফণীকে আর হাসিকে ক্ষমা করতে পারল না। ওদের সম্পর্কটা ক্ষমারও অ্যোগ্য। কি করে হাসি সবৃজ্ঞকে পেরিয়ে ফণীর দিকে হাত বাডাল ? ফণীর জন্যে সবৃজ্ঞকে নস্তাৎ করে দিল ?

এমন সময় একটা শাদা মোটরগাড়ি সব্জের রিকশার পাশ কাটিয়ে লাল ধুলো উড়িয়ে চলে গেল। কিন্তু গাড়িটা কুমুদদের পাশ দিয়ে যাওয়ার সময় কুমুদ কি যেন বলে উঠল। গাড়িটা বিকশা থেকে অনেকথানি এগিযে গিয়ে জোরে ত্রেক ক্ষে দাঁড়াল। চেক-চেক হাওয়াইন শার্ট পরা একজন মোটাসোটা বেঁটে থাটো ভদ্লোক নামলেন—গায়ের রঙ কালো—মুখটা ভেতা—সব্জের সমবয়সী।

ভদ্রলোককে দেখে কুমুদ বিকশা থেকে নেমে গাড়ি অবধি ইেটে গিয়ে ভদ্রলোকের সঙ্গে কি সব কথা বলল।

সব্জের সাইকেল রিকশাটার চেন খুলে গিয়েছিল, ডাই সব্জ অনেক দ্রে থাকতে থাকতেই কুমুদের সঙ্গে কি সব কথাবার্ডা বলে ভদ্রলোক গাড়ি নিয়ে চলে গেলেন।

সব্জের রিকশা কাছে পৌছতেই কুমুদ অতি কণ্টে ঘাড় ঘুরিয়ে বলল, কে জানেন ?

সবৃক শুধোল, কে ?

- —আরে, বিখ্যাত সাহিত্যিক মধুপ সেন। নাম শোনেননি ? সব্জ বলল, না।
- -- (म कि ? कुमून व्यवाक शनाय वनन।

কমলা বলল, তুমি যেন কত লেখা পড়েছ, কত যেন সাহিত্য-রসিক লোক!

কুম্ব স্বভাববিরুদ্ধভাবে কমলার প্রতিবাদ করে বলল, কেন ? "ভালোবাসি" সিনেমা দেখিনি ?

कमना वनन, दुँगा, थे वह ছবि हर्मि व तलहे प्रत्यह।

কুমৃদ একটু চুপ করে রইল। তারপর বলল, আমরা যেখানে উঠছি তার পাশেই উনি আছেন। পুজো সংখ্যার উপত্থাস লিখতে এসেছেন।

मत्क भूर्य वलन, वाः।

भत्न भत्न वलल, खालात् ।

তারপর বলল, মেয়েরা ছাড়া আর কেউ কি এসব সাহিত্য-ফাহিত্য পড়ে ? ছেলেদের তো সময়ই নেই। কার সময় আছে অমন ঢাউস্ ঢাউস্ লেখা পড়বার ?

কুমুদ বলল, তাও স্থানরী মেয়েরা পড়ে না। তাদের সময় নেই। সব সময়ই তো হাত জোড়া, মন জোড়া—তাদের কত আড়াড-মারারার—এসব ফাল ছু লেখা পড়ার সময় কোথায় তাদের ?

কমলা বলল, ভাহলে পড়েটা কারা ? কুমুদ বলল, সেইটেই ভেবে পাই না ! সবুদ্ধ শুধোল, ভালো লেখেন ?

কুমুদ বলল, তা কে জানে ?

—ভাহলে বললেন যে, বিখ্যাত সাহিত্যিক ?

কুমুদ সব্জের নির্বৃদ্ধিতায় ব্যথিত হয়ে বলল, আরে কত বড় বড় করে ওঁর নাম বেরোয় দেখেন না বিজ্ঞাপনে? "প্রচণ্ড সাহিত্যিকের একান্ত উপকাস।" তার মানেই, ভালো লেখেন। এ আবার সেণা পড়ে জানতে হবে নাকি? আপনি মশায় একেবারেনানা

प्र (थरक वाज़िष्टे। प्रिशा वाक्किन।

क् मृप टिंकिरय वनन, औ य पिशा याटक ।

কুমুদ বড় চেঁচায়। তবু সব্জ তাকিয়ে দেখল। দ্র থেকেই প্রথম দর্শনে ভালো লেগে গেল বাডিটা। অনেকখানি জায়গানিয়ে কপাউণ্ড —বড় বড় ইউক্যালিপ্টাস্ গাছ, সোনাঝুরি গাছ, আনেকটা ঝাটি জঙ্গল, বাড়ির মধ্যেই বিরাট বিরাট কালো-রঙা বিভিন্নাকৃতি পাথর। বেশ বসে আড্ডা দেওয়া যাবে। ছোট্ট ছিমছাম বাংলোটি।

মধ্পবাব বোধহয় মালীকে বলে গিয়েছিলেন যাবার সমর।
মালী বরদাের খুলে রেখেছিল ইভিমধ্যেই। একবেলার
রান্নাও নাকি ভার বউ করে রেখেছে কোলকাভার মালিকের চিঠি
পেয়ে।

সবৃদ্ধ একেবাবে কুয়োতলায় গিয়ে তেলটেল মেখে ভালো করে চান করল। যাওয়ার সময় কুমুদবাবৃকে ডাকল। কুমুদবাবৃ বললেন, দ্ব মশাই, কোলকাতার ছেলে আমরা, কখনও অমন করে চান কবা অভ্যেদ নেই। খালি গায়ে, খোলা জায়গায় দাঁড়ালে আমার গায়ে হাওয়া লাগলেই সুড়মুড়ি লাগে।

খাওয়াদাওয়ার পর সকলেই 'একটু গড়িয়ে নিই' বলে শুয়েছিল।
সবুজ এক ঘুম দিয়েই উঠে পড়েছিল। বিছানাতেই শুয়ে
শুয়ে ওর ঘরেব জানালা দিয়ে বাইরে চেয়েছিল। প্রথম শরতের
নীল আকাশ—। বিকেলের রোদ ইউক্যালিপ্টাসের পাডায়
পিছলে যাছে। এই গাছগুলোর কাশুগুলো মেয়েদের ফরসা উরুর
মত। নিটোল, মস্থা, দেখলেই গা শিরশির করে। হাওয়াতে
মিষ্টি হালকা ঝাঁঝের গন্ধ উড়ছে। অসমান লাল জমি, পিটীস্
ঝোপ, খোওয়াই এসব পেরিয়ে দ্রে দেখা যাজে পীচের রাজাটা।
ঐ রাস্তাটা নাকি রাজভেরোয়া স্থাশনাল পার্ক ছয়ে, সোজা চলে
গেছে বড়ছি—ঝুম্রী-ভিলাইয়া।

शांजचिष्ठि तर्म प्रथम हाद्रांहे वास्त्र । मनही अक्ष्रे हा-हा

করছে। এমন সময় হাতে চায়ের কাপ নিয়ে কমলা এসে চুকল। হাসিমুখে বলল, কি ? সবুজের সমারোহতে সবুজ দিশেহার। নাকি ?

সবৃজ বিছানায় উঠে বসল। বালিশটাকে বৃকের কাছে জড়িয়ে ধরে বসে বলল, এসো, এসো। এক্ষুনি চায়ের কথাই ভাবছিলাম। ভারপরই সবৃজ শুধোল, কুমুদ কোথায় ?

কমলা বলল, কুমুদ মধুপবাব্র বাজি গেছে জায়গাট। সম্বন্ধে ওয়াকিবহাল হতে।

কমলা এসে খাটের উপর ওর পায়ের দিকটায় বসল,।

চান করে উঠে একটা ফিকে সব্জ-রঙা ভয়েল শাড়ি পরেছিল ও—সঙ্গে ম্যাচ করা ব্লাউজ। গলায় একটা নীল পাথরের হার, কানে তিববতী নীল পাথরের তুল।

কমলার দিকে চেয়ে থাকতে থাকতে, কমলার বানানো চায়ে চুমুক দিতে দিতে সবৃজের মন কী এক দারুণ ভালো-লাগায় ভরে উঠল। ওর নিজের কোনো হুঃখ, কোনো হীনমন্ততার কথাই এ মুহুর্তে আর মনে রইল না। ওর নিজের কথা, ওর পারিপার্থিকের সমস্ত কথা ভূলে গিয়ে ও অনিমেষে কমলার দিকে পূর্ণদৃষ্টিতে চেয়ে রইল।

कमना वनन, हतना, वादान्माय शिर्य विम। की स्नम्बत ना वादान्माणाः!

-- छ। भवुक वनन।

বাড়ির লাগোয়া বাঁধানো বিরাট বারান্দা। বসার জায়গা করা আছে। ওরা ছ'জনে গিয়ে বসল মুখোমুখি।

ভতক্ষণে রোদ পড়ে গেছে। নানারকম পাখির ডাক, তিভিরের ডাক ভেনে আসছে ঝাঁটি জঙ্গল থেকে। এক ঝাঁক টিয়া তাদের ট্যা ট্যা আওয়াজে ঝুকের মধ্যে চমক ভূলে ক্যানারী পাহাড়ের দিকে চলে গেল। কমলা বলল, এই বারান্দা ব্যাপারটা আমার দারুণ লাগে। কোলকাভার বাড়িতে বারান্দা নেই—আমার খুব ইচ্ছে করে একটা বারান্দাওয়ালা বাড়িতে থাকতে।

তারপরই একটু চুপ করে থেকে বলল, তোমাদের বাড়িতে কি বারান্দা আছে? আমার মনে নেই, কতদিন আগে একবার গিয়ে-ছিলাম। ভাবলে অবাক লাগে, না? হাসিই ছিল আমার বন্ধু, তার স্ত্রেই তোমার সঙ্গে আলাপ, আর এখন হাসির খবরই রাখি না; হাসি সব জানলে কি মনে করত জানি না। কি রকম করে মামুষ একজনের কাছ থেকে সরে এসে, অহাজনের কাছের হয়ে যায়। তাই না?

তরপর কমলা আবার শুধোল, বারান্দা নেই, না ? সবুজ মাথা নাড্ল। বলল, নেই।

কমলা হঠাৎ বলল, আমাদের প্রত্যেকের মনের মধ্যেও একটা করে বারান্দার বড় দরকার। ঘর মানেই একঘেয়েমি—সমাজের, কর্তবার: দিন-গুজরানো, চলা-ফেরা সবই ঘরের মধ্যেই। মাঝে মাঝে ঘর ছেড়ে বারান্দায় এসে দাঁড়াতে বড় ইচ্ছা করে—যেমন এই মুহুর্তে তুমি আর আমি বারান্দায় এসে দাঁড়িয়েছি। কিছুক্ষণ। কিছুক্ষণের ভালো-লাগা। ভারপরেই যেই ভিতরের ডাক আসে, ঘরের মধ্যের ডাক, কর্তব্যের, অভ্যাসের, অমনি ঘরে ফিরে যেতে হয় আমাদের সকলকে। যেমন আমি যাব কুমুদের ঘরে, তুমি যাবে হাসির ঘরে।

সবৃজ্ঞ অবাক হয়ে শুনছিল।

কমলা একট্ পরে বলল, জানো সবৃক্ষ, ঘরের মধ্যে পেতে পেতে, আনেকদিন থাকতে থাকতে, খুব দামী পাওয়াগুলোকেও বড় সম্ভা বলে মনে হয়, মনে হয় এগুলোর বৃক্ষি কিছুমাত্রও দাম নেই। বারান্দায় কিছুক্ষণ দাঁড়ালে, বাইরের হাওয়া, বাইরের জীবন, পাথির ডাক, লোকজন, এ-সবের ভালো-লাগায় মন ভরে ওঠে। আশ্চর্য! বারান্দায় থেকে, বারান্দায় কিছুক্ষণ কাটিয়ে আবার ঘরে ফিরে গেলে ঘরের রোজকার টুকরো টুকরো, সস্তা মনে করা পাওয়াগুলোকে হঠাং এক নতুন চোখে আবিদ্ধার করা যায়। তারা যে কতখানি দামী, তা বৃথি বৃথতে পারা যায়।

কমলা একসঙ্গে অনেক কথা বলে ফেলে চুপ করে রইল। সবৃষ্ণও চুপ করে দূরের পাহাড়েব দিকে চেয়েছিল।

হঠাৎ সবৃদ্ধ বলল, কমলা, তুমি কাছে এলে ভালো-লাগায় মরে যাই কেন বলতে পারো? আমি যে ভোমাকে ভালোবেসে আমার ঘর নষ্ট করলাম; আমার বিবাহিত জীবন একেবারে লণ্ডভণ্ড হয়ে গেল, আমি যে হাসির প্রতি আর কোনও আকর্ষণই র্অমুণ্ডব করি না—কেন? এর কি কোনো উপায় নেই? আমি ভোমাকে পাওয়ার জ্বন্থে সব কিছুই কবতে পারি। তুমি আমার জ্বন্থে কিকরতে পারো? তুমি আমার জ্বন্থে কুমুদকে ছাড়তে পারো? পারো?

কমলার চোখ ছটো উজ্জল হয়ে উঠল এক মৃহুর্তের জ্বন্থে। ওব তীক্ষ্ণ নাক, খোলা চুলের ভার, ওর হালকা নীল শাড়ির নীলচে আভাসে মনে হলো, ও যেন অনেক দুরে চলে গেছে সবুজের কাছ থেকে।

কমলা হাসল। সবৃদ্ধের মনে হলো, যেন অনেকক্ষণ পরে এবং মনেকক্ষণ ধরে ও হাসল। অদ্ভুত হাসি। সেরকম হাসি একমাত্র কোনো বৃদ্ধিমতী মেয়ের পক্ষেই হাসা সম্ভব।

তারপর বলল, পারি না সবৃজ। হয়তো চাইও না। সবৃজ্বের গলায় অভিমানের স্থর লাগল। বলল, তোমার জন্মে আমি কিন্তু পারি। সব ছাড়তে পারি। কমলা আবার হাসল। বলল, আমি জানি তা।

সবৃত্ব অবাক হলো। বলল, তৃমি জানো? জেনেও, আমি যা পারি তা তৃমি পারো না ? তা তো পারবেই না—আমি ভো ১০২ ভোমাকে কুমুদ যেমন করে রেখেছে, ভেমন করে রাখতে পারব না। আমি ভো অভ সচ্ছল নই।

কমলা হাসল। বলল, তুমি বড় বোকা।

তারপরই কথা ঘৃথিয়ে বলল, আচ্ছা! ভোমার কি ধারণা, ঘর না ছাডলে কাউকে ভালোবাস। যায় না? তোমাব কাছে ভালোবাস। ব্যাপাবটা এখনও বড ধে য়াটে আছে।

সবুজ অভিমানের গলায় বলল, তাই হয়তো কারো ভালোবাস। পেলাম না জীবনে।

दमना थिनथिन करत (हरम डेर्रन।

বলল, পাগল! ভালোবাসা নিশ্চয়ই পেয়েছ তুমি— বিস্তু তুমি তা চিনতে পারনি। তুমি নিজেকে এত ভালোবাসো, সব সময়ে সে ভালোবাসা তোমাকে এমন বরে ঘিরে থাবে যে, অন্থের ভালোবাসার দাম বোঝনি তুমি।

তারপর বলল, তুমি তো অনেক জানো সব্জ, তবু আমি সামাত একজন ঘরের বউ হিসেবে তোমাকে এবটা কথা বলছি, কথাটা মনে রেখো।

—কি ? কি কথা ?

क्रॅं रम উঠে मतुक अर्थान।

কমলা তথনও চোখ দিযে হাসছিল।

বেলল, শোনো, আমার কাছ থেকে ভালোবাসার প্রথম পাঠ নাও। ভালোবাসা পাওয়ার প্রথম শর্ত হচ্ছে নিজেকে না-ভালো-বাসা। অন্তকে, যাকে তুমি ভালোবাসো, ভার স্থের মধ্যেই তোমার নিজের সুথকে দেখতে পাওয়া।

একটু চুপ করে থেকে কমলা আবার বলল, পারবে সবৃদ্ধ ? যদি পাবো তো, ভালোবাসা পাবে, অনেক ভালোবাসা, অনেকের ভালোবাসা। যে ভালোবাসা পেতে জানে, দিতে জানে, সে নিজের ঘরে এবং মাঝে-মধ্যে এই এক চিল্তে বারান্দায় দাঁড়িয়েই ভা নিতে ও দিতে জানে, ভালোবাসা খুঁজতে তাকে দেশস্থিনী হতে হয় না। ঘর ছাড়তে হয় না। দেশস্থিনী হলেও, প্রতি বছর ভোমার মত করে নতুন কাউকে ভালোবেসে নতুন-নতুন ঘর বাঁধলেও, তুমি দেখতে পাবে যে, সে-ঘরে তোমার দম বন্ধ হয়ে আসছে। দোষটা ঘরের নয়, ভোমার ভালাবাসার জনেরও নয়; দোষটা ভোমার; ভোমার নিজের।

শেষের কথাগুলো একটু কঠিন করে বলল কমলা। সবৃদ্ধ ছঃখিত হলো।

সবৃদ্ধ কি একটা বলতে যাচ্ছিল জবাবে, কিন্তু তার আগেই কমলা বলল, তোমার এই তুমি-ময় জগং ছেড়ে বাইর্রে আসতে হবে। নিজের কথা একটুও না ভেবে অন্তকে বিনা-দ্বিধায় ভালো-বাসতে শিখতে হবে—নইলে তুমি কখনও স্থী হবে না সবৃদ্ধ। আমি তো একজন সামান্ত কমলা। পৃথিবীর সব মেয়ে ও পুরুষ ভোমাকে একসঙ্গে ভালোবাসলেও ভোমাকে স্থী করতে পারবে না।)

সবৃত্ব এবার একই সঙ্গে অনেক কথা বলতে যেতেই, গেটের কাছে কুমুদকে দেখা গেল।

কুমুদ আসছে। তার পিছনে পাহাড়-প্রমাণ বোঝা নিয়ে একজন কুলী।

কমলা শুধোল, এ কি! মোটে ঘণ্টাখানেক হলো তো গেলে, এরই মধ্যে চলে এলে ? বাজার কতদূর ?

কুমৃদ পান খাচ্ছিল। দিবানিজা দিয়ে চোখমুখ ফোলা, চুলগুলো এলোমেলো, পাঞ্জাবির বুকে খানিকটা পানের পিক্ গড়িয়ে পড়েছে।

জ্বার ঢোক গিলে কুমুদ বলল, আরে, বৃদ্ধি খরচ করতে হলো।
মধুপবাব্র গাড়ি নিয়ে গিয়েছিলাম। উনি বললেন, যখন খুশি
গাড়ি নিয়ে যাবেন, আমি তো সারাদিনই ব্যস্ত আছি এখন,
১০৪

বেরুবার সময় হয় না—সন্ধ্যের পর আড্ডা মারি—চলে আসবেন। তারপর কুমুদ বলল, ব্যস্, আর কি ? ওঁর গাড়িতে, ওঁর ডাইভারকে ধরে বোঁ করে বাজার ঘুরে এলাম।

কমলা বলল, তুমি বেশ হাংলা আছ। পরের গাড়ি চেয়ে নিয়ে বড়লোকী করার দরকার কি ?

কুমুদ হাসল। বলল, আরে বড়লোকী তো মনের ব্যাপার, সে কি আর গাড়িতে হয়। আমার মত বড়লোক কে ? আমার কমলা আছে। ওদের কি আছে ? আর কার কমলা আছে ?

কমলা আড়চোখে একবার সবুজের দিকে ভাকাল।

কুমুর্ণ আঁবার বলল, ভাখো, ভাখো, কি দারুণ পেয়ারা এনেছি। তুমি পেয়ারা থেতে ভালোবাদো—মুরগী এনেছি—আলু, পেয়াজ, ডিম, ইসাব্গুলও; মাছ পাওয়া গেল না—কাল ভোরে চলে যাব রাচী রোডে, জলের ট্যাঙ্কের কাছে নাকি টাটকা মাছ আসে।

তারপরেই, সবুজের দিকে ফিরে বলল, কি মশাই ? মুখ গোমড়া কেন ? গিন্ধীর কথা মনে পড়েছে বুঝি ? তা নিয়ে এলেই তো পারতেন বাবা! আমি তো মশাই গিন্ধী-ছাড়া শুতেই পারি না। ঘুমই আসে না। পাশটা খালি-খালি লাগে।

কমলার মুখে এক চিল্তে রক্ত এলো।
কমলা বলল, থাক, বুড়ো বয়সে আর চং করতে হবে না।
সবুজের মনে হলো, কথাটা চং নয়। চং হলে কমলা লজ্জা পেত
না অমন করে।

সবৃদ্ধ ভীষণ অস্বস্থি বোধ করতে লাগল। ও বৃঝতে পারল
না, স্বামী-স্ত্রীতে এতই যদি প্রেম, তাহলে ওকে দ্বোর করে এমন
করে নিয়ে আসার মানে কি ? তখন তো কত স্থাকামিই করল
কমলা, তুমি না গেলে যাব না, যেতেই হবে—এইসব।

আনাজ-পত্র বাজার সব ভিতরে নিয়ে গেল মালী। সঙ্গে কমলাও গেল। কুমুদ বলল, নিন, একটা পান খান। ভালো হুৰ্দা আছে। অনিচ্ছা সত্ত্বেও সবুজ পানটা হাতে নিল। মুখে পুরল। তারপর বলল, আমি একটু হেঁটে আসছি।

কুমুদ বলল, আবার হাঁটাহাটি কেন ? বেশ তো আছেন মশায়;
সূর্যটা ডুবে যাক। আমি আছি আর সঙ্গে একটা রামের বোতল
আছে। বারান্দায় জমিয়ে বসব, মধুপবাবুও আসবেন। উনি
অবশ্য খান-টান না। ব্যাক্-ডেটেড সাহিত্যিক। তবে সংস্থারফংস্কার নেই। রামের সঙ্গে সঙ্গে একটু সাহিত্য-ফাহিত্য আলোচনা
হবে—। কোলকাতায় ফিরে, বৃঝলেন কি না, অনেকদিন পর্যন্থ
একটা ইন্টেলেক্চুয়াল নেশায় বুঁদ হয়ে থাকব।

সবৃজ মনে মনে বলল, ইডিয়ট।

মুখে বলল, আমি সাহিত্য-ফাহিত্য বুঝি না। কোনো ইণ্টারেস্ট নেই সাহিত্য অথবা সাহিত্যিক সম্বন্ধে।

কুমুদবাব অবাক হয়ে বললেন, সে কি মশাই ! বৃঝি না ভো আমিও, তা বলে ইন্টারেস্ট থাকবে না কেন ? না থাকলেও, দেখাতে হবে। আরে বাঙালীর ছেলে হয়ে জন্মেছেন, ভিনটে নিয়ম মেনে চলবেন সব সময়।

বলেই, মুখে আর একটু জ্বদা ফেলে বললেন, পয়লা নম্বর— বউকে ভয় পাবেন। আসলে ভয় না পেলেও, দেখাবেন যে ভয় পাচ্ছেন; তারপর বাইরে যা-করার তা করে বেড়াবেন।

ভারপর একটু থেমে, বলবেন কি বলবেন না ভেবে নিয়ে বঙ্গলেন, আমি ভো মশাই নিয়মিত এদিক-ওদিক, ব্ঝলেন কিনা—।

তারপরই গলার স্থর নামিয়ে বললেন, দেখবেন, বলে দেবেন না যেন। বললে কিন্তু যা কৃষ্ণলীলা আপনিও চালিয়ে যাছেন আমার স্ত্রীর সঙ্গে, তা বন্ধ করে দেবো। বুঝলেন মশায়, আপনি চলেন ডালে ডালে, আমি চলি পাতায় পাতায়। আমি সবই জানি। ১০৬ তবে, আমার বিশেষ আপন্তি-ফাপন্তি নেই। চালিয়ে যান। আমি বাইরে ঘুরেই সুখ পাই, বৃঝলেন না, "ঘর্কা মুর্গী ডাল বরাব্বর"। ঘরে আমার মন বলে না। ঘরের লোককে আপনি যদি একটু-আধটু আনন্দ দিতে পারেন তো দিন। তবে লোক আপনি ডেঞ্চারাস নন। আপনার এলেম আমার জানা হয়ে গেছে। আপনার মত মেয়েছেলে-মার্কা ব্যাটাছেলে সাহিত্য পড়েন না এটাই আশ্চর্যের কথা। যাক্গে, আমার কোনো ক্ষতি নেই। তবে, ঘুণাক্ষরে এ-কথা কমলা যেন না জানে। মানে, আমি যে আপনার কেলোর-কীতি জানি, সেই কথাটা। আমি যে কথা বললাম আমার সম্বন্ধে, তাও যেন না জানে।

শেষেব কথাটা রীতিমত ভয় দেখিয়েই যেন বলল কুমুদ।

সব্জের ঐথানে কুম্দের সঙ্গে আর একটও বসে থাকতে ইচ্ছে করল না। কী এক অপমানে, লজ্জায়, জালায় তার কান ছটো ঝাঁ কার উঠল। কমলার প্রতি এক তীব্র সমবেদনায় ওর মন ছ-তুক্বে উঠল।

সবৃদ্ধ বলল, আমি একট্ গেঁটে আসি, বৃঝলেন কুমুদবাব ! কুমুদ অক্তমনস্ক হয়ে কি যেন ভাবছিল।

— অত হাঁটার বাতিক কেন ? ডায়াবেটিস্ আছে নাকি ? তারপর সবুজের কাছ থেকে উত্তরের অপেক্ষা না করেই বলল, যান।

আসন্ধার এই বন-পাহাড়ের পটভূমিতে শেষ বিকেলের হালকা নরম রোদে ক্যানারী হিল রোড ধরে হাঁটতে হাঁটতে সব্জের মনে হলো, ও হাঁটছে না, ও যেন দৌড়চ্ছে। ওর মনে হলো ও এখান থেকে দৌড়ে পালিয়ে যেতে পারলে সুখী হতো।

এই মূহুর্তে, কমলার জয়ে ওর বড় হু:ধ হলো। কমলার পরম সৌন্দর্যময় ঐশ্র্যময় অন্তরের মধ্যে ওর স্বামী সম্বন্ধে ওর যে চাপা গ্রহুকু ছিল, বে গর্বে ভর করে ও সহজে এডদিন সবৃদ্ধকে প্রভ্যাখ্যান করেছিল, বলেছিল "কুমুদ আমাকে ভালোবাসে, কুমুদ জানলে ছঃখ পাবে", সেই গর্বটুকু যে চোরাবালির উপর দাঁড়িয়ে আছে, ভা কমলা জানে না। আন্তরিক ভালোবাসার এই কি প্রভিদান ? এমন করে কি কেউ কাউকে ঠকায় ?

ভাবতে ভাবতে সবুজের মাথা গ্রম হয়ে উঠল। ও বুঝতে পারছিল না যে, কি করে একজন মান্থ্য এতখানি ভণ্ডামি, এতখানি অভিনয় নিয়ে বেঁচে থাকতে পারে ? অবশ্য এ কথা সতিয় যে, ঐ ভণ্ডামির মূল্যে কুমূদ ঘর এবং বাইরে সমান কৃতী। তার ভালোবাসার ঘর, কমলার স্নেহ-মমতা, ভালোবাসা, সবই সে পায়, উপরিও পায় বাইরের সস্তা জগতের কাছ থেকে। যেখানে কড়ি ফেলে কেউ কেউ ফুলেল তেল মাখে।

সবৃদ্ধ ভাবছিল, ও নিদ্ধে কি কখনও এতখানি ভণ্ডামি করতে পারত ? মানুষ মিথ্যাচার করলে, ভণ্ডামি করলে কি নিজের কাছেই বড ছোট হয়ে যায় না ় ভিতরে ভিতরে কি সে ক্ষয়ে যায় না ? সমস্ত অন্তরের সরল সত্য আন্তরিকতায় এ-জীবনে যা পাওয়া যায় অথবা যা পাওয়া যায় না, তার সব কিছুরই একটা বিশেষ দাম আছে বলে সবুজ মনে করে। যে কারণে, ফণীকে হাসি ভালোবাসে, এ-কথা জানার পর থেকেই হাসির সম্পর্কে কখনও ও সহজ হতে পারেনি। আন্তরিকভাবে হাসিকে ভালো-বাসতে পারেনি, কাছে টানতে পারেনি। কাছে টানতে না পেরে ত্বঃখ পেয়েছে নিশ্চয়ই, ফণীর কাছে হেরে গিয়ে পরাজ্ঞয়ের গ্লানিও স্বাকার করেছে সভ্যি। কিন্তু তবুও ভো ওর নিজের মধ্যে, কমলার সঙ্গে ওর সপ্পর্কর মধ্যে, ওর সত্য অমুভৃতিতে ও বেঁচে আছে। এটা তো সভিয়। ও নিঞ্জের মধ্যে ভো এমন করে মিণ্যা, ঠগ व्यवक्षक रुद्रा याग्नि। अत्र कि क्लाताह नाम तारे ? स्नीवतन মুখা হতে গেলে কি ঠগই হতে হয়, অভিনয় করতেই হয় ? বিনা-অভিনয়ে কি কোনো কিছুই পাওয়া যায় না এখানে ?

অন্ধকার হয়ে আসছিল। পথের পাশের পিটিসের ঝোপ-ঝাড়েছাতারে পাথিরা কেমন নড়েচড়ে বসছিল। একটা ছোট পোঁচা পাহাড়তলীর জঙ্গলে কিঁচর্ কিঁচর্ কিঁচর্—কিঁচি কিঁচি কিঁচর্ করে ডেকে ফিরছিল।

সবৃদ্ধ সেই অন্ধকারের মধ্যে অন্ধকারতর জঙ্গলের দিকে তাকিয়ে হাটতে গটতে ওর বৃকের মধ্যের অন্ধকারের ভার বোঝার চেষ্টা করছিল।

ও ভাবত, কমলা অন্তত সুখী। কমলার সুখেও এত কাঁটা ? আহা বেচারী, জানতে পারলে, কি জানি না করবে—হয়তো আছ-হত্যাই কর্বে বসবে।

একটু পরে বেশ অন্ধকার হয়ে এলো চারপাশ। তাড়াতাড়িতে টর্চ নিয়ে বেরোয়নি ও। পথ ভালো দেখা যাচ্ছিল না। সবৃদ্ধ আবার তাদের বাড়ির দিকে ফিরল।

কমলা চান করে নিয়েছিল। চান করে পরিকার হয়ে বাইরের বারান্দায় গিয়ে বসেছিল। সমস্ত অন্ধকার বারান্দা ওর স্থাত গায়ের গান্ধ, নানারকম ফুলেব গান্ধে, ইউক্যালিপটাস্পাতার গান্ধে ভারে ছিল।

সবুজ বারান্দায় উঠে ওর উল্টোদিকে বসল।

অন্ধকারই ভালো। অন্ধকারে কমলা সবুজের মুখ দেখতে পাবে না। সবুজের মুখ দেখলে চমকে উঠবে কমলা। ভয় পেয়ে যাবে হয়তো।

কমলা নিজেই বলল, কুমুদ গেল মধুপবাবুর কাছে। বলল, আজকে আমিই যাই। কালকে ওঁকে নেমন্তন্ন করব ভাবছি।

-- ७! সবুজ বলল।

ভারপর সবুজ হঠাৎ বলল, কালই ফিরে গেলে হয় না ? আমার এখানে ভালো লাগছে না।

कमना शामन। वनन, कानि, जूमि आमात छेभत्र त्रारा शिह,

আমি তোমার সঙ্গে হাঁটতে ষাইনি বলে। কিন্তু গেলে কুমুদ কি মনে করত ? ও তো তখনও বাড়িছিল। তুমি বড় অবুঝ। তুমি কিছু বোঝোনা।

- --- একটু কম বোঝাই ভালো। সবুজ বলল।
- —তাছাড়া, তুমি যাবার সময় আমাকে একবার ডাক দিতেও তো পারতে। কমলা বলল।

সব্জ মনে মনে বলল, আমার ডাক কি ভূমি শুনতে পাও ? ভোমাকে তো সব সময়ই ডাকি কমলা ! ভূমি কি তা ব্ৰুতে পারো ? কমলা বলল, চল ! ভোমার ঘরে চল।

- (कन ? সবুজ বলল।
- -- बारा! ठनरे ना।

তারপর, যেন অনেক দ্রের থেকে বলল, আমার কী-ই বা দেওয়ার মত আছে তোমাকে। তব্, যেট্কু আছে, তার সমস্তট্কুই তোমাকে দেবো আজ। তোমার অনেকদিনের বাসনা আজ পুবাবো। তৃমিই কিন্তু ঠকবে। আমি তো নতুন কিছু দিতে পারব না তোমাকে। হাসি যা দেয়, তার চেয়ে বেশী বা দামী তো আমারে কিছু নেই। তব্, কেন যে তৃমি এমন কাঙালপনা করো, জ্ঞানি না। যাক্গে, তৃমি যদি সুখী হও আমাকে পেয়ে, তাতেই আমার সুখ।

সবুজের কালা পেল।

সব্দের সমস্ত মন বলতে চাইল, তোমাকে আমি ভালোবাসি কমলা—। কিন্তু তোমার জত্যে আমার বড় কট হছে। যে প্রবঞ্চনার মধ্যে তুমি জাবনের প্রভিটি মূহুর্ত কাটাচ্ছ, তাতে তোমাকে আমার করুণা করতে ইচ্ছা হয়। বিশাস করো, আজ ভোমার কাছে আমার কিছুমাত্র চাইবার নেই। বরং ভোমাকে যদি আমি কিছু দিতে পারি, ভোমার এই মিথ্যা, কাঁপা স্থপে যদি কোনো সভ্যিকারের স্থপের আনন্দ জাগাতে পারি, ভাহতেই

আমার অনেক পাওয়া হলো বলে জানব আমি।

কিন্তু সবৃক্ত চুপ করেই রইল। কিছুই বলতে পারল না। কমলা উঠল। বলল, তুমি এখনও বৃঝি রাগ করে আছ ?

বলেই, অন্ধকার বারান্দায় সব্জের কাছে উঠে এসে বাচ্চাদের যেমন করে আদর করে, তেমন করে হঠাৎ সব্জকে জড়িয়ে ধরে গালে আদর করল সে।

কমলার গবম নিধাস সবৃজের মুখে লাগল, বুকে লাগল। কমলা জোরে জোরে খাস নিচ্ছিল। কমলা অফুটে বলল, চলো, ভিতরে চলো।

সবুজের ঘরে ঢ়কে, কমলা নিজের হাতে শিকল তুলে দিল। বাভিটাও নিবিয়ে দিল।

मव्क ७८४१न, क्यूम ?

কমলা বলল, ও রাত ন'টার আগে ফিরবে না।

তাবপরেই বলল, এখন ওর কথা বোলো না।

বাগানের আলোটা ম্যাগনোলিয়া গ্ল্যাণ্ডিফোরা গাছটার পাতার ভিতর দিয়ে চুইয়ে বিছানায় এসে পড়েছিল। দূরে পাহাড়ের নীচে টি-টি পাখি ডেকে বেড়াচ্ছিল।—চম্কে-চম্কে, বুকের মধ্যে চমক তুলে। আর ঝি'ঝির স্বর—একটানা—চাপা—ঝিম্-ধরা ঝি'ঝির স্বর। সমস্ত চেতনার মধ্যে কী এক গভীর স্বর বেজে যাচ্ছিল; একটানা।

কমলা যে এত স্থুন্দর, সবুজের ধারণা ছিল না।

অন্ধকারের ওম-ধরা নীড়ে একটি নরম-লাজুক-পাখিকে সবুজ আদর করছিল। বেড়ালে-ধরা সাদা কব্তরের মত ছটফট করছিল কমলা। কত সব আশ্চর্য, অফুট, গা-শিউরানো আওয়াজ করছিল মুখে।

সবুজ কমলার নরম অথচ ঋজু শরীরের সঙ্গে মিশে গিয়ে বিভূবিভূ করে বলল, ভোমারও ওব্ধ আছে কুমুদ। বলল, ফণী, ভোকে এতদিনে হারালাম আমি। হারামজাদা!
কমলা চাপা গোঙানির স্বরে শুধোল, কি বলছ ?
সবুজ্ব বলল, কথা বোলো না — এখন কথা বোলো না।

খুব ভোরে উঠে সবুজ আর কমলা হাটতে বেরিয়েছিল।

সবুজ যখন বাথক্রমে, তখনও বাথক্রমের জানালা দিয়ে শুকতারাটা দেখা যাচ্ছিল। নানা রকম পাখির কিচির-মিচির। বাথক্রমের
সামনে ঝোপের কাছে ছাতারে পাখিদের ডানার ফর্র্-ফর্র্ শব্দ।
ওদের গলার কর্কশ আওয়াজে সেই সকালের শাস্ত, অতীক্রিয়,
স্তব্ধ প্রিশ্বভার আমেজটা যেন পেঁজা হয়ে যাচ্ছিল ছাতারেগুলোর
ওপর খুব রাগ হচ্ছিল সবুজের।

কুমুদ রাভ করে ফিরেছিল কালকে। ন'টা নয়, প্রায় রাভ এগারোটার সময়।

যখন ফেরে, তখন সবুজ কুম্দের মুখে একটা উৎকট গন্ধ পেয়েছিল। সবুজ বুঝেছিল, কুম্দ একটা নতুন কোনো জিনিস খেয়েছে—মহুয়া-ফহুয়া হবে—যে গন্ধের সঙ্গে ও পরিচিত নয়। হারাধনের মুখ থেকেও গন্ধ পায় সবুজ মাঝে-মাঝে। এ-সব না খেলেও গন্ধ-টন্ধ চেনে ও। হারাধন ঠাট্টা করে বলে, দাদা আমার গন্ধ-গোকুল।

ভারপর খেতে বসে বিশেষ কথা-টথা বলেনি কুমুদ কারো সঙ্গে। মাঝে-মাঝে একটা স্থ্য ভাঁজছিল, "কা করে ম্যায় ছঁওড়া-পুতানীয়া, হাম হাায় এক হখিয়া"।

কমলা বিরক্তির গলায় বলেছিল, এ আবার কোন্ছিরির গান!

কুমৃদ খেতে খেতে বাঁ হাত নেড়ে বলেছিল—এখানকার গান। এস-ও-এস-এর গান। সব্জ শুধিয়েছিল, এস-ও-এস মানে ? কুমুন জড়িয়ে জড়িয়ে বলেছিল, সন্স্ অফ্ ভা সয়েল।

সব্জেবও বিরক্তি লাগছিল। ভাবছিল, অতবড় সাহিত্যিক কি মহুয়া ছাড়া অন্য কিছু খাওয়াতে পারল না কুমুদকে ! আজকাল এই মদ খাওয়া আর মাতলামি করা যে কী এক ফ্যাশান হয়েছে— ভা ভাবা যায় না।

সব্জ হাঁটতে হাটতে গুধোল, কাল রাতে কুমুদবাবুর শরীর-টরীর খারাপ হয়নি তো ?

কমলা বলল, না। দিব্যি মোধের মত ঘুমোল ভোঁস-ভোঁস করে।

তারপরই সব্জের দিকে চেয়ে, কুমুদের পক্ষ টেনে বলল, মানুষটা বড় সবল। একেবারে ছেলেমানুষ। মাঝে-মধ্যে মদ খাওয়া ছাড়া ওর অন্ত কোনো দোষ নেই। থাকলেও বা আমার কি করার ছিল? ও যে আমাকে সত্যিই খুব ভালোবাসে—আমাব প্রতি ওব সিনসিয়ারিটিটা পুরোপুরি খাঁটি। (যদি কেউ কাউকে সত্যিকারের ভালোবাসে, ভালোবেসে থাকে, তবে শুধুমাত্র সেই ভালোবাসাব গুণের জন্তেই যে সে-ভালোবাসা পায়, তার উচিত হলো, যে তাকে ভালোবাসে, তার সব দোষ ক্ষমা করে দেওয়া গ্র

তারপর বলল, জানো সবুজ, জাবনে সত্যিকারের ভালোবাসার কাছে অন্ত সমস্ত কিছুই ভূচ্ছ। নিব্জির একদিকে ভালোবাসা বসাও, আর মন্তদিকে আর সবকিছু। দেখবে ভালোবাসার দিকটা সব সময়ই ভারী।

সবৃদ্ধ চুপ করে ছিল।

এই সকালে, এই স্থলর শারদ সকালে, শিশিরের গন্ধে, শিশিরের ভিজে থাকা গাছপালা, লতাপাতা, লাল মাটি, সবকিছুর গন্ধ তার নেশার মত লাগছিল। কমলার জীবনের প্রচণ্ড বঞ্চনাকে সে বাওয়া-আসা—৮

এই সকালে বাইরে আনতে পারে না। যে-কমলা ভালোবাসাকে আঁকড়ে ধরে এত আনন্দে আছে, যার ভালোবাসাটা মিখ্যা হলেও যার কাছে আনন্দের তীব্র তাটা স্ত্যি, তাকে পথের ধুলায় বসাতে পারে না ও। কনলা নিজেকে রানী মনে করে যদি সুখী হয় তো হোক না, সে যে ভিখারিণী এ-কথা তাকে জানানোর দরকারই বা কি ?

একট। বাচচা ছেলে কতকগুলো মোষ নিয়ে পাহাডের দিকে চলেছে। মোষগুলোর গলাব কাঠের ঘটা থেকে গন্তীর ভূগ্ভূগানি আওয়াজ উঠছে। এই পরিবেশে শব্দটা বড আশ্চর্য রকম মানিয়ে গেছে।

হাঁটতে হাঁটতে সবুজ ভাবছিল, কোলকাতার এত কাছে যে এত সুন্দর জায়গা আছে, ও কখনও ভাবতে পারেনি। কমলার জনারত শরীরের মধ্যে, সবুজের হাতের কাছেই যে এত সৌন্দর্য ছিল, এত গভীর আনন্দের উৎস ছিল, তাও সবুজ কখনও ভাবতে পারেনি। কাল রাতের পর সবুজ যেন কত অক্সরকম হয়ে গেছে। ও অনেক উদার হয়ে গেছে। কাউকে অনেক জনেকদিন ধরে অন্তরে শরীবে কামনা করে তাকে পাওয়ার যে আনন্দ, সে আনন্দের বৃঝি কোনো তুলনা নেই। আজ সবুজ জেনেছে, সে আনন্দের মানে কি, তার মানে কতথানি! পানাপঢ়া পুকুরের মত তার জীবনে, তার গলির বদ্ধতায়, তার গলির ছাট মাপে, তার অফিসের পদমর্ঘাদার সামাক্তায় সে এতদিন বড়ই ছোট মাপের হয়েছিল। রাতারাতি সে তার সমস্ত হীনমন্ততা কাটিয়ে এমনই এক বড়-মাপের মানুষ হয়ে উঠেছে যে, ওর ভয় হচ্ছে যে কোলকাতায় কিরে গিয়ে ও বৃঝি নিজের জীবনের ক্রেমে আর সাঁটবে না, এ জীবন তাকে কুলিয়ে উঠতে পারবে না।

হঠাৎ সবৃত্ধ বলল, আচ্ছা, কুমুদের বন্ধুর এই হাজারীবাগের বাড়িটা আমি যদি দিন গুইয়ের জন্মে চাই, পাবো ? কমলা অবাক হয়ে সবুজের দিকে তাকাল। বলল, কার সঙ্গে এসে থাকবে ? আমাকে বুঝি সঙ্গে নেবে না ?

সবৃত্ব হাসল। বলল, সিরিয়াস্লি জিভ্রেস করছি।

কমলাও হেদে বলল, কেন পাবে না ? এ বাড়িটা কুমুদের বন্ধুর নয়। ও তো কোম্পানীর পারচেজ ডিপার্টমেন্টের বড়বাবু — সাপ্লায়াররা তাই থাতির-টাতির করে। এ-বাড়িটা একজন সাপ্লায়ারের।

তারপর আবার বলল, কেন চাইছ বলো না ?

সবৃজ্বলবে কি না ভাবল। তারপরই সবৃজ্বের মনে হলো কাল রাত্রের পর থেকেই পৃথিবীর তাবং লোকের তাবং অপরাধ ও ক্ষমা করে দিয়েছে, ক্ষমা করে দেবে বলে ও মনস্থ করেছে, এমন কি নিজের বৃকের মধ্যেও যে সমস্ত অপরাধ জ্বমা ছিল, হাসির প্রতি, ফণীর প্রতি, খোকার প্রতি, যে-সমস্ত অপরাধ আজ্ব অবধি কবেছে ও, তার জন্মেও সবৃজ্ব নিজেকে ক্ষমা করে দিয়েছে। পুরোনো হীন ক্ষ্ত্রতার খোলস ছেড়ে ও এখন এক নতুন চকচকে সাপেব শ্বারের মত নিজের মনকে চেকনাই দিয়েছে।

—বলো না গো ? কমলা আবার মেয়েলি কৌতৃহলে শুধোল। সবৃদ্ধ হাসল। বলল, জানো, আমার যেমন তুমি আছ, হাসিরও তেমনি একজন বন্ধু আছে।

কমলা থুব খুশী হয়ে উঠল। ওর চোধ ছটো ভালো-লাগায় উজ্জ্বল হয়ে উঠল।

বলগ, সভ্যি ? আছে বৃঝি ? কই, আমাকে কখনও বলোনি তো আগে ? কী ভালো যে লাগছে না ওনে !

সবৃত্বও হাসছিল।

সবৃদ্ধ হাসতে হাসতে বলগ, আছে। ভাবছি, হাসিকে আর ভাকে টিকিট কেটে দিয়ে এ-বাড়িতে ছ'দিনের জ্বস্তে পাঠাব। আমরা যেমন আনন্দে আছি, ওরাও তেমনি আনন্দে থাকবে। তারপর বলল, দারুণ হবে, না ?

--- पांक्प श्राप्त । क्रमना वनन ।

তারপর বলল, আহা! হাসিটা বড ভালো মেয়ে। ও আমার সবচেয়ে প্রিয় বন্ধু ছিল। খুব বৃদ্ধিমতী মেয়ে। কিন্তু বড় চাপা। তবে ও মোটেই যাকে-তাকে ভালোবাসার মত মেয়ে নয়। ওর মধ্যে চিরদিনই এমন একটা কিছু ছিল যা ওকে সব সময় আমাদের মত দশটা সাধারণ মেয়েদেব থেকে আলাদা করে রাখত। ওকে পুরোপুরি কখনও বুঝে উঠতে পারিনি আমি। শুধু আমি কেন, ওর কোনো বন্ধুই পারেনি।

কমলা বলল, যাকগে সেদব কথা, কিন্তু ভাবতেই ভালো লাগছে। ভালো লাগছে জেনে যে, হাসির জীবনেও একফালি বারান্দা আছে।

তারপরই হঠাৎ বলল, তুমি বৃঝি এ-ব্যাপারটা ভালো চোখে দেখনা ? কি সবৃজ্ঞ ?

সবৃজ বলল, আমি নিজেকে বৃঝি না। কোনোদিনই বৃঝিনি। আমি কি করি, কেন করি, কিছুই বৃঝে উঠতে পারি না।

কমলা বলল, ছিঃ। এটাকে তুমি খারাপ ভাবো যদি, তাহলে তো ভোমার আমাব সম্পর্কটাও খারাপ। আসলে তা নিশ্চয়ই নয়। তাখো সবৃদ্ধ, আমার মনে এখন হটো ঘর আছে। একটা ভোমার। একটা কৃম্দের। কৃম্দের চাবিতে ভোমার ঘরের ভালা কখনও খুলবে না, যেমন ভোমার চাবিতে খুলবে না কৃম্দের ঘরের। আমি আমাকে হু' টুকরো করে ভোমাদের দিয়েছি। না, তাও বলব না, বলব, কৃম্দকে সব কিছু দেওয়ার পর অথবা অভাতাবে বললে, কৃম্দের কাছ থেকে সব কিছু পাওয়ার পর আমার হাতে অনেক ছিল, এবং আমার মধ্যে তখনও অনেক শৃত্ততা ছিল। আমি ডাই ভোমার মধ্যে উপচে গেছি। কিছু এ-কথা আমার মত করে আর কেউ জানে না যে, যখন আমি ১১৬

কুমুদের, তখন আমার সমস্ত আমিই কুমুদের। আবার যখন তোমার, তখনও তাই-ই। (মেয়েরা অনেক কিছু পারে, যা ছেলেরা পারে না।) তোমাদের মধ্যে জমিদারী মনোর্ত্তিটা এখনও বড় প্রবল। তোমবা যাকে চাও তার সমস্তট্কু, অন্য সবাইকেই বঞ্চিত করে চাও; তাকে পাইক-বরকন্দাজ দিয়ে বেঁধে রাখতে চাও মনের থামে। কিন্তু তা কি হয় নাকি ? মন বড় তরল জিনিস। তাকে কখনও বেঁধে রাখা যায় না, তাকে যত্ন করে ছ'হাতের তেলোর মধ্যে ধরে রাখতে হয় সর্বক্ষণ। হাত একট্ খানি কেঁপে গেলেই, এদিক-ওদিক হলেই মন গড়িয়ে যায় অন্যমনে। তারপব একট্ চুপ করে থেকে বলল, বুঝেছ ? বোকা পুরুষ মানুষ ?

সবুজ উত্তর দিল না। চুপ করেই থাকল।

হাটতে হাটতে ওরা ক্যানারী হিলের বাংলোর কাছ অবধি এলো। পথে একটা হরিণ দেখল, ছোট জাতের পাটকিলে-রঙা হরিণ দৌড়ে ওদের সামনে দিয়ে রাস্তা পেরুল। বনমুরগী আর তিতির ডাকছিল জঙ্গলের ভিতর থেকে।

ফেরার সময় রোদ উঠে গিয়েছিল। কট হচ্ছিল না। ভোরের রোদে বরং ভালো লাগছিল।

সবৃদ্ধ একগোছা জংলী ফুল পাড়বার জন্মে দাঁড়িয়েছিল। কমলা সবৃদ্ধকে পিছনে ফেলে এগিয়ে গিয়েছিল। সবৃদ্ধ বড় বড় পা ফেলে সামনের দিকে এগোল।

কমলাকে দেখা যাচ্ছে পিছন থেকে। এই কমলার কিছুমাত্র আদেখা নেই আর সবৃজের, অজানা নেই। স্বাছ্ শরীরের সব খাজ, সব ভাজ দেখেছে সবৃজ। জেনেছে তার নিজের শরীরের শিহরণের মধ্যে। আজ সকালের পরিপূর্ণ পোশাকের কমলাকে দ্র থেকে দেখে তাই খুব ভালো লাগছিল সবৃজের। কাল রাতের পর ওদের সম্পর্কটা অনেক গাঢ় হয়ে গেছে। কমলার যে কিছুই আদেয় নেই সবৃদ্ধকে, তার ভালোবাসার স্বীকৃতি দিতে যে তার কোনো কৃঠা নেই, এ-কথা জেনে বারবার কমলার প্রতি কৃতজ্ঞতায় মন ভরে উঠছে ওর।

বাড়ির কাছাকাছি এসে গেল ওরা।
কমলা বলল, এখন কি খাবে ? লুচি করব ? না পরোটা ?
সবুদ্ধ বলস, যা খুশি। তুমি যা খাওয়াবে তাই-ই খাবো।

-- वाः वाः। भूथ कितिरयं कभना वनन।

কুম্দ বাড়ির কম্পাউণ্ডের ভিতরে রাতে-পরা পায়জামা আর পাঞ্জাবি পরে পায়চারি করছিল।

ওদের আসতে দেখে বলল, গুড মনিং। কতদূর বেড়িয়ে এলে ? কমলা বলল, অনেক দূর।

ভারপর কুমুদকে শুধোল, চা খেয়েছ ?

— এক কাপ খেয়েছি। তবে এখন বারান্দায় সকলে মিলে রোদে বসে আর এক কাপ করে খেলে মন্দ হয় না।

কমলা বলল, এক্ষ্নি আনতে বলছি।
তারপর বলল, পরোটা খাবে তো তুমি ?
কুমুদ বলল, অন্নপূর্ণা যা দেবে তাই খাবো।
কমলা হাসল। তারপর ভিতরে চলে গেল।

কুমুদকে দেখামাত্র ওর প্রতি একটা ভীত্র ঘৃণা বোধ করল সবৃষ্ণ। কিন্তু কুমুদের ঘাড়ে চড়েই ও এসেছে। কুমুদও নিশ্চয়ই ওকে সিন্দ্বাদ নাবিক ছাড়া আর কিছুই ভাবে না।

সবৃদ্ধ এসে বারানদার চেয়ারে বসল। কুমুদও পিছু পিছু এলো।

সবৃদ্ধ বলল, কাল অত রাত করে ফিরলেন কেন ? মধুপবাবু না এখানে লেখার জ্ঞাতে এসেছেন ? সারা রাত ধরে এইসব করলে লেখেন কখন উনি ?

—ভিনিই জানেন।

উদাদীন গলায় কুমুদ বলল।

তারপর এদিক-ওদিক দেখে গলা নামিয়ে বলল, রাভ করে কেন ফিরলাম, তা আপনি জানেন না ? আপনাকে সুযোগ দিলাম। আপনার নিজের দ্বারা কিছু হতো না যে, তা আমি জানতাম। তবে কমলা নিশ্চয়ই সুযোগেব সদ্যবহার কবৈছে। কি বলেন ? সন্ধ্যেটা ভালোই কেটেছিল আপনার। কি মশাই ? কাটেনি ?

লোকটাকে যভই দেখছে, তভই অবাক হয়ে যাচেছ সবৃজ। সবৃজ চুপ কবে রইল।

কুমুদ বিলল, শী ইজ ভেরী গুড ইন্বেড। আপনার ভালো লেগেছে নিশ্চয়ই।

সব্জ মুখ ঘ্রিয়ে রইল। এবজন স্বামী ভার ত্মী সম্বন্ধে অস্থ একজনের কাছে কি করে এমন কথা বলে ভাই ভাবছিল। ভাবছিল, লোকটা অন্তুত। এমন কোনো লোকের কথা ও শোনেও নি মাগে কখনও।

আবেক কাঁপ কবে চা, তারপর আবার পবোটা, ওমলেট ও আলুর তরকারি খাওয়ার পর কমলা বলল, আমি চানটা করে নিই।

কুমৃদ বলল, চলুন সবুজবাবু, সাহিত্যিকের বাড়ি থেকে একটু ঘুবে আসি। গাডিটা পাওয়া গেলে বাজারেও যাওয়া যাবে।

সবৃজ্ঞ বলল, আজকে কিন্তু আমি বাজার করব।

কুমুদ বলল, বেশ তো। অত উত্তেজনার কি আছে ? করবেন।
কিছুক্ষণ পর মালীর কাছ থেকে থলি চেয়ে নিয়ে ওরা ছ'জনে
বেরিয়ে পড়ল। বেরোবার আগে কুমুদ গোটা চারেক পান আর
জ্বান্থ পুরে নিল।

ওদের বাড়ি ছেড়ে পর পর পথের ছ'পাশে অনেকগুলো স্থুন্দর স্থুন্দর বাড়ি। সব্জ প্রতি বাড়ির সামনে এসেই ওর চলার গতি কমাতে লাগল, ভাবল এইটেই বৃঝি মধুপবাব্র বাড়ি হবে, মানে যেখানে উনি উঠেছেন।

কিন্তু একে একে ওরা ক্যানারী হিল রোডের প্রায় শেষ প্রায়্তে চলে এলো, পুলিশ-স্থপারের বাড়িটাও ছাড়িয়ে এলো, কিন্তু মর্পবাব্র বাড়ি ভখনও এলো না।

এমন সময় একটা রিকশা এলো ওপাশ থেকে—খালি রিকশা। কুমুদ রিকশা দাড় করিয়ে তাতে উঠে বসল। বলল, উঠে আসুন মশায়।

তারপরই বলল, আচ্ছা, সভীনের অপোজিট জেণ্ডার কি ? জানেন ?

সবুজের কান গরম হয়ে উঠল।

বলল, জানি না।

কুমুদ পানের পিক গিলে বলল, সতীনের সঙ্গে সতীনের যা সম্পর্ক শুনেছি, আমার সঙ্গে আপনার সম্পর্কটা কিন্তু সেরকম নয়। বেশ কর্ডিয়াল। কি বলুন ?

সবৃজ সে-কথা এড়িয়ে গিয়ে কুমুদকে শুধোল, মধুপবাব্র বাড়ি গেলেন না ?

কুমৃদ অবাক হওয়ার চোখে তাকাল সবুজের দিকে। বলল, কে মধুপবাবু ?

সবৃদ্ধ আশ্চর্য হয়ে বলল, তার মানে ? সাহিত্যিক মধুপবাবু, যার বাড়ি কাল রাভ এগারোটা অবধি থেকে এলেন। এখনও কি নেশা কাটেনি আপনার ?

-- ७! क्र्यूम वनन।

তারপরেই হেসে উঠল। বলল, ও হো:। তারপর হো: হো: করে হাসতে লাগল।

मव्क वित्रक हारा वलन, व्याभाति ?

—ব্যাপারটা! বলে, আবার ঢোঁক গিলে কুমুদ বলল, মধুপবাবু ১২০ নেই। মানে আছেন হয়তো, তবে এখানে নেই। **তাঁকে আমি** চিনি না।

সবৃজ আকাশ থেকে পডল। বলল, সে কি ? তার সঙ্গে আপনি কথা বললেন যে কোবরাব মোড় থেকে আসবার সময়! বললেন না ? প্রথম দিন।

কুমুদ বলল, তা বললাম।

- --তবে বলছেন যে আপনি চেনেনই না ?
- —সভ্যিই চিনি না। উনি মধুপবাবু নন। সবুজ চোথ বড় বড় করে শুধোল, তবে উনি কে ?
- र्क कारन ? रठां छे उट्टे क्रमूम वनन।

তারপর বলল, পাশ দিয়ে যাচ্ছিলেন, আমি বললাম, ভালো তো?

ভদ্রলোক ভাবলেন নিশ্চয়ই চেনা লোক, তাই গাড়ি থামালেন।
আমি অমনি এগিয়ে গিয়ে আস্তে আস্তে বললাম, আরে, একদম ভূল
হয়ে গেছে, আমার এক চেনা-ভদ্রলোক অবিকল আপনার মত ।

ভদ্রলোক স্মার্টলি বললেন, তা হবে। ভদ্রলোক তো ভদ্রলোকেব মতই দেখতে হবে। ভুল হতেই পারে।

তারপর আবার শুধোলাম, ক্যানারী হিল রোডের বাড়িগুলো কতদূর ?

উনি বললেন, বেশি দূর নয়। এগিয়ে যান। দেখবেন নাম লেখা আছে।

তারপর আমি হাওশেক্ কবার মত হাতটা বাড়িয়ে দিলাম। আর হাত বাড়ালে কোন্-না ভন্তলোক উত্তরে হাত বাড়ান ? তিনিও হাত বাড়ালেন। হাওশেক্ হয়ে গেল।

উনি চলে গেলেন, আমি ফিরে এলাম। কমলা কিছু বুঝতে পারেনি। আপনার রিকশার চেন টাইম্লি ছি ড়ে গেল। তারপরই মধুপবাব্। সব্জের মনে হলো, সে কোনো গোয়েনদা কাহিনী শুনছে। প্রক্ষণেই বলল, কিন্তু কেন ? এই মিথ্যা কথা কেন ? কিসের জিন্তে ?

কুমৃদ তার বাঁ-হাতের পাঁচখানা আঙুল সবৃজ্বের চোখের সামনে নেড়ে বলল, থামুন মশায়। সব জিনিসেরই কাবণ থাকে।

ভারপর একট চুপ করে থেকে কুমুদ বলল, আপনি জার্মান জেনারেল রোমেলের নাম শুনেছেন ?

—ইয়া। বোকার মত সবুজ বলল।

—জানেন, রোমেল শত্রুপক্ষকে বোকা বানাবার জ্ঞে কভ কিছু করতেন? ট্রাকগুলোকে মরুভূমির মধ্যে চরুর খাইয়ে বালি ওড়াতেন—যাতে শত্রুপক্ষ ভার আসল শক্তি, আসল মড়লব বুঝতে না পারে। এও সেরকমই কিছু একটা। ধোঁকা দেওয়া, বোকা বানানো। আপনি ভো এমনিভেই বোকা, কমলাকে বোকা বানাবার জ্ঞেই এটা করতে হলো।

তারপর একটু চুপ করে থেকে কুমুদ বলল, ব্যাপারটা কি জানেন? আমি এদিক-ওদিক যাই আর যাই-ই করি, কমলা আমার বউ। আমি কমলাকে ভালোবাসি। ভীষণ ভালোবাসি। আপনার মত রোম্যান্টিক ভালোবাসা নয়। আমি ওর শরীরকে ভালোবাসি। ভালোবাসি কমলার শরীরের তুলনা নেই বলেই। আমি সবসময় তাকে পেতে চাই না। আমি ওকে নতুন করে রাখতে চাই। এদিক-ওদিক যাওয়াটা কমলাকে ভালোবাসারই একটা পেকাশ—বলেই বলল, সরি; প্রকাশ।

সবৃজ চুপ করে রিকশায় বসেছিল।

রিকশাটা ততক্ষণে একটা বড় চৌমাথা পেরিয়ে কাছারীর পাশ দিয়ে যাচ্ছিল।

কুমুদ যেন নিজের মনেই বলে উঠল, কমলা আপনাকে ভালোবাসে। আমি জানি যে, ভালোবাসে। আপনার সঙ্গে থেকে, ১২২

বঙ্গে, শুয়ে ও যদি আনন্দিত হয়, তাহলে আমার কি ? ও খুশি হলেই আমি খুশি। আপনিই বলুন ? আমি যদি জলজ্যান্ত এই লাশ নিয়ে কাল সন্ধ্যায় বসে থাকতাম বাইরের বারান্দায়, তাহলে কি আপনারা হ'জনেই আমাকে কাঁটা মনে করতেন না ? আমার আয়ুক্ষয় হয়ে য়েতো। অনেক কষ্টে, অনেক ভালো-মন্দ খেয়ে এই লাশ বানিয়েছি মশায়, অত তাড়াতাড়ি ময়তে চাই না। তার চেয়ে এই-ই ভালো হলো না কি ? আমি কেয়ার-অফ মধুপবাবু হয়ে গেলাম। আমারও সম্মান বাঁচল, আপনারাও আমাকে আশীর্বাদ করলেন। এই হ'দিনের ছনিয়ায় মশাই, কি লাভ এর-ভার পিছনে লেগে ? নিজে আনন্দে থাকো, অহাকে আনন্দে রাখো, এমনি আনন্দ চালাচালি করতে করতে একদিন হঠাৎ করে ফুটে যাও। এই-ই ভালো। আমি অস্তত এই-ই বুঝি।

তারপর বলল, আপনার কি মত ?

সবুজের বাক্রোধ হয়ে গিয়েছিল। সবুজ কোনো কথা বলল না।

কুম্দ ওর কাথে থাপ্পড় দিয়ে বলল, এ কি মশাই, রাগ করার কথা তো আমারই। কিন্তু দেখছি আপনিই রাগ করে বসে আছেন আমার উপর। বেড়ে লোক তো ?

সবুজ বলল, না, রাগ করিনি। ভাবছি।

কুমুদ বলল, এই বেশী ভেবে-ভেবেই তো বাঙালীদের কিছু হলোনা। ভেবেই সারাদিন কাটাবে তো কাচ্চ করবে কখন? আমি তো আগে যা করার, যাই-ই করার করে ফেলি, তারপর ভাবি। কবিদের মত অত গালে হাত দিয়ে ভাবা-টাবা আমার আসে না।

রিকশাটা বাজারের কাছে পৌছে গেল।

কুম্দ নেমে, রিকশা ভাড়া দিয়ে, থলে হাতে আবার পানের দোকানে দাঁড়াল, আবার চারটে পান খেলো জ্বদা দিয়ে, তারপর পান-মুখে বলল, বাজার তো আপনি করবেন আজ, কি খাওয়াবেন বলুন তো মিদ্টার গ্রীন ? আজ তো আপনার শয্যা-ভুলুনীর খাওয়া। বলেই, হাঃ হাঃ করে হাসতে লাগল কুমুদ।

কয়েক ফোঁটা পানের পিক জদার পাতি সমেত সব্জের মুখে ছিটকে এসে লাগল।

সবৃদ্ধের মুখ লজ্জায়, বিরক্তিতে লাল হয়ে উঠল।
কুমুদ বলল, ঐ ভাখো, আপনি আবার লজ্জা পাচ্ছেন দেখছি।
তারপর বাজারের ভিতরের দিকে যেতে যেতে বলল, তাহলে
আপনারও লজ্জা বলে কিছু আছে। অবাক করলেন আপনি।

সামনে সামনে হেঁটে যাওয়া কুমুদকে ওয়াড়-পরানো তাকিয়ার মত দেখাচ্ছিল। তার পিছনে পিছনে হাঁটতে হাঁটতে এক প্রচণ্ড ধিকারে, নিজের উপর এক প্রচণ্ড বিছেষে ওর মন ভরে উঠল। কেন যে ও কমলাকে ভালোবেসেছিল, কেন যে কাল কমলাকে পেয়েছিল, ও সেইসব কেন-র উত্তর হিসাবে নিজেকে মনে মনে লাখি মারছিল।

সবৃজের চোখের সামনে হঠাৎ, একেবারে হঠাৎই বহু বহু বহু বহু ব পরে হাসির মুখটা ভেসে উঠল। দৈনন্দিনতার গ্লানিমাখা, একটা ময়লা, সস্তা, খয়েরী-রঙা মিলের শাড়ি পরে হাসি জানালার গরাদ ধরে পথের দিকে চেয়ে দাড়িয়েছিল। সবৃজের প্রতীক্ষায়। তার চোখে আর কোনো চাওয়া ছিল না, ও শুধু চেয়েছিল য়ে, সবৃজের ভালো হোক, সবৃজের ডি-এ বাড়ুক, সবৃজ সং থাকুক, তার নাম হোক কাজেকর্মে। আজ এত বছর পরে হঠাৎই সবৃজের মনে পড়ল, হাসি তার নিজের জন্মে কোন কিছুই চায়নি সবৃজের কাছ থেকে। এক কোটো পাউডার নয়, একটা শাড়ি নয়, কোনো কিছুই নয়। যা চেয়েছিল হাসি, তা সবৃজের ভালোবাসা। সবৃজের প্রতীক্ষায় চিরদিন দাড়িয়েছিল, অন্ধকার গলির অন্ধকারতর ঘরের জানালার গরাদে। সবৃজ কখন ফিরবে, সেই অপেক্ষায়।

সবুজের মনে হলো, বিহাৎ-চমকের মত হঠাৎই মনে হলো যে, ১২৮ একদিন সেই ঘর, সেই কলতলায় জল পড়ার শব্দ, সেই পাঁচিলের উপরে বসা পাতিকাকের গলার পরিচিত স্বর, সেই গলির মধ্যের বেলের খোসা, ভাঙা-চৃড়ি, ছেড়া-চিঠি, গলির সেই ফেরিওয়ালার হাক, সেই সমস্ত পরিবেশকে, চেনা লোককে, হাসির বুকের গন্ধকে একদিন মবুজ ভালোবেসেছিল।

সবৃজের চিংকার কবে বলতে ইচ্ছে করল, আমি কেন এলাম এই হাজারীবাগে ? আমি কেন এলাম—এত আলো, এত প্রাণ, এত খুশি, এত কদর্যতার মধ্যে আমি কেন এলাম ?

হঠাং ভীড়ের মধ্যে হারিয়ে গেল সবুজ।

সবৃজ ভাবত, সে তার জীবনে সবচেয়ে বেশী ঘৃণা করেছে ফণীকে। আজকে ওর মনে হলো, ফণীর জায়গায় ও কুমুদকে বসাবে। আর ফণীকে বসাবে ফণীর নিজস্ব মর্যাদার আসনে। কুমুদের পটভূমিতে ফণীকে ওব দেবতা বলে মনে হলো।

সবৃজ ভাবল, কোলকাতা ফিরেই ফণীর কাছে ক্ষমা চাইবে ও।
ফণীকে এনে তার পাশাপাশি জায়গা করে দেবে—তাদের ঘরে,
তাদেব মনে। ফণীকে দেখাবে, বোঝাবে যে, সবৃজ্ঞও ভালোবাসার
মানে বোঝে। হাসির কাছে প্রমাণ করবে যে, হাসি ওকে যা
ভাবে, ও তা নয়।

ফণীর কাছে অনেক অন্তায় জমে গেছে, কোলকাতা ফিরেই ফণীর কাছে মাপ চাইবে সবুজ। হাওড়া ত্রীজের উপর দিয়ে ট্যাক্সিটা ছুটে যাচ্ছিল।

মাত্র তিনদিন কোলকাতায় ছিল না, কিন্তু সবুজের মনে হচ্ছিল, যেন কতদিন পর ও কোলকাতায় এলো। ব্রীজের উপর বাস, ট্রাম, ট্রাক, ট্যাক্সি, রিকশার ভীড়। যানবাহনের চলাচলে ব্রীজ থেকে ওঠা একটা চাপা গুমগুম প্রতিধ্বনি।

খুব ভালো লাগছিল সবুজের কোলকাতায় ফিরে। আসলে কোলকাতার এই আওয়াজ, চিৎকার, আবর্জনা, গুর্গন্ধ এরই মধ্যে কোথাও কিছুর সঙ্গে ওর নাড়ি বাঁধা আছে। ওর নাড়ি কাটা হয়েছিল একদিন চল্লিশ বছর আগে এই শহরেরই এক ঘরে। আবার একদিন এই শহরের বুকেই নরম পেলব পলিমাটি বয়ে আনা ঘোলারঙা ঘরোয়া নদীটির পারেই ও ছাই হয়ে যাবে। কোলকাতাকে ভালোবাসতে হলে বুঝি কোলকাতা ছেড়েদ্রে যেতে হয় কোথাও, যে জায়গা কোলকাতার চেয়ে অনেক স্থানর। ভারপর, আবার পৃথিবীর এই বৃহত্তম বস্তিতে ফিরে আসতে হয়।

সবৃদ্ধ ভাবল, কোলকাতা—কোলকাতা। কোলকাতার কোন বিকল্প নেই।

কুমুদরা এলগিন রোডের মোড়ে ওকে নামিয়ে দিল ট্যাক্সি
থেকে।

কুমৃদ সব্জের বাড়িতেই নামাতে চেয়েছিল, কমলাই আপত্তি করেছিল। বলেছিল, কি দরকার! তোমার অফিস আছে, তৈরী হয়ে বেরুতে বেরুতে দেরি হয়ে যাবে।

সর্জ ব্ঝল আসল কারণটা কি। হাসিকে মিথ্যে কথা বলে এসেছিল সর্জ। বলেছিল, অফিসের বন্ধুদের সঙ্গে যাচ্ছে দেওঘর। ১২৬

কমলা তা জানত।

মালপত্ৰ বলতে কিছুই ছিল না—একটা কাঁধে ঝোলানো ব্যাগ ছাড়া।

ব্যাগটা কাঁধে ফেলে, একটা সিগারেট ধরিয়ে সবজ নন্দন রোডে ঢুকে পড়ে, হবিশ মুখার্জী রোডে এসে পড়ল। তারপর হাঁটতে লাগল।

যে গলিতে সবুজ ঢুকল, সে গলিটাতেই ফণীর দোকান। ফণীর দোকানের সামনে দিয়েই ওকে যেতে হবে।

হাজারীবাগে কণী সম্বন্ধে হঠাৎ বড উদার হয়ে উঠেছিল সবুজ।
এখন কোলকী তায় কিরে মাথার মধাে সেই হাজারীবাগী মহন্তা
আর নেই। নেই যে, এ কথা ভেবে আশ্বন্ত হলো সবুজ। ফণীটা
যে একটা হাবামজাদা এ বিষয়ে সবুজের নিঃসংশ্রতাটা আবার ফিরে
এসেছে। খামোখা ও কেন ফণীকে মাথায় তুলে নাচবে ? যে
যেমন ব্যবহারের যোগ্য, তার সঙ্গে তেমন ব্যবহারই করা উচিত।
হাজাবীবাগে কমলার কাছে অনেক কিছু পেয়ে, ঐ চমৎকার কাঁকা
স্থান্ধি পরিবেশে তার মতিজ্রম হয়েছিল। এখন ও ডাস্টবিনের
পাশ দিয়ে হেঁটে যাচ্ছে। ও আবার ওর অভাব, ওর অভিমান, ওর
অপ্রাপ্তি সম্বন্ধে সচেতন হয়েছে। "মেরেছ কলসীর কানা, তাই
বলে কি প্রেম দেবো না"-তে বিশ্বাস করে না ও। ফণীকে ও যেচোখে দেখে, সেই চোখেই দেখবে। হাসিকেও। হাসির ঘোমটার
তলায় খেমটা নাচনকে ও কোনোদিনও ভালো চোখে দেখতে
পারবে না।

সাজের আবারও মনে হলো, তাহলে কমলা ? কমলার সঙ্গে তার সম্পর্কটা ?

ও নিজেকে বোঝাল, কমলা; কমলা। হাসি; হাসি। কার সঙ্গে কার তুলনা! কমলার সঙ্গে ওর ব্যাপারটা একটা আলাদা থেনের ব্যাপার, একটা পবিত্র ব্যাপার। এর মধ্যে দোষের কিছু দেখে না সব্জ। দোষ আবার কিসের! দোষ মনে করলেই দোষ। এতে দোষের কি আছে ?

তারপর সর্জ ভাবল, কমলা কত কি জানে, কি স্থলর কথা বলে কমলা! কমলার কাছে গেলেই ও পুনরুজ্জীবিত হয়। ওর বেঁচে থাকার জন্যে কমলাকে ওর চাই। কমলা না থাকলে ওর জীবনের কোনোই মানে নেই।

সাহেবকে ও বলেই এসেছিল যে, সোমবার আসতে দেরি হবে। সাহেব বলেছিলেন, ঠিক আছে। এলেই হলো।

সবৃজ্জ মনে মনে বলল, আজকালকার সাহেবদের এরকম্ হওয়াই ভালো। সেরকম কাজ আজকাল সরকারী অফিসে কেই বা করে ?
—— আর যারা করে, তারাও কাজের জত্যে কাজ করে না—
চাকরিটাকে টায়-টায় বাঁচিয়ে রাখবার জত্যে করে—নিজের নিজের ফায়দার জন্যে করে। শুধুই কাজ করার জত্যে, দায়িছবোধের জত্যে, আজকাল কিছু বোকারা ছাড়া আর কেউই কাজ করে না।

হাঁটতে হাঁটতে হারাধনের কথা মনে হলো সবুজের। ভারী মজার মজার কথা বলে ছেলেটা—যতক্ষণ অফিসে থাকে, সবাইকে আমোদে রাখে—অফিসটাকে একটা জমজমাট আডোখানা বানিয়ে রাখে। দেশে এখন হারাধনের মত ছেলেদেরই দরকার। প্রাকেটকাল, মূল্যবোধ-ট্ল্যবোধ এসব বাজে বুক্নী-ফুক্নী নেই। ও ঠিকই বলে, টাকা উড়ে বেড়াচ্ছে, শুধু ধরে নাও দাদা—খপাখপ ধরে নাও। এই কোলকাভার বুকে বসে ভামাম ভারতবর্ষের লোক লাখ লাখ টাকা কামিয়ে নিচ্ছে, লাইফ এন্জয় করছে, আর বাঙালীরা সেই মান্ধাভার আমলের সব আইডিয়া আঁকড়ে ধরে মার খাচ্ছে সকলের কাছে। হারাধন বলে, আপনার প্রতিযোগীরা বেরকন হবে, আপনাকেও ভো সেরক্মই হতে হবে। নইলে ভো হেরে যাবেনই আপনি। প্রতিযোগীরা খারাপ বলে হাত-পা শুটিয়ে বসে থেকে কিংবা না খেয়ে শুকনো টিকটিকির মত একদিন

754

ৰূপ করে লাইফ থেকে খসে যাবেন ? সেটা তো হেরে যাওয়া।

না, না। সবুজ আর হারবে না। আনেকদিন বোকা থেকেছে, মার খেয়েছে, হার স্বীকার করেছে। আর নয়। এবার থেকে সবুজ শুধুই জিভবে, চালাক হবে, চভুর হবে; হারাধনের কাছা ধরে বৈতরণী পার হবে সবুজ।

ফণীর দোকানটার যত কাছাকাছি আসতে লাগল সবুজ, ততই ওর চোয়ালটা শক্ত হয়ে আসতে লাগল। ঈর্ষা, ঘূণা সবকিছু মিলিয়ে তার বুকের মধ্যে একটা জালা অমুভব করতে লাগল ও। ও ঠিক করল, ফণীর দোকানের সামনে দিয়ে ও হেঁটে যাবে, কিন্তু ফণীকে গ্রাহের মধ্যেই আনবে না। ফণী যে আছে, ফণী যে তার জীবনে এমন জাজ্জল্যমান শক্তভার প্রতীক হয়ে আছে, সেই জানাটাকে ও অগ্রাহ্য করবে।

সবৃজ ফণীব দোকানের সামনে এসে দেখল, দোকান বন্ধ; দোকানে তালা ঝুলছে।

আজ তো সোমবার। সোমবার তো দোকান বন্ধই থাকে।
ভূলেই গিয়েছিল সবৃজ। দোকানটা বন্ধ আছে বলেই, দোকানের
সামনে দিয়ে মাথা উচু করে একটা সিগারেট ধরিয়ে সবৃজ
ধীরেসুন্তে হেঁটে গেল। ওর ভাড়া ছিল না। ফণীকে ও হঠাৎ
হারাবে না। তিলে তিলে হারাবে ওকে। সবৃজ যেমন করে ওর
নিজের অসহায়তাকে, হীনমন্ততাকে, অপারগতাকে ওর বৃকের
অন্ধকার সোঁদা ঠাণ্ডা ঘরে অন্ধত করেছিল বহু বছর, তেমন করে
অন্ধত্তব করাবে ফণীকে। ফণীকে সবৃজ হাণ্ডস্-ডাউন হারিয়ে
দেবে। হাসির কাছ থেকে, খোকার কাছ থেকে, ভার সংসারের
কাছ থেকে আর কিছু চাওয়ার নেই সবৃজের। ওর যা পাওয়ার,
তা ও কমলার কাছ থেকে, বাইরের জগতের আনন্দের মধ্যে, নীলরঙা একশো টাকার বিনিময়ে রোজ রোজ পাবে। চাইনীজ খাবার,
বেড়ানো-টেড়ানো, ট্যাক্সি-চড়া, দামী সিগারেট খাওয়া, সিনেমা-

খিয়েটার দেখা—এসবের মধ্যেই, এসব নিয়েই সুখী থাকবে।
তাছাড়া কমলা যা দিতে পারে, দিয়েছে সবুজকে, তেমন
কিছু দেওয়ার কোনো ক্ষমতাই নেই হাসির। কমলা একাই
একশো। কমলা তার জীবনে থাকলে হাসিকে আর ফণীকে সে
তিল তিল করে টিপে টিপে মারবে।

সোমবার দোকান বন্ধ। তাহলে কি ফণী ওদের বাড়িতেই গেছে! এতক্ষণে কি ফণী তারই বিছানায়, তারই স্ত্রীর সঙ্গে মুখোমুখি বসে গল্প করছে ঘন হয়ে? আরো কিছু কি করছে? এই দিন-ছপুরে? হতেও পারে!

এবার তাড়াতাড়ি পা চালাল সবুজ। বাড়ির দিকে ক্রত হাঁটতে লাগল।

বাইরের দরজাটা ভেজানো ছিল। ধাকা দিতেই খুলে গেল।

বাড়িতে ঢুকেই অবাক হলো সবুজ। বাড়িতে কি কেউ নেই ? কোনো সাড়া নেই, শব্দ নেই, রান্নাঘর থেকে কোনোই আওয়াজ আসছে না—মনে হচ্ছে ভূতের বাড়ি।

বসবার ঘর পেরিয়ে বারান্দায় ঢুকতেই সবুজের রক্ত মাথায় চড়ে গেল।

বারান্দার এক কোণায় ফণীর টায়ার সোলের মলিন ধুলোমাখা চটিজ্বোড়া উর্ল্টে রয়েছে।

এই ফণীটা এই মৃহুর্তে সব্জের তিনদিনের স্যত্নে জ্বমা-করা স্ব আনন্দ মাটি করে দিল। ওর সমস্ত জীবনটাই মাটি হয়ে গেস।

সবুজ ডাকল, রাম!

কেউ উত্তর দিল না।

সবুজ ডাকল, খোকা!

ডাকতেই, হুরস্ত ভেজা-হাওয়ার মত খোকা ওর বর থেকে. দৌড়ে এলো—বাবা, বাবা—বলতে বলতে। শনেক—শনেকদিন খোকার মুখে ও বাবা ডাক শোনেনি। খোকার ডাকের মধ্যে কি-যেন ছিল, মেঘলা ছুপুরে ছাদের উপর একলা চড়ুই-এর ডাকের মত, সে-ডাক বড় ভয়-পাওয়া ডাক, বড় পরের উপর নির্ভর করার আকাজ্ঞার ডাক।

খোকাকে যেন সবৃজ চিনতে পারল না। খোকা যেন কিরকম হয়ে গেছে—ফ্যাকাশে, বিবর্ণ, উস্কোখুস্কো চুল।

খোকা দৌড়ে এসে সবুজের তুই উরু তু'হাতে জড়িয়ে ধরে জোরে কেনে উঠল। চিৎকার করে বলল, বাবা! ফণী মামা—!

খোক। স্থার কিছুই বলতে পারল না। ভুকরে কাদতে লাগল। ওর চোখের জলে সবুজের ধুতি ভিজে গেল উরুর কাছটায়।

এমন সময় খোকার ঘর থেকে রাম বেরিয়ে এলো।

রামও কাঁদছিল। অনেকক্ষণ থেকেই সে ফুঁপিয়ে ফুঁপিয়ে কাঁদছিল।

সবুজ ভাবল, ফণীটার মধ্যে কী এমন ছিল যে, বাড়ির কাজ-করার লোকও এমনভাবে কাঁদে ওর জয়ে ?

রাম ধরা গলায় বলল, ফণীবাবুকে খুন করেছে। ঈস্স্, কি রক্ত বাবু, কি রক্ত! খুন করেছে।

খোকার হাত ছটো সব্জের উরু থেকে আলগা হয়ে যাচ্ছিল। সব্জের মনে হলো, খোকা বোধহয় পড়ে যাবে মাটিতে, ও বোধহয় অজ্ঞান হয়ে যাবে।

সবৃজ খোকাকে ছ' হাতে জড়িয়ে বৃকে তুলে নিল। তার আট বছরের রোগা জীর্ণ হাড়-বের-করা ছেলেকে।

খোক। সবুজের কাঁথে মুখ রেখে ফুঁপিয়ে ফুঁপিয়ে কাঁদতে লাগল। অফুটে বলল, বাবা, বাবা, বাবা!

সবৃক্ষ দীর্ঘ ছ-সাত বছর পরে তার খোকাকে, তার শরীরের শরিক, তার রক্তজাত সস্তানকে কোলে তুলে নিল।

সব্জের জং-ধরা ব্কের মধ্যে এমন এক বোধ বেজে উঠল, যা

ওর বুকে ছিল বলে ও কখনও জানেনি। এই প্রথম সবুজের মনে হলো, খোকার দিকে ও কোনোদিনও ভালো করে চেয়ে দেখার সময় পায়নি। নিজেকে নিয়েই বড় ব্যস্ত ছিল সবুজ। ওর মনে হলোখোকা ওকে ভয় পায় না, ওকে ঘুণা করে না, ওকে ভালোবাসে। আজ তার হঃখের দিনে ওর গলা জড়িয়ে তার ছোট্ট উপেক্ষিত খোকা বাবার কাছ থেকে সান্ধনা চায়।

কি হয়ে গেল, সবুজ জানে না, সবুজের চোখ ছুটো জলে ভরে গেল। বাবা-মা মারা যাওয়ার পর সবুজ আজ বহু বছর পরে কেঁদে ফেলল, একটুও সংকোচ না করে, লজ্জা না করে। 'নিজেকে, ওর অত্যন্ত পরিচিত নিজেকে ওর নিজের কাছেই হঠাং সম্পূর্ণ অপরিচিত মনে হলে। এমন একজনের জল্মে ও হঠাং আজ কেঁদে ফেলল, যাকে সে চিরদিন কাঁদাতেই চেয়েছিল।

রাম বিড়বিড় করে কি সব বলছিল।

কিছু কথা কানে এলো, কিছু এলো না।

রাম বলছিল, ওরা সবাই একটু আগে শাশান থেকে ফিরেছে। ফণীকে পোড়াবার সময় ফণীর সেই বন্ধু, হাসি, রাম ও খোকা ছাড়া আর কেউই নাকি ছিল না। ফণীর আর কেউ ছিল না। খোকাই মুখে আগুন দিয়েছিল ফণীর।

সবৃদ্ধ আত্মীয় ছিল না ফণীর। ফণীকে কখনও ওর আত্মার কাছে অন্থভব করতে পারেনি ও। সবৃদ্ধ কেউই হতো না ফণীর। সবুদ্ধের থাকার কথা ছিল না শাশানে। থাকেওনি।

ফণীটা তাকে বড় ঋণী রেখে হঠাৎ না বলে-কয়ে চলে গেল। রাকী জীবনের জ্বন্থেও হারিয়ে দিয়ে গেল সবুজকে হারামজাদা।

সবুজ খোকাকে কোলে নিয়ে শোওয়ার ঘরের দিকে এগিয়ে গেল। খোকা সবৃজ্বকে এমনভাবে জড়িয়েছিল যে, সবুজের মনে হলো, ও কোনোদিনও ছাড়বে না ওর বাবাকে।

সবৃত্ত মনে মনে বলল, আমাকে ছাড়িস না রে খোকা, চিরদিন আমাকে এমনি করেই জড়িয়ে থাকিস। আমার বৃকেও ভোর ফণীমামার মত অনেক ভালোবাসা ছিল রে, আছেও; অনেক দরদ আছে। আমি কখনও দেখাতে পারিনি। আমার ৰাইরের শক্ত উদাসীন খোলের মধ্যের নরম, ভীষণ নরম মান্ত্রটা কখনও বাইরে আসতে পায়নি। তোরা কেউ কখনও তা দেখাবার স্থযোগও হয়তো দিসনি। তুই দেখিস, আজ থেকে তোর জন্মে, তোর মায়ের জন্মে, ঐ ফণীদার, ফণীমামার বৃকে যত ভালোবাসা ছিল, তার সঙ্গে আমার বৃকের সব ভালবাসা যোগ করে ভোকে ভালোবাসব, তোদের ভালোবাসব। তুই দেখিস। আমাকে তোরা একট্ট স্থযোগ দিস শুর্। তুই, তোর মা; তোরা আমাকে একট্ট ভালোবাসতে দিস। আমি অন্য আরো দশজন ভালো বাবার মত, ভালো স্থামীর মতই কত ভালো হয়ে যাব্। সভ্যিইরে। ভোরা দেখিস।

সবৃজ্ব শোওয়ার ঘরের চৌকাঠে দাঁড়িয়েই স্তব্ধ হয়ে গেল। হাসি চান করেছিল, কপালেবড় করে সিঁ হুরের টিপ পরেছিল। কণীর দেওয়া সেই শাড়িটা যত্ন করে পরে হাসি জানালার গরাদের সামনে দাঁড়িয়েছিল। পথের দিকে চেয়ে।

হাসির চোখে একটুও জল ছিল না, কিন্তু এক দারুণ ছালা ছিল। স্বুজের চোখেমুখে যেন সেই আগুনের হলকা লাগছিল।

হাসি গরাদ ছেড়ে, ওর দিকে মুখ করে দাঁড়াল। অনেকক্ষণ পূর্ণদৃষ্টিতে সবুজের মুখের দিকে তাকিয়ে রইল। অ—নেক ক্ষণ।

তারপর হঠাৎ মৃথ নামিয়ে নিক্ষপ নীচু গলায় বলল: তুমি বড় দেরি করে এলে।